

# REVISTA TEOLOGICĂ

ORGAN PENTRU ȘTIINȚA ȘI VIAȚA BISERICEAȘĂ.

— APARE LUNAR. —

REDACTATĂ DE UN COMITET.

REDACTOR:

DE NICOLAE BĂLAN,

PROFESOR SEMINARIAL

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: SIBIIU, STRADA REISSENFELS, 11.

## CUPRINSUL:

Chestiunea unirii bisericilor .....	<i>Dr. Nicolae Bălan.</i>
Din biserica României .....	<i>Sept. Rolexa, M. Verdișor, N. Dobrescu.</i>
Jurământul .....	<i>Nicolae Cotos.</i>
Dualismul Antropologic .....	<i>Dr. Pavel Roșca.</i>
Încă câteva cuvinte la chestia listei membrilor sinodului parohial	<i>Vasile Gan.</i>
A treia alegere de episcop la Caransebeș .....	
Anul nașterii domnului Isus Christos .....	<i>V. Iacob.</i>
Predică la «Nașterea Domnului» .....	<i>Pr. Traian Petrișor.</i>
Predică la anul nou .....	<i>Un preot.</i>
Mișcarea literară .....	<i>Pr. P. M. și N. B.</i>
Viața bisericească .....	<i>Pr. P. M.</i>
Tipicul cultului religios .....	<i>Cantor.</i>

SIBIIU.

TIPARUL TIPOGRAFIEI ARHIDIECEZANE.

1909.

# REVISTA TEOLOGICĂ

organ pentru știința și viața bisericească.

Abonamentul: Pe un an 8 cor.; pe o jumăt. de an 4 cor. — Pentru România 10 Lei.  
Un număr 70 fl.

## CHESTIA UNIRII BISERICILOR.

Răspuns la o broșură.

(Continuare).

Am terminat critica argumentelor pe cari autorul broșurei «Chestia unirii bisericilor» le-a invocat în favorul primatului juridicțional al papilor. Credem a fi dovedit până la evidență, că acele argumente, întrucât nu sunt falsificate recunoscute chiar de papi și teologi ai bisericei apusene, se bazează ori pe traduceri false, ori pe interpretarea unilaterală și tendențioasă a unor texte scoase brusc din legătura vorbei, în care se află ele în scrierile părinților și ale unor scriitori bisericești, precum și în cărțile rituale ale bisericei noastre. Asupra acestei regretabile proceduri, care de sigur nu este în măsură a promova opera reunirii bisericilor și de care trebuie să se păzească știința teologică, ne vom pronunța pe urmă, după ce o vom fi urmărit până la sfârșit. Deocamdată reținem faptul, care rezultă ca precizie din toate expunerile noastre: că vechia biserică răsăriteană și părinții ei *nici odată nu au recunoscut episcopului roman un primat de autoritate și putere juridicțională asupra bisericei lui Christos, și nici odată nu au crezut în dogma despre un asemenea primat.* Este, prin urmare, în directă contradicție cu adevărul istoric și cu credința bisericei vechi, teza contrară, pe care autorul broșurei n'a putut-o proba prin nici un argument. Noi nu putem admite, ca vechia biserică creștină — păstrătoarea și tâlcuitoarea credincioasă a sf. Scripturi, purtătoarea vie a sf. Tradițiuni și învățătoarea infalibilă a dumnezeieștilor dogme — să fie învinuită de o eroare în materie de credință, cum este pretinsa dogmă a primatului papal. Nu putem îngădui să se ducă o asemenea învinuire nici părinților acelei venerabile biserici, pe cari noi îi cinștim ca pilde neprihănite de credință ortodoxă și de viață creștinească curată.

#### IV.

Vechia biserică creștină și părinții ei nu puteau crede și învăța o dogmă, ca a primatului papal, care stă în vădită contradicție cu spiritul evangheliei, cu voința Mântuitorului, cu învățătura și faptele apostolilor, din cari se învederează raportul dintre dânșii. Ajunge o lapidară înșirare a câtorva argumente biblice, ca să probăm aceasta.

Primatul papal îl derivă biserica apusană dela *primatul, pe care Christos l-ar fi dat apostolului Petru*, peste ceilalți apostoli și peste biserica întreagă. Dar cu ori-câtă sânguință am ispitit sfintele Scripturi dela un capăt până la celalalt, nu vom găsi nici un singur cuvânt, prin care Christos i-ar fi hărăzit apostolului Petru un asemenea primat de autoritate și putere juridicțională în biserică. În schimb găsim multe cuvinte ale lui Christos, prin cari a accentuat la diferite ocazii cu toată tăria, că apostolii sunt *egali* între sine și că au a se privi unul pe altul ca niște buni frați, înzestrați cu *aceleași* drepturi și cu *aceleași* atribuțiuni ale puterii spirituale. Nici pe unul nu l-a ridicat mai pe sus și nici pe unul nu l-a coborât mai pe jos, decât ceilalți, în autoritate și putere. Pe toți i-a privit deopotrivă. Nu numai Petru, ci și ceilalți apostoli, — zice învățatul *Petru Maior* în conformitate cu învățătura lui Christos și «spre folosul mai cu seamă a Românilor» — și ceilalți apostoli «sunt *dascăli* a toată lumea: «mergând învățați toate limbile» (Mat. c. 28 s. 19). Și ei sunt *păstori*, căci i-au pus Duhul Sfânt socotitori ca să pască Biserica lui Dumnezeu (Fapt. Apost. c. 20 s. 21). Și ei sunt *poruncitori* (Fapt. Ap. c. 16 s. 4). Și lor le este încredințată grija tuturor oilor și a toate Bisearicilor (II. cătră Corint. c. 11. s. 28.) Fără de ceale denafară, zis-o Pavel de sine, năvălire asupra mea în toate zilele și grije de toate bisearicile». <sup>1</sup> Iar în alt loc zice acelaș Petru Maior, care n'a fost deloc papist, precum urmează: «Au numai cătră singur Petru și nu cătră toți Apostolii, *fără nici o osebire sau deschilinire*, s'au zis acestea: «Dirept aceeia mergând învățați toate limbile, botezând pe ei în numele Tatălui și a Fiului și a Sfântului Duh, învățând pe ei să ție toate câte am poruncit vouă și iată eu cu voi sunt în toate zilele până la sfârșania veacului, Amin. (Mat. c. 28 s. 19). Cătră toți fără osebire s'au zis: «Iată eu trimiț făgăduința Tatălui meu preste voi, iar voi șadeți în cetatea Ierusalimului până unde (? când) vă veți îmbrăca cu puteare de sus» (Luca c. 24 s. 49). Așișderea: «Pace vouă, cum au trimis pe mine Părintele și eu trimiț pre voi, și aceasta zicând au suflat, și zise lor: «Luați Duh Sfânt, căroră

<sup>1</sup> Protocanon, pag. 23—24.

veți lăsa păcatele, lăsa-se-vor lor, ori cărora veți opri, oprite sunt» (Ioan c. 20 s. 21.) *Ce faci dară tu, o omule, osebire întru darurile dumnezeești, în carele n'au vrut a face Christos? Ia-ți ce e al tău și te du!*<sup>1</sup>

Chiar și numai gândul, că unul dintre apostoli ar avea vre-un drept ori vre-o putere mai mare decât ceilalți, l-a respins Christos cu toată hotărârea. De câteva ori în decursul activității sale pământești s'a întâmplat aceasta. Așa cetim la evangheliștii sinoptici (Mat. 18, 1—6; Mc. 9, 33—37; Luca 9, 46—48) că «au intrat gând întru ei (apostoli): *cine ar fi dintru ei mai mare?*» Notăm, că aceasta întrebare și-au pus-o apostolii după convorbirea dela Cesarea lui Filip (Mat. 16, 13 urm.), deci *după*ce Christos, mărturisit ca «Fiiul lui Dumnezeu» de către toți apostolii prin gura lui Petru, i-a zis acestuia cuvintele de pricină: «Tu ești Petru etc.» Intreb acum: dacă Christos prin aceste cuvinte ar fi voit să-i dea ori să-i promită lui Petru, precum zic papiștii, un primat de jurisdicție peste ceilalți frați ai săi și peste întreaga biserică — mai puteau sta apostolii la îndoială «cine ar fi dintre ei mai mare»?! Nu suntem în drept a crede, că ei trebuiau să fie în clar cu făgăduința lui Christos, dacă într'adevăr ar fi făcut-o, de a da apostolului Petru prerogativa primatului? Sau admitând chiar, ceace e greu de admis, atâta ignoranță din partea apostolilor, ca să nu cunoască intențiile învățătorului lor: oare nu ar fi urmat la moment răspunsul categoric al Mântuitorului, ca să le spulbere îndoiala și să nu-i lase în neștiință asupra intențiilor sale? Nu le-ar fi zis Christos: «ce sunteți atât de grei la pricepere, de nu înțelegeți, că primatul l-am făgăduit lui Petru, ca el să fie cel mai mare între voi!»! Dar Christos «știind gândul inimii lor» de tot altceva le răspunde. El «șezând, a chemat pe cei doisprezece și le-a zis lor: *celce vrea să fie întâi, să fie mai pe urmă de toți și tuturor slugă...* și chemând un prunc l-a pus în mijlocul lor și a zis: adevăr zic vouă: de nu vă veți întoarce și să fiți ca pruncii, nu veți intra întru împărăția ceriurilor; deci oricine se va smeri pe sine ca pruncul acesta, acela este mai mare întru împărăția ceriurilor».

Și cu altă ocaziune a respins Mântuitorul tot pe atât de categoric pretențiile unora dintre apostoli la un primat peste ceilalți. La ev. Mateiu c. 20 s. 20—28 și Marcu c. 10 s. 35—45 cetim, că mama<sup>2</sup> fiilor lui Zevedei, îndemnată de dragostea ei de mamă și așteptând apropiata întemeiere a împărăției mesianice în sensul unui mare imperiu pământesc, s'a apropiat îm-

<sup>1</sup> Protocanon pag. 16.

<sup>2</sup> La ev. Marcu se spune că fiii înșiși s'au adresat Mântuitorului cu cererea, pe care ev. Matei o pune în gura mamei lor.

preună cu fiii ei de Christos și l-a rugat zicând: «Zi, ca să șadă acești doi fii ai mei unul de-a dreapta ta și unul de-a stânga ta întru împărăția ta». Notăm și la acest loc, că aceasta cerere către Christos s'a făcut *după* ce i-a zis lui Petru: «Tu ești Petru etc.», deci apos'olii dau o nouă dovadă, că n'au înțeles aceste cuvinte în sensul unui primat făgăduit lui Petru. Dar nu cumva îi clarifică Christos? Li clarifică, dar iată cum: «nu știți ce cereți... și auzind cei zece *s'au mâniat* pentru acei doi frați (Jacob și Ioan)... iară Iisus chemându-i pe ei le-a zis lor: știți, că celor ce li-se pare că împărătesc neamurile, le stăpânesc pe ele și mai marii lor le domnesc pe ele; *iară întru voi nu va fi așa, ci carele va vrea să fie mai mare întru voi, să fie vouă slugă și celce vrea să fie între voi mai întâi, să fie tuturor slugă*». De ce s'au mâniat cei zece apostoli pe fiii lui Zevedei? Fără îndoială — de aceea, fiindcă în cererea acestora vedeau ridicată pretenția la o putere mai presus de a lor; dar răspunsul lui Christos, că numai în zelul slujbei se vedește întâietatea, i-a liniștit pe toți.

Se apropia timpul despărțirii Mântuitorului și apostolii încă tot nu aveau cunoștiință despre un primat al puterii, acordat unuia dintre dânșii. La cina cea de taină — ne spune ev. Luca c. 22 st. 24—26 — s'a făcut din nou «pricire între dânșii: *care dintre ei s'ar părea a fi mai mare?*» Trebuie să presupunem, că măcar acum, în preajma patimilor și a morții sale izbăvitoare, Mântuitorul ar fi dat apostolilor săi lămuririle necesare asupra raportului lor față de Petru, dacă într'adevăr ar fi voit să-i dea acestuia un primat al puterii, însoțit de prerogativa infalibilității, peste ceilalți frați ai săi din colegiul apostolesc. Dar în răspunsul Mântuitorului noi nu găsim nici un cuvânt despre primatul lui Petru; din contră, găsim, că Mântuitorul îndrumă pe apostoli din nou la datoria slujbei purtată cu zel și smerenie, prin ce se vor deosebi prin împărății neamurilor, zicând: «iară voi nu așa, ci *cel mai mare dintre voi să fie ca cel mai mic*, și cel mai de cinste să fie ca un slugă». Iar cât de puțin infalibil l-a considerat Christos pe Petru, se poate vedea câteva versuri mai la vale (Luca 22, 31—34) din cuvintele, prin cari îi prevestește apropiata lăpădare de trei ori și referindu-se la aceasta lăpădare, îi spune, că s'a rugat pentru el să nu-i scadă credința și întorcându-se din amara experiență a ispitei, prin care va fi trecut, să întărească pe frații săi. Acest text, considerat de pa-piști ca baza biblică a infalibilității papei, a fost interpretat de către sinodul vatican din a. 1870 în contradicere cu consensul unanim al părinților bisericești răsăriteni și apuseni, din care cauză mulți teologi apuseni, în frunte cu învățătorul istoric I. von Döllinger, ca oameni de conștiință, nu s'au supus decretelor aceluia sinod.

Mai clar decât cum s'a exprimat Christos la ocaziile amintite nu a fost trebuință să-și exprime voința sa cu privire la raportul dintre apostoli. Apostolii l-au înțeles pe deplin. După înălțarea învățătorului lor la cer, ei se poartă într'olaltă la toate ocaziile ca niște buni frați, înzestrați cu aceleași drepturi, dând prin aceasta purtare a lor cea mai eclatantă dovadă, că *nu cunosc și nu recunosc nici unuia dintre dânșii un primat al autorității și puterii jurisdicționale*. Petru însuș nu se poartă ca o căpetenie a apostolilor, care ar fi primit dela Christos un primat al puterii, pe când, dacă ar fi primit într'adevăr un asemenea primat, trebuia neapărat să și exercite drepturile lui.

Lăsăm să vorbească faptele.

La Fapt. Apost. cap. 6 st. 1—6 cetim, că «înmulțindu-se învățăceii, au făcut gălceavă Elinii contra Jidovilor (adecă creștinii cari vorbeau elinește împotriva celor ce vorbeau evreește), căci văduvele lor erau nesocotite întru slujba de toate zilele». Pentru împlinirea acestei slujbe, care consta în împărțirea de mijloace pentru traiul celor lipsiți, s'a ivit necesitatea de a se institui cei dintâi șapte diaconi. Ocaziunea aceasta, la care se trata de instituirea unei trepte ierarhice în biserică, era foarte potrivită pentru ca Petru să-și exercite drepturile primatului puterii, dacă într'adevăr le-ar fi avut. Dar nu s'a întâmplat așa, ci «*cei doisprezece*» apostoli au chemat mulțimea credincioșilor, au luat măsurile pentru alegerea celor chemați a purta slujba diaconiei și tot ei, împreună, au investit pe cei aleși cu aceasta slujbă prin rugăciune și prin punerea mânilor. Deci nu după sistemul monarhic-absolutist, ci *synodaliter* s'a decis din partea tuturor apostolilor acea chestie, care dovedește, că Petru nu avea mai mari drepturi ale puterii, decât oricare dintre ceilalți apostoli.

Tot atât de clar rezultă aceasta și din o altă măsură luată de către apostoli. Se știe, că după uciderea diaconului Stefan cu pietri, s'a făcut mare persecuție asupra bisericii din Ierusalim, din care cauză credincioșii, afară de apostoli, s'au împrăștiat prin părțile Iudeei și ale Samariei, binevestind cuvântul lui Dumnezeu. Cu deosebire diaconul Filip, care s'a pogorât în cetatea Samariei, a propovedit de împărăția lui Dumnezeu și de numele lui Iisus Christos cu succes atât de strălucit, încât pe urma propoveduirii lui s'au botezat și bărbați și muieri. «Iară auzind *apostolii* cei din Ierusalim, că a primit Samaria cuvântul lui Dumnezeu, *au trimis la ei pe Petru și pe Ioan*, carii pogorându-se s'au rugat pentru ei, ca să ia Duh sfânt» (Fapt. Ap. c. 8 st. 1—16). După cum vedem, apostolii nu consideră pe Petru de primat suveran al lor și nu-l tratează altcum decât pe alt apostol, ci îi încredințează, împreună cu lui Ioan, o mi-

siune în Samaria, iar el se supune și o execută. Dacă ar fi avut Petru primatul puterii, atunci trebuia să ia *el* hotărîrea de a se duce ori a trimite pe alții în Samaria, iar nu ceilalți apostoli să-l trimită pe dânsul. Oare ce ar face astăzi papa, dacă ceilalți episcopi l-ar delega în vre-o afacere bisericească? Și sperăm să conceadă și papiștii, că Petru trebuie să fi fost cel puțin tot atât de conștiu de drepturile primatului — dacă le-ar fi avut!

În cap. 10 din Fapt. Ap. ni-se istorisește pe larg cum apostolul Petru, în a doua călătorie prin Palestina, a botezat pe păgânul Cornelie, sutaș din ceata ce se chiema italienească din Cezarea. La cap 11 al aceleiaș scrieri ni-se spune, că «auzind apostolii și frații, cari erau în Iudea, că și păgânii au primit cuvântul lui Dumnezeu, când s'a suit Petru la Ierusalim *se pricea* cu el cei din tăierea împrejur, zicând: căci ai intrat la oameni netăiați împrejur și ai mâncat cu ei». Petru *a trebuit să se justifice* înaintea fraților săi, spunându-le cu deamănuntul toată întâmplarea cu Cornelie, cum Dumnezeu l-a luminat prin o viziune că și neamurilor li-s'a dat pocăință spre viață. Dacă Petru ar fi avut primatul puterii și prerogativa infalibilității în biserică: ar fi îndrăznit ceilalți apostoli să-l tragă la răspundere, iar el s'ar mai fi simțit dator să se justifice înaintea lor? Fără îndoială aceasta nu se împacă cu dreptul suveranității și cu prerogativa infalibilității unui cap suprem al bisericei.

Un alt argument în contra primatului lui Petru ni-l oferă sinodul apostolesc. Din felul cum a decurs acel sinod și din rolul ce l-a avut cu acea ocaziune ap. Petru, rezultă, că el nu era recunoscut de cap înzestrat cu putere jurisdicțională în biserică. Chestiunea, care s'a decis la acel sinod, avea o însemnătate cardinală pentru tinăra biserică creștină. Se trata de validitatea legii mozaice în creștinism. Creștinii cei dintre iudei, din cari se compunea biserica la 'nceput, erau atât de concrescuți cu legea mozaică, încât țineau prescriptele ceremoniale ale ei și după primirea evangheliei și se credeau în drept a cere acelaș lucru și dela păgânii încreștinați. Acest punct de vedere al iudeo-creștinilor, care era în stare să înstrăineze pe păgâni de predica evangheliei, a ieșit la iveală și în imputarea ce i-s'a făcut lui Petru, fiindcă a botezat pe sutașul păgân Cornelie. Dar acest unic caz era considerat ca o excepție, motivată suficient prin viziunea de care s'a învrednicit Petru și prin care a fost din nou luminat, că și păgânii sunt chemați a primi evanghelia. Când însă numărul păgânilor trecuți la creștinism se sporia zi de zi, chestiunea validității legii mozaice a devenit mai acută și trebuia lămurită principiar. Aceasta lămurire a fost accelerată de conflictul ce s'a ivit în biserica din Antiohia, din cauza că creștinii dintre iudei

cereau celor dintre păgâni să se circumcidă și să primească mai întâi legea lui Moisi pentru a ajunge la creștinism.

Afacerea aceasta, dela a cărei fericită deslegare depindea soartea creștinismului între păgâni, îi oferea lui Petru cea mai potrivită ocazie să-și exercite drepturile primatului juridic — dacă le-ar fi avut. Dar la Fapt. Ap. c. 15 noi cetim, că pricina creștinilor din Antiohia nu a fost supusă spre hotărâre ap. Petru, ci a fost adusă prin Pavel, Varnava și alți creștini (între cari și Tit cf. Gal. 2, 1) înaintea sinodului bisericei din Ierusalim, al cărui membru, egal în drepturi cu ceilalți apostoli, era și Petru. După ce în sinod s'a făcut discuție în jurul chestiunii, a vorbit și ap. Petru, care se bucura de mare onoare între apostoli, și făcând vădite aluziuni la întâmplarea cu botezul lui Corneliu, a fost de părerea să nu se pună pe cerbicea învățăceilor jugul legilor lui Moisi. După el a luat cuvântul Pavel și Varnava, spunând, în mijlocul unei tăceri generale, câte semne și minuni a făcut Dumnezeu prin ei între păgâni. La sfârșit s'a ridicat Iacob, fratele Domnului, care probabil prezida adunarea, și la propunerea lui s'a primit din partea tuturor celor de față cunoscuta hotărâre: «*S'a părut sf. Duh și nouă, ca mai mult nici o greutate să nu punem preste voi, fără numai aceste de lipsă: ca să vă înfrânați de cele jertfite idolilor și de sânge și de zugrumat și de curvie, de care păzindu-vă pe voi, fiți sănătoși!*»

După aceasta expunere a stării lucrului, scoatem concluziile cu *Petru Maior*: «Au când era price în biserică... singur Petru sta la judecată și nu și ceilalți *întocmai* cu Petru? Cum se da judecata afară? cu numele lui Petru, părutu-s'au mie? Ba ce, cu numele tuturor: «Părutu-s'au Duhului sfânt și nouă». Nici a lui Petru numai, ci a tuturor apostolilor porunci întocmai trebuia să se păzească: «Și dacă mergea prin cetăți le da învățătură lor să păzească poruncile ceale rânduite de apostoli și de bătrânii cei din Ierusalim» (Fap. Ap. 16, .4). Și cătră Soloneani c. 3. s. 4: «Nădăjduim întru Domnul că ceale ce poruncim vouă și le faceți și le veți face.» Au singur Petru canonea și pedepsea? Au nu și ceilalți fără osebire? Precum sf. Pavel pe curvariul cel vestit, cătră Corinteani, c. 5. s. 5.»<sup>1</sup>

Noi nu cunoaștem nici un caz, când vr'unul din ceilalți sf. apostoli și-ar fi îndeplinit chemarea în o oarecare dependență nemijlocită de sf. Petru ca de un cap suprem al lor. «Arată vre-o pildă — zice *Petru Maior* — să fi păscut, să fi învățat, să fi îndreptat sf. Petru, pre Apostoli? iară eu îi voi arăta că pe Petru l-au îndreptat Pavel, precum însuș Pavel mărturisește

<sup>1</sup> Protocanon, pag. 16.



cătră Galateni c. 2. s. 11: «Când a venit Petru în Antiohia în fața-i stătui împotriva că vrednic de hulit era. Iar când am văzut că nu umblă drept cătră adevărul evangheliei, zisei lui Petru înaintea tuturor: Dacă tu Iudeu fiind, trăești ca etnicii, iar nu ca Iudeii, pentru ce silești pe etnicii să trăiască ca Iudeii? (st. 14)».<sup>1</sup>

Dar ce mărturii ne mai trebuie în contra pretinsului primat jurisdicțional al apostolului Petru, când Pavel, apostolul neamurilor, spune despre sine atât de limpede: «*Socot, cumcă cu nimic nu sunt mai de jos decât apostolii cei mai mari*» (II. Cor. 11, 5), adecă decât Petru, Iacob și Ioan, despre care zice deopotrivă că «se socoteau că sunt stâlpi» (Gal. 2, 9)! Ar fi îndrăsnit Pavel să afirme așa ceva despre sine, dacă nu s'ar fi socotit întocmai cu Petru? Dar iată, că însuș Petru, trimițând sfaturi pastorale proistoșilor bisericilor pe cari le are în vedere în prima sa epistolă, nu se provoacă nici decum la un primat al puterii, ci le zice: «Pe presviterii cei dintre voi *rogu-i ca cel ce și eu sunt presviter* (ὁ συνπροσβύτης) și mărturisitor patimilor lui Christos și măririi cei ce va să se arete părtaș: pașteți turma lui Dumnezeu cea dintre voi, cercetându-o nu cu sila, ci după voie și după Dumnezeu; nici cu agonisele nedrepte, ci cu bună voință; nici ca cum ați stăpâni clirosul, ci pildă făcându-vă turmii, și când se va arăta *mai marele păstorilor* (ἀρχιεπίσκοπος), veți lua cununa măririi cea neveștejită» (I. Petru 5, 1 - 4).

A susține și în fața acestor atât de clare mărturii biblice, că Petru totuș a primit primatul puterii și al autorității infalibile peste ceilalți apostoli și peste biserica întreagă: înseamnă a nesocoti învățătura revelată; iar a interpreta alte texte biblice într'un sens contrar celor înșirate mai sus, ca să iasă în favorul primatului: înseamnă a aduce întâi pe Christos în contradicție cu sine însuș, apoi pe apostoli în contradicție cu Christos și și cu ei înșiși, ceea-ce poate fi propriu numai acelora, cari urmăresc interese străine de însuflețirea curată pentru adevărul dumnezeiesc al credinții creștine!

Indeosebi:

Este o interpretare forțată și contrară învățăturai Mântuitorului — a căuta în locul dela Matei 16, 18 un argument în favorul pretinsului primat al lui Petru, pentru că cuvintele: «Tu ești Petru și pe aceasta piatră voi zidi biserica mea și porțile iadului nu o vor birui pe ea» — după cum bine le interpretează *Petru Maior*<sup>2</sup> în conformitate cu majoritatea părinților bisericești —

<sup>1</sup> Protocanon, pag. 24.

<sup>2</sup> Protocanon, pag. 19. Amintesc în treacăt, că chiar și pușinii părinți bisericești, cari referesc cuvântul «piatră» la Petru, sunt departe de a-i recunoaște prin aceasta un primat al puterii. În lipsa originalului siro-caldaic al evang. după Mat. — noi nu putem

nu se pot referi decât numai la *mărturisirea credinții* ce o a făcut sf. Petru despre Domnul Christos, zicând: «Tu ești Christos Fiul lui Dumnezeu celui viu». A referi cuvântul «piatră» la persoana lui Petru și a afirma că pe Petru, ca fundament, a zidit Christos biserica sa: înseamnă a contrazice cuvintelor sf. Scripturi: «*alt temeliu nimenea nu poate pune, afară de celce este pus, carele este Iisus Christos*» (I Cor. 3, 11). A afirma, că Petru este totuș în al doilea rând temeliu, adică un temeliu secundar al bisericii: înseamnă a nu-i atribui cu nimic mai mult decât celorlalți apostoli, pentrucă sf. Scriptură zice: «*zidiți fiind pe temelia apostolilor și a prorocilor, fiind piatra cea din unghiu însuș Iisus Christos*»<sup>1</sup> (Efeseni 2, 20). «Nu iaste dară — zice *Petru Maior*<sup>2</sup> — numai sf. Petru piatră, ce și ceilalți apostoli».

Este o interpretare unilaterală, a crede, că prin cuvintele dela Mat. 16, 19 Christos i-ar fi promis lui Petru primatul puterii. Noi știm, că ceace a promis Christos cu acea ocaziune lui Petru, a promis tuturor apostolilor în numele cărora a vorbit Petru, și a și dat tuturor apostolilor, precum ne încredințăm dela ev. Mateiu 18, 18: «Adevăr zic vouă: ori câte veți lega pe pământ, vor fi legate și în cer, și oricâte veți deslega pe pământ, vor fi deslegate în cer.» Și iarăș întărește acest dar după învierea sa din morți, precum ne încredințăm dela Ioan 20, 21: «Și le-a zis lor Iisus iară, pace vouă: precum m'a trimis pe mine Tatăl, și eu trimit pe voi; și aceasta zicând, a suflat și le-a zis

ști cu absolută siguranță: și pe cuvânt din acel original s'a tradus în textul grecesc prin „πέτρα“. Presupunând că prin „πέτρα“ s'a tradus siro-cald. «kepha», avem o dovadă destul de clară, că traducătorul nu a referit cuvintele Domnului Christos «și pe aceasta piatră (kephā) voi zidi biserica mea» la persoana lui Petru, ci la *mărturisirea credinții lui*, prin care l-a recunoscut în numele tuturor apostolilor ca Fiul lui Dumnezeu. Iar traducătorul, care după toate probabilitățile a trăit pe timpul apostolilor, era de sigur mai în măsură decât noi, să știe adevăratul înțeles al cuvintelor Mântuitorului. Dacă Mântuitorul ar fi referit cuvintele: «și pe această piatră» la persoana lui Petru, atunci traducătorul grecesc nu le-ar fi tradus prin: *ὁὐ εἶ Πέτρος, καὶ ἐπὶ ταύτῃ τῇ πέτρᾳ* — ci le-ar fi tradus, referindu-le și el la Petru, așa: „ὁὐ εἶ Πέτρος, καὶ ἐπὶ τοῦτω τῷ Πέτρῳ tu ești Petru, și pe acest Petru voiți zidi» etc.

<sup>1</sup> Mărturisirea ortodoxă interpretează cum e a se înțelege, că și apostolii se numesc temelii, în modul următor: «Deși câte odată apostolii și prorocii se numesc temelii ale credinții și ale bisericii, precum când Ioan zice, că marea cetate Ierusalim avea un zid pus pe 12 temelii și pe acestea era numele celor 12 Apostoli ai Mielului (Apoc. 21, 14). Și Pavel zice: «Noi suntem puși pe temelia apostolilor și a prorocilor» (Efes. 2. 20). Aceasta trebuie să se înțeleagă, că prorocii și apostolii nu sunt cele dintâi temelii ale credinții, pentrucă o asemenea temelie este numai Christos; dar oarecum de-al doilea rând, pe cât aceia, ca cei mai apropiați și mai însemnați, au zidit preste învățatura mântuitoare a Domnului nostru Iisus Christos și au fost cei dintâi, cari au răspândit credința în Christos până la marginile pământului.» Partea I, răsp. la întreb. 85.

<sup>2</sup> Protocanon, pag. 19.

lor: luați Duh sfânt, cărora veți ierta păcatele, se vor ierta lor, și cărora le veți ținea, vor fi ținute.» Dacă Christos zice, că trimite pe toți apostolii, precum l-a trimis pe El Tatăl: cu ce putere mai mare să fi înzestrat pe Petru, decât pe ceilalți?

Este o interpretare direct contrazicătoare înțelesului, pe care Christos l-a dat cuvintelor sale dela Luca 22, 31—32 — dacă pașiții socot a fi găsit în acele cuvinte un sprijin în favorul primatului lui Petru. Răspundem, la o asemenea zadarnică interpretare cu *Petru Maior*: «Nu mi-i voia mult să mă privesc, chiar și ușor este înțelesul acestui loc al evangheliei, numai fără patimă și fără cuget pământesc să-l cetești și să-l cumpănești. Domnul Christos mai înainte au văzut cum la patima sfinții sale, diavolul, vrăjmașul neamului omenesc pre apostoli va ispiti și ca grăul îi va cearne, și aceasta încă cu ochi procești au văzut că Petru singur se va lăpăda de sfinția sa, precum și vestește: «zic ție Petre, nu va cânta astăzi cocoșul până nu te vei lăpăda de trei ori de mine» . . . . Toți tâlcuitorii întru aceasta una înțeleg, cumcă Domnul Christos vorbește aici despre întoarcerea lui Petru dela păcatul cel mare, cu carele de trei ori s'a lăpădat de Christos și despre vreamea când apostolii la patima Mântuitorului mare ispită au avut. Și aceasta se vede și din urmarea evangheliei, că îndată zise Petru: «Doamne, cu tine gata sunt și în temniță și la moarte a merge (deci Petru a înțeles, că Mântuitorul vorbește de apropiata lui cădere. N. B.); iar el a zis: zic ție Petre, nu va cânta cocoșul etc.»<sup>1</sup>

Este o interpretare tendențioasă și contrară regulilor ermenutice sănătoase, interpretarea pe care pașiții o dau cuvintelor Mântuitorului din convorbirea ce a avut-o cu Petru, după înviere, la lacul Tiberiadei. Prin acea convorbire, păstrată la ev. Ioan 21, 15—18, Mântuitorul nu a voit să-i dea lui Petru nici decum un primat al puterii, ci l-a reșezat în demnitatea de apostol, din care Petru căzuse prin lăpădarea sa cea de trei ori. Nu ni-e voia să ne pricim mult asupra interpretării acestui text, ci lăsăm să ne lumineze *Petru Maior*, care așa tâlcuește: «Dar prin cuvintele acelea: paște oile mele, au vrut (în textul tipărit stă din greșală «n'au vrut» N. B.) Christos, zic protivnicii, a face pre Petru mai mare și mai puternic decât ceilalți. Cum numai lui Petru acu vorbește Christos, fiind toți apostolii de față? Și pentru ce cu atâta grije îl întreabă, iubești-mă mai mult decât aceștia, adecă decât ceilalți apostoli? Adevărat, zic ei (adecă protivnicii), nu l-au întrebat de flori de măr aceastea, ci în semn că după treapta dragostii cei mai mari a lui Petru au vrut Christos și mai mult pe Petru a-l face. Mie nu mi-i voia la aceastea ni-

<sup>1</sup> Protocanon. pag. 28.

mica să răspund, căci răspunde sfântul Chiril, patriarhul dela Alexandria, care la tâlcul cuvintelor evangheliilor mai sus pomenite așa grăește: «Pentru ce, va întreba neștine, numai pre Simon îl întrebă, sau ce e aceia, paște oile mele? Răspundem, *pre neputincios acum îl însănătoșază și întreită mărturisire în locul cei întreite lăpădări pohteaste*, aceasta (ad. lăpădarea) ceia (ad. mărturisirii) împotriva punându-se și greșalele cu îndreptarea răsplătindu-se. Căci ce s'au greșit cu cuvântul și întru aceia numai putearea și pricina greșalei, întru acelaș chip trebuie să se iarte. Iar îl întreabă, oare iubește mai mult decât alții, căci, fiindcă mai mare milă au avut dela Domnul și cu mână mai darnică au căpătat iertarea păcatului, au nu mai mare iubire decât alții întru sine culegând, foarte cu mare bună voire făcătorului de bine al său va răsplăti? Căci, că pentru frica jidovilor și a ostașilor, carii venise să prindă pe Isus și cu groaznică moarte li-se lăuda, în fugă s'au întors ucenicii, iaște deobște lor tuturor; dar deosebi greșală a fost a lui Petru, că s'au lăpădat de trei ori. Drept aceia, ca cel ce mai multă iertare decât alții au căpătat, pentru aceia se întreabă ca să spuie: oare iubește mai mult? Că după a mântuitorului zisă, cui mai mult se iartă, mai mult iubește. . . Drept aceia prin întreită a fericitului Petru mărturisire (a) păcatului cel cu întreită lucrare făcut, se șterge. Dintru aceia apoi ce zice Domnul, paște mieii mei, se socotește a fi înoirea apostoliei ce i-s'au dat, carea într'atâta desleagă ocara greșalelor și năcazurile neputinții omenești le șterge».<sup>1</sup>

N-am avut scopul de a interpreta mai amănunțit textele biblice, pe cari biserica apusană își bazează dogma primatului papal; dar și din scurtele interpretări ce ni-le-a dat mai ales Petru Maior, aduse în legătură cu cele desfășurate mai sus despre raportul dintre apostoli, este ușor să ne convingem, că dogma bisericii apusene despre primat n'are nici o bază biblică, ba ea este de-adreptul contrară învățaturii sf. Scripturi. Apusenii — zice Petru Maior — ca să înalțe pe papa, fac pe toți apostolii nemica!»<sup>2</sup> Aceasta, de sigur, nu a fost voința Mântuitorului, ci Mântuitorul a voit, ca toți apostolii să fie egali în drepturile ce li-s-au dat. Plenitudinea puterii bisericești a încredințat-o întregului colegiu apostolesc, din care fiecare apostol se împărtășia în măsură egală cu ceilalți frați ai săi. Conducerea supremă a bisericii și-a rezervat-o Mântuitorul șieși, promițându-le apostolilor și urmașilor lor, că va rămânea cu dânșii până la sfârșitul veacului (Mat. 28, 20). El are preoție vecinică (Evrei 7, 24), e Păstorul cel bun (Ioan 10, 14) și *mai marele păstorilor* (1. Petru

<sup>1</sup> Protocanon. pag. 26—27.

<sup>2</sup> Protocanon. pag. 22.

5, 4). El este capul bisericii sale. Aşa ne învaţă sf. Scriptură. «Bărbatul este cap muerii, precum şi *Christos cap bisericii*, şi acesta este mântuitor trupului» (Efes. 5, 23). Şi într'alt loc zice: «toate le-a supus sub picioarele lui, şi *pre acela l-a dat cap bisericii* mai presus de toate, carea este trupul lui şi plinirea celui ce plineşte toate întru toate» (Efes. 1, 22—23). Şi iarăş: «el este capul trupului bisericii, cel ce este începătură întâi născut din morţi, ca să fie întru toate începător» (Colos. 1, 18).

Precum vedem, apostolul Pavel asamănă biserica în repetite rânduri cu un corp, care are de cap al său pe Christos. Această idee o desvoaltă apostolul mai pe larg în epistola către Efeseni cap. 4 st. 11—16 astfel: «acela a dat pe unii apostoli, pre alţii proci, pre alţii evangelişti, pre alţi păstori şi dascăli; spre săvârşirea sfinţilor la lucrul slujbei, spre *zidirea trupului lui Christos*; până ce vom ajunge toţi la împreunarea credinţii şi a cunoştinţii fiului lui Dumnezeu, întru om desăvârşit, la măsura vârstei plinirii lui Christos; ca mai mult să nu fim prunci, învăluindu-ne şi purtându-ne de tot vântul învăţăturii întru amăgitura oamenilor, întru vicleşug spre meşteşugirea înşelăciunei; ci făcând adevăr întru dragoste să creştem prin toate întru el, *carele este capul Christos*; din carele tot trupul ce se alcătueşte şi se încheie prin toată pipăirea dării, după lucrarea întru măsura fieştecarui mădular, face creştere trupului, spre zidirea sa întru dragoste». Deci corpul bisericii se compune din păstori şi credincioşi, având păstorii să lucreze la întărirea şi înflorirea credinţei şi a vieţii creştineşti; iar capul bisericii este Christos, mai marele păstorilor.

Cu această idee despre biserică nu se poate împăca nici decum primatul puterii jurisdicţionale şi magisterul infalibil al unuia dintre apostoli ori al unuia dintre urmaşii apostolilor. Apostolul Petru nu este prezentat în sf. Scriptură drept cap al bisericii. «Reprezentantul lui Christos pe pământ» în sensul primatului papal, e un rol improvizat de biserica apuseană pe seama papei. Dar sf. Scriptură şi biserica veche creştină cunoaşte numai un cap al bisericii, precum se exprimă sf. *Grigore Teologul*<sup>1</sup>: «*Ἦς Χριστός, μία κεφαλή τῆς ἐκκλησίας* = un Christos, un cap al bisericii». Aceasta învăţătură genuină a creştinismului o mărturiseşte şi astăzi biserica catolică şi ortodoxă a răsăritului astfel: «Biserica nu are altă temelie decât numai pe Christos... Căci Christos nu a pus temelie bisericii sale pe oameni, dar pe sine însuş şi pe învăătura sa cea dumnezeiască... *Numai Christos este capul bisericii*... căci deşi arhieriei, cari sunt mai marii bisericilor, se numesc capii acestora, aceasta trebuie să se înţeleagă

<sup>1</sup> Cuvânt. 31.

numai, că ei sunt locoțiitorii lui Christos, *fiecare în eparhia sa*, și sunt capi particulari, dupăcum zice Scriptura: *Luăți aminte de voi și de toată turma, unde sf. Duh v'a pus pe voi episcopi*, ca să păstoriți biserica lui Dumnezeu, pe care a răscumpărat-o chiar cu sângele său. (Fapt. Ap. 20, 28.)<sup>1</sup>

Deci: în numele doctrinei revelate, noi trebuie să respingem dogma bisericeii apusene despre primatul papal, ca una, care e contrară dumnezeeshii descoperiri.

*Dr. Nicolae Bălan.*

## DIN BISERICA ROMÂNIEI.

### Criza bisericească din România.

Ceeace era de prevăzut s'a întâmplat: Desbinarea a intrat în sânul bisericii din România.

Legile contrare doctrinei bisericii făurite astă primăvară, sub egida unui ministru de culte prea străin de trăbuințele bisericești, au produs rodul firesc: turburarea și jignirea care a silit pe unul din episcopii țării să rupă comunitatea canonică cu frații săi.

Cu aceasta pacea s'a dus și s'a intrat într'o situațiune foarte gravă, al cărei rezultat va fi o luptă grea, cu tot cortegiul ei de dușmăanii și ură.

Tocmai acum vor vedea promotorii legii ce rău au făcut, când s'au încăpăținat și n'au voit să asculte că legea sinodală, așa cum era alcătuită, era o nelegiuire pentru biserică, care se declară ortodoxă și că un episcop care simte asupra sa răspunderea pentru paza doctrinei ortodoxe și a ordinii canonice, nicio dată nu se va putea pune de acord cu dânsa.

Da, li s'au spus acestea din belșug, dar n'au ascultat. Acum tragă ei tot păcatul turburării pe care au adus-o, pentrucă a lor și numai a lor vină este.

Episcopul de Roman care a protestat continuu contra legii, și în zilele acestea din urmă a rupt părtășia duhovnicească cu ceilalți arhierei, care s'au învoit cu legea nouă sinodală, a fost logic cu sine însuși și consecvent până la capăt. Contra sa e imposibil de spus ceva pe bază strict bisericească, pentrucă a lucrat în absolut acord cu principiile care stau la baza servirii lui Christos, principii care te obligă și sufletul să ți-l pui pentru paza depozitului sacru creștinesc. Prea Sfinția Sa lucrează și se călăuzește în totul după cuvintele din epistola către Galateni (1, 8—10) că și *înger din cer de-ar grăi altă evanghelie decât cea care a fost vestită de Domnul, anatema să fie. Și ceia ce-i*

<sup>1</sup> Mărturisirea ortodoxă, Partea I răsp. la întreb. 85.

dă tăria unui curaj neînfrânt în pasul său, e conștiința neclintită că are a îndeplini lucrul Domnului și deci, nu oamenilor, ci Lui trebuie să-i placă, după cuvintele aceluiaș apostol Paul spuse către Galateni: «*Dacă aș plăcea oamenilor, n'aș mai fi servitor al lui Christos.*»

Deci Prea Sfinția Sa stă pe peatra cea tare a temeliei ortodoxe și pe acest teren nu poate fi combătut cu nici un chip. Dimpotrivă, e de admirat cu curajul său creștin și puterea de convingere care-l arată într'o aureolă de erou. Căci nu pe drumuri se găsesc oamenii cari se pun cu tot focul sufletului pentru zestrea ideală a bisericii și pentru dânsa își pun în joc toată ființa lor. Ba mi se pare că tocmai oamenii aceștia au asigurat bisericii mersul ei printre secole, și ea trebuie să se felicite că între fiii săi mai poate număra asemenea caractere la care cuvintele de «*îndrăzniți, eu am biruit lumea*» nu sunt o minciună.

Și, alătura de dânsul, în ce lumină ne apar contrarii săi? — Ei stau jos de tot, plini de vinovăție, având singura scuză inconștiența cu care au lucrat. Au fost conduși în stricăcioasa lor operă de gânduri cu totul străine de biserică, n'au avut nici o pricepere și nici o orientare în doctrina bisericească, au dat probe de o neștiință, care le lua orice drept de a spune un cuvânt în chestiune de legislațiune și doctrină bisericească, și acum tot ei fac pe supărații și se încearcă a arunca vina asupra unui episcop conștient de datoria sa și care nu a voit să primească ceeace cu nici un preț nu poate fi primit fără protest într'o biserică care se declară ortodoxă și păzitoare strictă a tradițiunilor.

Cetim prin ziare că se aruncă vina asupra episcopului de Roman, că ar lucra sub un îmbold străin, — neputând pricepe săracii că cineva poate lucra și din sfânt devotament către Christos! Se înțelege, cum se poată pricepe că ești în stare a-ți pune toată ființa în joc pentru bunuri ideale, oamenii care nu s'au ridicat la înălțimea morală de unde se simte dulceața de a servi unui ideal!

Omul cu sufletul nobil chiar când nu va simți dulceața depozitului creștin pentru care episcopul de Roman se pune, va putea totuș să aprecieze înălțimea morală a pasului său și nu va putea avea decât cuvinte de admirațiune.

Deci în fața crizei aceștia produse în biserica română de oameni ca cei din ministeriul de culte, care nici măcar creștini ca lumea nu sunt, să avem toată admirarea pentru episcopul de Roman, care se ridică la rangul unui mărturisitor al credinței și neaprobarea noastră pentru acei care au voit să robească biserica la carul politicei detestabile din regatul României. Să le fie lecție,

că cel întâi cuvânt în biserică îl au arhieriei și că ei datori sunt să strige în cazul când cei cari n'au chemarea întră să legifereze fără a avea nici o pricepere în materie. *Septimiu Rolexa.*

### Cum trebuie să judecăm acțiunea episcopului de Roman.

Împrejurările dureroase bisericești din România n'au trecut neobservate la noi. Unele organe de publicitate au început a-și expune părerile lor despre criza bisericească de dincolo de Carpați și despre actul neobișnuit al episcopului de Roman.

Dar ele nu se gândesc, că judecățile exprimate de ele nu pot fi temeinice, dacă nu țin socoteală de partea curat bisericească a chestiunii, și apoi de condițiunile vieții publice din România.

Ca chestiune bisericească nu mai este nici o taină, că noua reformă din România nu ține seamă de condițiunile esențiale dogmatice și canonice pe care trebuie să se întemeieze o lege pentru a se putea numi *lege bună*. Lucrurile acestea s'au expus mai nainte pe larg de persoane destoinice în treburi bisericești, și trebuie să mărturisim că pe teren mult mai legitim stau ceice combat legea. Ei au în partea lor doctrina bisericească, și cine stă pe baza ei, nu poate fi declarat că ar sta pe un temel fals.

Dar în chestiunea asta să nu mai vorbim, fiindcă s'a scris de ajuns<sup>1</sup> și cine vrea informare, are unde o găsi. Să venim la condițiunile vieții publice din România, în mijlocul cărora apare reforma bisericească.

Se știe că în regatul fraților de peste munți totul se mișcă din motive politice. Orice reformă, cu rari excepțiuni, nu apare din necețitatea strictă a unui așezământ, ci numai și numai din calcule politice. Chiar când o reală nevoie este la bază, considerațiunea politică se introduce și ea și vițiază tot corpul reformei.

Tot în împrejurările acestea apare și reforma bisericească din România. Nu preoții o scot pe tapetul discuțiunii, ci apare deodată pe mâna organelor politice. Ele au făcut, ele au desfăcut, și au ieșit cu reforma cum au vrut. Sinodul nici n'a fost consultat, ci s'a discutat numai cu capii eparhiilor, cărora nu li s'au cerut lumini, ci s'a târguit în tot felul ca să se capete aprobarea reformei. În loc ca Sinodul să aibă un rol esențial, abia episcopii au avut un rol de a doua mână. Încolo a mers totul pe mâna oamenilor politici, cu competența pe care o are politicianul român, uneori chiar lipsit de credință, în materie bisericească.

<sup>1</sup> Vezi și „Rev. Teol.“ din anul curent Nr. 2 pag. 115 seq.



Socotința legii era: să câștige pe preoți pentru partidul liberal, fiindcă, în urma legii dlui Take Ionescu dela 1893, cei mai mulți din servitorii altarului erau pentru partidul conservator.

Nu fără pricepere a fost calculul de a câștiga pe preoți dându-le locuri lângă episcopi. Dar politica tot politică: n'a vrut să scape ocaziunea de a lega biserica și mai mult de carul ei și să poată stăpâni pe episcopi prin preoți. Introducând diviziunea între unii și alții, mult mai ușor să stăpânească biserica și să-i facă cu neputință de a săvârși vreodată un act de independență.

Voind să se câștige prea mult, s'a pierdut și puținul, căci mare parte din preoți s'au convins de ce e vorba și au detestat reforma pe care la început o aprobau.

Prin noua reformă preoții intrau într'o mare atârnare politică. Asta ar fi făcut că ei n'ar mai fi ținut seamă numai de nevoile bisericii, ci și de pretențiunile partidului politic care îi patrona. Că lucrul e chiar așa, se vede din partea pe care politicianii au luat-o la alegerile pentru consistorul superior.

Alegerile acestea au dat prilej să se vadă că, odată cu ele, intră în biserică și toate obiceiurile alegerilor politice. S'au făcut ingerențe rușinoase, s'au publicat pamflete cu insulte la adresa unora din candidați, iar alții s'au recomandat alegătorilor într'un mod caraghios.

Văzând intrate în biserică aceste obiceiuri de care până acuma fusese scutită, mai degrabă deplângeai reforma decât s'o îmbrățișezi.

Deci drept rezultat al întregii reforme nu se putea vedea altul decât invazia și mai sălbatică a politicianismului în biserică și uitarea că biserica trebuie să șadă mai pe sus de aceste lupte. Cuvintele de «împărăția mea nu este din lumea aceasta» trebuiau să dispară și să ajungem dimpotrivă a avea în Biserică numai o împărăție a acestei lumi.

Aci se reduce toată dragostea politicianilor de biserică... În fond numai o fățarnicie.

Ei bine, când episcopul de Roman vede încotro se mișcă soarta bisericii sale, nu era în drept să se arate îngrijit și să protesteze? Mai face să mai gesticulăm noi că afurisenia e din alte timpuri și să uităm că aici e vorba de soarta bisericii și că nu se poate tăcea!

Iată ce trebuiau să aibă în vedere organele dela noi, când discută treburile bisericesti din România.

Deci mai încet cu fazoanele de oameni moderni, care nu pricepem trecutul, și mai atenți cătră trebuințele reale ale bisericii, trebuințe pe cari politicianii numai le speculează.

Biserica are trebuință de consecvență cu sine însăși și nu poate admite orice reformă, care va trece prin capul politicianilor fără a-și periclita caracterul ei ortodox. Deja e destul de nenorocită că nu are cine s-o apere, și nu trebuiesc loviți puținii cari înțeleg că aparțin bisericii «cu tot sufletul, cu tot cugetul și cu toată inima». Nu de la aceștia îi va veni durerea ei, ci de la cei ce n'au tăria de a se pune pentru dânsa. *M. Verdișor.*

### O propagandă religioasă.<sup>1</sup>

— Mijloacele și scopul ei. —

Multe și felurite chestiuni bisericești, cari din iarna trecută și până acum au fost mereu la ordinea zilei, au făcut ca o mascată, și prin urmare, o periculoasă propagandă religioasă să treacă aproape neobservată.

Conducătorii noștri, presa, opinia publică, ocupându-se rând pe rând cu demisionarea în împrejurări neobicinuite a unui mitropolit, cu moartea celuilalt, cu alegerea de mitropoliți și episcopi noi, cu modificarea legii sinodale, și în timpul din urmă cu regretabilul incident dela sf. Sinod, nu au avut răgaz să se ocupe de un atac formal dat în contra bisericii noastre ortodoxe în decursul acestui an. Văzând că nici din sferele noastre înalte bisericești nu se dă alarma și nu se iau măsuri, scriitorul acestor rânduri, un umil dascăl de teologie, cu dor și dragoste de biserică, de neamul și țara noastră, își permite să dea pe față acest atac, să demaște această propagandă, să atragă atenția conducătorilor noștri și a marelui public, asupra unui pericol nu tocmai îndepărtat, dacă nu se vor lua din vreme măsuri.

Din iarna trecută apare în București o pretinsă foaie bisericească: își zice «Vestitorul» și se dă ca apărătoare a bisericii noastre ortodoxe. În realitate însă foaia aceasta este după cuvântul biblic «lup îmbrăcat în piele de oaie», căci gândul unei apărări, unei susțineri a bisericii noastre e departe de această foaie cât e cerul de pământ, sau dacă apără și susține biserica, apoi aceasta e la fel cu apărarea și susținerea pe care o face funia celui spânzurat. Parcurgerea fie și numai în treacăt a numerilor acestei foi apărute până acum e de ajuns pentru ca ori cine să vadă, că aci nu se urmărește câtuș de puțin apărarea, susținerea bisericii, ci din potrivă, înjosirea bisericii noastre ortodoxe, ponegrirea sistematică a căpeteniilor noastre bisericești, defăimarea preoțimei noastre, discreditarea instituțiilor noastre bisericești; cu un cuvânt tendința urmărită de această foaie este

<sup>1</sup> Reproducem după ziarul «Viitorul» acest articol, în care un profesor universitar demască propaganda papistă, care s'a început în biserica fraților de dincolo.

de a compromite, de a face imposibilă biserica ortodoxă, și în acest scop și-a asociat un pamflet de cea mai din urmă speță: «Biserica românească» redactată de aceleași persoane cari scriu la «Vestitorul», inspirată de acelaș director al Vestitorului.

Numai câteva fapte sunt suficiente pentru ilustrarea tendinței urmărite de cei dela «Vestitorul». Când guvernul a făcut în iarna trecută modificări în legea sinodală, nimeni și nicăiri n'a făcut o mai habotnică pledoarie a vechei stări de lucruri din biserică, ca cei de la «Vestitorul» cari sunt principalmente în contra oricărui progres, ori cărei îndreptări, înaintări în biserica ortodoxă, lucruri pe cari le urmărea guvernul prin introducerea unui nou organ bisericesc, a consistorului, care cu toată combaterea înverșunată a celor dela «Vestitorul», se înființează și nu va întârzia să aducă o nouă vieță în biserica noastră.<sup>1</sup> Cei ce scriu în «Vestitorul» și în pamfletul asociat lui, urmăresc mai departe discreditarea instituțiunilor noastre bisericești. Seminariile, Facultatea de teologie, Casa Bisericei, sunt prezentate ca niște instituțiuni putrede, cari trebuiesc desființate, nu ameliorate în cazul când se va vedea că au oare care lipsuri. Asociații dela pomenitele foi urmăresc mai departe ponegrirea, compromiterea tuturor căpeteniilor noastre bisericești, căci n'a fost și nu e o persoană bisericească de seamă, care să nu fie criticată în modul cel mai sălbatec posibil; orice merit al căpeteniilor noastre bisericești, a fost ignorat sau contestat, pe când din potrivă lucruri fără nici o însemnătate au fost exagerate; sau când nu aveau ce exagera născociau pe de-a'ntregul, spre a compromite azi un mitropolit, mâne un episcop, poimâne un arhiereu.

Preoțimea noastră a fost prezentată într'o stare de decadentă, de înjosire, din care nici o silință omenească nu ar mai fi în stare să o ridice. Colecția numerelor apărute e martoră, e dovadă a tuturor acestora și a multor alte lucruri debitate la adresa bisericei, instituțiunilor și persoanelor noastre bisericești, și dacă am căuta să le înșirăm pe toate ne-ar duce prea departe.

S'ar putea însă ca unul sau altul dintre cetitori să ne zică: atacul acesta chiar așa vehement cum e în contra bisericei noastre și a reprezentanților ei, nu constituie încă o propagandă religioasă, cum am spus noi dela început. Da! Recunoaștem că dacă ar fi numai acest atac, și dacă el ar veni dela persoane cari profesează ortodoxia, nu ar fi decât cel mult opera unor paraponisiți, sau a unor unelte în mâna celor deprinși să turbure

<sup>1</sup> Noi credem, că noua lege sinodală le-a fost binevenită propagandiștilor pentru a-și urmări scopurile pescuind în tulbure, dar nu credem că acea lege ar fi în stare să aducă o vieță nouă în biserica din Țară. N. R.

orice fel de ape, ca să poată pescui<sup>1</sup> cum se întâmplă în bună parte cu «Biserica română».

Dar nu e vorba numai de un atac în contra bisericii, de ponegrirea sistematică a instituțiilor și reprezentanților ei, ci la mijloc este o propagandă religioasă în toată forma.

Căci în nenumărate rânduri «Vestitorul» a vorbit de sfânta unire, a propovedit că mântuirea sufletească a Românilor nu poate fi decât în unirea cu biserica catolică, a spus că lumină și îndreptare nu poate veni clerului nostru decât dela Roma, a susținut că studii teologice temeinice nu se pot face la facultăți ortodoxe ori protestante, ci numai la cele catolice și îndeosebi la Roma, și multe alte lucruri de felul acestora. Pe lângă acestea, directorul «Vestitorului», avocatul Mariu Teodorian, nu mai este ortodox, ci s'a unit, precum el singur a declarat-o, cu biserica catolică; primul său redactor, din păcate un licențiat al facultății de teologie, trebuie să fie tot unit, căci nu de mult a scos o broșură în care debitând cele mai grosolane falsificări și calomnii cu privire la trecutul bisericii noastre recomandă unirea cu biserica Romei. Ni se va zice poate, că odată ce aceștia se mărginesc numai la scris, numai la mânuirea condeiului nu există încă pericol. Decât propagandiștii de mai sus nu se mărginesc numai la scris. Nu ne ocupăm pentru moment nici de aducerea unui preot unit în București, lucru care până la propaganda pornită de cei dela «Vestitorul» nu era, nici de facerea unei biserici unite în București, cu mijloace bănești de cari mitropolia română-unită din Blaj este cu desăvârșire streină, dar pe care știu să le găsească peste țări și mări cei dela «Vestitorul», ci vom spune numai că acești propagandiști momesc călugărițe ortodoxe și le întrețin prin București, cu bani a căror proveniență nu se știe, pun la dispoziție studenților teologi ortodocși mijloace de a studia în străinătate la facultăți catolice, și îndeosebi la Roma, au emisari pe lângă preoții tineri neexperimentați, ca să i sdruncine în încrederea lor în șefii bisericești, să-i înstrăineze dela biserica ortodoxă și să-i atragă la biserica unită. Și câte alte mijloace nu întrebuițează și la ce căi nu recurg propagandiștii dela «Vestitorul», pentruca să determine pe unii și pe alții din românii din România să treacă la unirea cu biserica Romei.

Sistemul urmărit de propagandiștii dela «Vestitorul» e acum lesne recunoscut de oricine: defăimarea, ponegrirea, înjosirea bisericii ortodoxe și reprezentanților ei, pentruca sădind îndoiala, neîncrederea în suflete să faciliteze astfel calea pentru unirea cu biserica catolică, pe care o susțin și cu scrisul și cu fapta.

<sup>1</sup> În mâna unor vânători de situații pierdute.

Dintre toate propagandele religioase câte s'au făcut și se vor mai face în România aceasta este de bună seamă cea mai periculoasă: a) pentru că făcând spărtură confesională în România va adăuga, pe lângă multele și marile noastre greutăți și lupte, încă una pe cea confesională, nenorocire de care sufer și sufer amar Românii de peste munți; b) pentru că se va introduce în afacerile noastre o formidabilă putere din afară, puterea papală, care va căuta să se amestece și să-și spună ea cuvântul în treburile bisericii din România, care se va uni cu ea, și nu ne vom mai conduce noi, ca până acum, treburile noastre bisericesti fără vre-un amestec al nimărui din afară; c) prin subminarea bisericii ortodoxe se va distruge unul din patrimoniile sufletești moștenite dela străbuni, o pârghie din trecut a susținerii neamului, o instituție, care în urma unei practice de mai multe ori seculară e os din oasele românului și carne din carnea lui.

Nu vom merge mai departe pentru data aceasta. Ne oprim aci și ne place să credem, că vom fi izbutit prin cele de până aci, să atragem atenția conducătorilor noștri politici și bisericesti, asupra unui iminent pericol. Nu știu dacă propagandiștii dela «Vestitorul» târîți dela noi la bara opiniei publice și a conducătorilor noștri, se vor modera, își vor astâmpăra zelul, și nu ne vor mai face să mai revenim asupra-le. Le atragem atenția însă asupra câtorva lucruri și anume: că nu mai are dreptul să se ocupe de biserica ortodoxă, de reprezentanții și instituțiile ei acel ce nu mai este ortodox; că toleranța religioasă se acoardă tuturor, dar se poate ca acei cari lovesc o instituție de Stat și fac proselitism pe orice căi și prin orice mijloace să nu o obțină; că dacă e vorba de păcate, apoi se vor găsi destui printre noi, ca să dea și ei pe față toată putreziciunea din biserica catolică la care voiesc să îndrepteze pe Români propagandiștii dela «Vestitorul».

*IV. Dobrescu.*

## JURĂMÂNTUL<sup>1</sup>

în cele 21 predici „despre statui“ și în predica întâia „cătră catechumeni“ ale celui întru sfinți părintelui nostru IOAN GURĂ DE AUR.

(Urmare).

3. Îndreptarea. Mai înainte de-a arăta, cum lucrează sf. Ioan la îndreptarea credincioșilor săi, cum îi învață și le dă sfatul să se păzească de jurământul vicios, e bine să spunem, că sf. Ioan se grăbește a convinge pe ascultătorii săi, că a se elibera din cătușele acestui păcat este ușor, foarte ușor. Acest tact pastoral

<sup>1</sup> Vezi începutul în numerii I. și III. anul curent.

este foarte înțelept, căci speranța și încrederea în izbândă întărește și înalță energia și puterile morale ale luptătorilor. Ce muncă grea este a nu jura? se 'ntreabă sf. Ioan.<sup>1</sup> Ce e mai ușor decât a nu jura!<sup>2</sup> Se cere spre aceasta sudoare, pericole și iscusință ca la alte îndeletniciri?<sup>3</sup> Numai chestie de deprindere este această îndreptare, și nu cere încordare corporală, nici cheltuială de averi?<sup>4</sup> Căci fără multă și mare osteneală și în scurtă vreme ne putem desbăra de obiceiul de a jura; ne trebuie numai puțină silință.<sup>5</sup>

Calea, pe care purcede sf. Ioan la îndreptarea turmei sale în această privință, este întreită: îndemnul prin predică; proba, dacă cele predicate se și împlinesc, și, în sfârșit, pedepsele disciplinare. Dintre multele calități ale îndemnurilor sale pe una nu o putem trece cu vederea: *stăruința*. Și eri și alaltăeri — le spune ascultătorilor săi — v'am vorbit despre acest obiect; dar totuș nici azi, nici mâne și nici poimâne nu voiu înceta să vă îndemn în acest înțeles. Ce zic eu, mâne și poimâne? până ce nu vă voiu fi îndreptat nu voiu înceta.<sup>6</sup> Sunt și alte păcate, cari cer aceeaș stăruință în combatere, dar până ce nu va fi sfârșit cu unul, nu va trece la altele: mai întâi vă asigur, că nu vă voiu vorbi despre alt lucru, până când nu vă veți lăsa de jurământul păcătos.<sup>7</sup> Dacă se întoarce adese la acelaș subiect, se explică din scopul său: el are 'n vedere nu numai învățătura și convingerea, ci de multe ori prin repetiție vrea să le aducă aminte ascultătorilor, că trebuie să se îndrepte.<sup>8</sup> El îi asigură, că nu are pricină să se sfiască a le vorbi în continuu despre acelaș lucru; dacă nu se rușinează ceice calcă legea, cu atâta mai puțină cauză de rușinare are el, care cere păzirea legii. Faptul, că sf. Ioan trebuie să vorbească mult și des despre unul și acelaș păcat, e mai degrabă o rușine pentru auzitorii săi, cari cu toată stăruința lui, nu se îndreaptă, ci prin nătângia și perseverarea lor în păcat îl silesc la aceasta.<sup>9</sup> Dacă însă totuș se rușinează sf. Ioan, apoi această rușine este pentru credincioșii săi; el este chiar îngrijit din cauza nerușinării lor.<sup>10</sup> Cauzele stăruinței sale sunt, după spusele lui, următoarele: datorința și conștiința apostolatului, ce i s'a impus; frica și grija, ce-o are pentru binele și

<sup>1</sup> VIII, 3.

<sup>2</sup> V, 6.

<sup>3</sup> XIX, 4.

<sup>4</sup> V, 7.

<sup>5</sup> IV, 6. XIX, 4.

<sup>6</sup> V, 7.

<sup>7</sup> Cătră catech. I, 5.

<sup>8</sup> IX, 5.

<sup>9</sup> V, 7.

<sup>10</sup> XII, 6.

mântuirea turmei încredințate lui;<sup>1</sup> considerarea, că cine stăruie, reușește: exemplul văduvei, care prin stăruința sa a reușit să-l înduplece pe Christos,<sup>2</sup> apoi considerarea, că mai înainte de-a fi vindecată cea mai mare boală, de care sufereau credincioșii săi, adevăratul jurământului, nu poate trece la stărpirea celorlalte deprinderi rele, ca: vorbirea de rău și dușmănia, fiindcă a te apuca de alt lucru înainte de ce l-ai sfârșit pe cel început, este tot atâta cât a căra apă cu un vas găurit.<sup>3</sup> În sfârșit, cel de pe urmă și mai mare motiv pentru străduințele sf. Ioan este mărirea lui Dumnezeu.<sup>4</sup> Lauda ce-i vine din partea ascultătorilor săi nici decum nu poate să-i servească de îndemnul spre a stăruî întru combaterea răului. Știm, ce năcaz îi făceau aplauzele; o laudă însă ar primi-o cu bucurie: căci acum, zice el, voi lăudați cele spuse, o clipă; dacă însă le veți urma, atunci prin toate timpurile mă veți lauda și pe mine și pe voi înșivă;<sup>5</sup> faceți deci, ca să mă pot mândri cu voi atât în viața aceasta, cât și în ziua de apoi, când se vor înfățișa aceia, cărora li s'au încredințat talanții: mare răsplată este pentru mine păstrarea voastră, și dacă vă voi vedea umblând întru pietate, am primit totul.<sup>6</sup> Mijloacele de convingere nu sunt numai învățătura, îndemnul, porunca uneori, ci chiar și rugămintea: trebuie să mă întorc iarăș la rugăminte;<sup>7</sup> de aceea vă rog pe toți;<sup>8</sup> pentru aceasta vă rog și vă conjur,<sup>9</sup> adevărat să părăsiți acest păcat. — Dar învățătura, îndemnul, porunca și rugămintea rămân cu aripile tăiate, dacă ascultătorii săi nu le vor primi, păstra și răspândi cu însuflețire.

Cele auzite să nu rămână numai în biserică și numai la cei ce au fost de față și apoi să se peardă; căci cine uită cele auzite îndată ce ese din biserică, este ca și acela, care luând dela fântână un vas cu apă, o varsă până acasă<sup>10</sup>. Se cere deci să-și aducă aminte de cele auzite<sup>11</sup>. Apoi cele învățate să le împărtășească și altora: fiecare să meargă acasă cu o îndemnare<sup>12</sup>, zice sf. Ioan, pe care să o dea soției, copiilor și tuturor celor cu cari trăește împreună, făcând ca aceia, cari, trecând printr'o luncă, rup un trandafir sau o viorică, ori întorcându-se de la pomete, iau între degete un ram cu fructe, sau ca aceia cari aduc acasă ră-

<sup>1</sup> XII, 6, și XV, 5.

<sup>2</sup> X, 6. Luc. XVIII, 2 ss.

<sup>3</sup> V, 7. cătră catech. I, 5.

<sup>4</sup> printre I. c.

<sup>5</sup> V, 7.

<sup>6</sup> VI, 7.

<sup>7</sup> XIV, 1.

<sup>8</sup> XIV, 6.

<sup>9</sup> XIV, 4.

<sup>10</sup> XVI, 2.

<sup>11</sup> V, 7.

<sup>12</sup> XI, 6.

mășițe dela un ospăț bogat și mare<sup>1</sup>. Astfel, prin aducerea aminte de vorbele sf. Ioan și prin împărtășirea lor și altora, în special copiilor, ele vor trăi în veci, trecând din generațiune în generațiune. Asemenea trebuie să facă și cu efectul momentan al predicei: mulți adevărat se conving, își schimbă inima și se hotărăsc să se îndrepteze, ba sunt chiar îndreptați și buni, cât timp stau sub impresia imediată a predicei; dar îndată ce nu mai aud cuvintele îndemnelor se retrag iarăși în vizunia păcatului. De aceea: nu face pe atletul în școală, ci în luptă; pietatea ta să nu mi-o ariți în timpul instrucției, ci la fapte; da da, eu îți zic să te'nchizi în casă, să meditezi asupra lucrului, să te deprinzi cu el dimpreună cu muerea, cu copiii și cu toată casa ta<sup>2</sup>.

Indemnul scurt ce-l dă sf. Ioan în privința jurământului e: să nu jurați nici când! Din predicile lui cunoaștem apoi motivele și mijloacele de îndreptare recomandate de el. Motivele îndreptării, pe cari sf. Ioan le desfășoară înaintea ascultătorilor săi, sunt atât de caracter general cât și special. Motivele cardinale, la cari se provoacă sf. Ioan, sunt: porunca Domnului care oprește jurământul păcătos și efectele rele ale acestui jurământ. Invățătura și porunca evangheliei să-ți o scri în inimă, zice sf. Ioan; căci pentru aceasta nu e de trebuință nici aur nici argint și nici carte nu trebuie să-ți cumperi ca să o porți la gât, cum fac copiii și femeile<sup>3</sup>. Această considerare nu suferă nici o obiecțiune, fiindcă nimic nu trece peste porunca lui Dumnezeu<sup>4</sup>. Urmările triste ale jurământului să le aibă totdeauna în minte: capul lui Ioan Botezătorul să nu-l uite nici odată<sup>5</sup>; secerea, simbolul pedepselor venite asupra Israelului pe urma jurămintelor frânte atât față de Dumnezeu cât și de aproapele, această secere deseamnă-ți-o pe perețele casei și perețele inimii<sup>6</sup>; nu uita, că această secere se oprește în casa celui ce jură; adăți aminte de dărâ-marea cetății sfinte și de robia poporului<sup>7</sup>. Asemenea se provoacă sf. Ioan și la absurditatea și nebunia jurământului, precum și la faptul, că este atât de ușor a se păzi de acest păcat.

Dintre celelalte considerații, la cari se provoacă sf. Ioan pentru a combate jurământul păcătos, unele se referă la Dumnezeu: considerarea bunătății și îndurării lui Dumnezeu<sup>8</sup> față de înșșiși

<sup>1</sup> VI. 7.

<sup>2</sup> XX. 8. În detalii se vorbește despre acest exercițiu în: *Catra catech* I. 5.

<sup>3</sup> XIX. 4.

<sup>4</sup> VIII. 4.

<sup>5</sup> XIV. 1.

<sup>6</sup> IX. 5. despre această secere vezi Zaharia V. 1—3.

<sup>7</sup> XIX. 4 apoi tot acela m. la vale: toate aceste motive cumulate: «Vezi secerea, vezi capul lui Ioan, auzi istoria lui Saul? Auzi tu, cum au căzut Iudeii în robie? Pe lângă acestea apoi auzit-ai ce-a zis Christos despre jurământ.

<sup>8</sup> XIV, 6. XIX, 2.



Antiohienii și considerarea faptului, că D-zeu nu pentru sine, ci spre binele celor ce împlinesc porunca Domnului, cere să nu jurăm.<sup>1</sup> Asemenea și stima<sup>2</sup> ce o datorim lui D-zeu, precum și frica<sup>3</sup> de el să ne fie imbold spre ascultare. Apoi considerări ce privesc pe ceice vor să se 'ndrepte, ca: îngrijirea de sufletul propriu<sup>4</sup> pe urma biruinții acestui păcat, omul își câștigă cu înlesnire alte virtuți, căci cel deprins a se stăpâni într'o parte, se va conduce ușor și în alte privinți<sup>5</sup>; considerarea, că postul nu are nici un preț dacă e împreunat cu jurăminte păcătoase<sup>6</sup>, că trebuie cu bună pregătire a primii sf. cuminecătură<sup>7</sup>, cu conștiința curată și cu bucurie deplină să se serbeze Paștile.<sup>8</sup> Să se gândească apoi, ce plăcere vor avea odată, dacă vor putea povesti, că atunci și atunci în cutare post, s'au lăsat de jurământ, așa cum povestesc, că atunci și atunci și-au cumpărat o haină, un sclav, sau un lucru scump<sup>9</sup>. Considerarea la răsplată<sup>10</sup> și pedeapsa cea vecinică încă trebuie să îndemne pe om a se feri de jurământul păcătos<sup>11</sup>, căci la județ nu le va putea ajuta nici predicatorul și nici un altul nu va purta pedeapsa în locul lor.<sup>12</sup> Dar și considerații față de aproapele încă trebuie să determine pe fiecare a se feri de păcat bine știind, că îndreptarea unuia trage după sine și îndreptarea altora, ba întregul oraș se aprinde de zelul îndreptării, și astfel se mântuește.<sup>13</sup> Focul îndreptării va cuprinde și orașele vecine, și gloria Antiochiei va crește, iar răsplata vecinică a Antiohienilor va fi îndoit de mare, căci vor avea merite și pentru virtutea altora.<sup>14</sup> La urmă se provoacă sf. Ioan și la considerări ce-l privesc personal: Antiohienii să-i răsplătească oarecum iubirea, să-i facă o plăcere împlinindu-i indemnul și să-i dea ocazie să se poată mândri cu ei.<sup>15</sup> Aceste sunt considerațiile, la cari face provocare sf. Ioan, pentru ca Antiohienii să părăsească deprinderea rea a jurământului.

După-ce cunoaștem *motivele*, prin cari sf. Ioan indeamnă stăruitor pe ascultătorii săi la îndreptare, să vedem cari sunt mijloacele de îndreptare aplicate de sf. Ioan. Îndreptarea să se facă sistematic. Procedura sf. Ioan însuș este a nu vorbi și îndemna cu atâta stăruință în altă direcție, până-ce nu va fi reușit în aceasta una, care-l preocupă. Sistematic să porceadă la îndreptare și ascultătorii, nu de-odată, ci pe'ncetul, și nu cu părăsirea spontană a tuturor jurămintelor, ci mai întâi să se deprindă a se reținea dela jurământ atunci, când orice jurământ este de prisos. Astfel prin exerciții continue să se vindece cu totul de acest păcat.<sup>16</sup>

<sup>1</sup> X, 6.   <sup>2</sup> IX, 5, XIV, 6.   <sup>3</sup> XIX, 4, XX, 8.   <sup>4</sup> XIV, 6.   <sup>5</sup> V, 7, VIII, 4.   <sup>6</sup> XI, 5.  
<sup>7</sup> ibid.   <sup>8</sup> XI, 5, IX, 5   <sup>9</sup> VI, 6   <sup>10</sup> XV, 5.   <sup>11</sup> VIII, 4, XIV, 6, XIX, 4.   <sup>12</sup> X, 6, XIII, 5.  
<sup>13</sup> VI, 7.   <sup>14</sup> XIV, 6, XIX, 4.   <sup>15</sup> X, 6.   <sup>16</sup> ș. a. l.   <sup>16</sup> IV, 6, V, 7, XIX, 4.

Drept mijloace auxiliare în vindecarea acestui rău recomandă următoarele: meditarea și discuția repetită adeseori asupra poruncii Domnului de a nu jura;<sup>1</sup> zelul întru împlinirea ei;<sup>2</sup> Dumnezeu va sprijini îndreptarea ta, văzându-ți inima aprinsă și zelul înfocat; amânarea însă este cea mai sigură garanță a nereușitei, căci «mâne n'are nicicând sfârșit», cum zice sf. Ioan<sup>3</sup>; zelul să treacă chiar în emulație.<sup>4</sup> Apoi postul<sup>5</sup> și foamea: limba chinuită de sete și foame se va simți îndemnată a nu jura; rugăciunea: să strigăm deci cu toții ca dintr'o inimă către Domnul, ca să ne mântue de acest vițiu, zice sf. Ioan;<sup>6</sup> dară în alt loc: ascultă-l pe Domnul întru poruncile sale, ca și el să te audă întru rugăciunile tale.<sup>7</sup> De mare însemnătate și folos este în această privință îndemnul reciproc; oamenii se pot îndrepta prin acest îndemn din partea altora, iar ceice muștră pe alții se simt și singuri moralicește obligați să nu păcătuiască;<sup>8</sup> iată ce să facă unul pentru altul în vederea acestui scop: să ne păzim unul pe altul,<sup>9</sup> să aducem aminte celor ce uită de poruncă,<sup>10</sup> să ne învățăm,<sup>11</sup> să ne sfătuim,<sup>12</sup> îndemnăm și încurajăm reciproc.<sup>13</sup> Exemplul celor buni încă se poate socoti aici.<sup>14</sup> Scurt zis, edificarea<sup>15</sup> reciprocă în toată direcția este un mijloc de îndreptare foarte recomandat de sf. Ioan. Zelul pentru binele aproapelui să se urce și până la muștrări, amenințări, înfricări,<sup>16</sup> provocarea la răspundere și dictarea unei pedepse.<sup>17</sup> În vederea acestui scop însuș sf. Ioan, după oarecare timp va face cercetări, ca să se convingă dacă s'au îndreptat toți.<sup>18</sup> Cu cei stăruitori în păcat va fi strict,<sup>19</sup> și dacă nu se vor îndrepta până în zece zile, zice el în alt loc, va hotărî pedeapsă asupra lor și penitență precisă<sup>20</sup>, căci e mai bună pedeapsa pe pământ, decât cea vecinică.<sup>21</sup> Iată deci și pedeapsa disciplinară bisericească. Felul penitenței dictate, însă, are să-l hotărască comunitatea.<sup>22</sup> În fine se mai recomandă ca mijloc pentru sporirea edificării reciproce și formarea de frățietăți și societăți: pentrucă unul singur nu ajunge așa de ușor la țintă, — să formăm frățietăți și societăți, — cum fac săracii, pentruca să poată avea masă mai lesne.<sup>23</sup> Nu avem cauză să credem, că aceste frățietăți și societăți se pot lua în sensul societăților de astăzi.

*Nicolae Cotos.*

(Va urma.)

<sup>1</sup> XIV, 6. <sup>2</sup> XX, 8. <sup>3</sup> ibid. <sup>4</sup> IV, 6. V, 7. XI, 5. <sup>5</sup> IV, 6. <sup>6</sup> XII, 6. <sup>7</sup> XV, 5. <sup>8</sup> IX, 5. X, 6. Cătră catech. I, 5. <sup>9</sup> IV, 6. Cătră catech. I, 5. <sup>10</sup> IV, 6. <sup>11</sup> VIII, 4. IX, 5. <sup>12</sup> XI, 5. <sup>13</sup> VIII, 4. <sup>14</sup> XIII, 4. <sup>15</sup> VIII, 4. <sup>16</sup> XIX, 4. <sup>17</sup> IV, 6. <sup>18</sup> VI, 7. <sup>19</sup> XX, 8. <sup>20</sup> Cătră catech. I, 5. <sup>21</sup> VI, 7. <sup>22</sup> Cătră catech. I, 5. <sup>23</sup> XI, 5.

## DUALISMUL ANTROPOLOGIC.

(Continuare).

Și la filozofii greci aflăm păreri idealistice despre lume mai întâi la eleați, la unii dintre sofiști, după mărturia lui Aristotel și la Plato. Dintre eleați propagă mai ales Parmenide (v. 5 a. Chr.) învățătura idealistă. În punctele esențiale consună cu sistemul lui Badarayana. Și el deosebește două moduri de cunoaștere, cea rațională și cea mijlocită prin sensuri. Poezia care târziu după moartea autorului primii titlul *Μεγὰ γνῶσεως*, se compune din două părți, dintre cari cea dintâi, corespunzătoare cunoașterii raționale, tratează învățătura despre adevăr (*τὸ πρὸς τὴν ἀληθειάν*), — a doua, corespunzând cunoașterii senzuale, tratează despre cele păruțe (*τὰ πρὸς δόξαν*). Numai ce cunoaștem prin rațiune (*νοεῖν* = *εἶναι*) are existență adevărată. Cunoașterea lumii, mijlocită prin sensuri, este falsă, părută, obiectul ei este ceva neexistent față de ceea ce rațiunea cunoaște ca existent. «Numai ceea ce există este, ceea ce nu există nu este», sună teza fundamentală a lui Parmenide. Existența este una, căci nu există ceva «neexistent» care ar împărți unitatea existenței în mai multe părți. Sensurile ne înșeală producând aparența obiectelor și a ființelor nenumărate.

Existența este fără de început, ea nu este produsă prin altceva, căci din ceva neexistent nu s'a putut naște, după ce neexistența e necugetabilă; din ceva existent iarăș nu s'a putut naște căci ea este însaș existența. Existența este neschimbabilă, nesupusă mișcării, eternă, pretutindenea identică cu sine. Ea este o noțiune abstractă, lipsită de orice atribut luat din lumea părută. Zeno din Elis, elevul lui Parmenide a apărat această învățătură cu mult zel și cu o agerime într'adevăr demnă de admirat, dovedind că cunoașterea senzuală se încurcă în contraziceri, se izbește la tot pasul de antinomi. Nu voi considera aceste argumente, căci însuș Parmenide, recunoscând nefructuozitatea principiului său care nu explică ci nimicește lumea, și-a luat refugiul la părerea de rând, după care lumea are existență reală. Există deci două principii reale «existența» și «neexistența», cea dintâi este reprezentată prin foc, cea din urmă prin aer și pământ, care este numai aer condensat. Toate obiectele se compun din aceste elemente și sunt cu atât mai perfecte cu cât prevalează focul peste aer.

Aceasta parte din învățătura lui Parmenide nu stă în nici o legătură cu partea primă, ea desridică mai vartos idealismul abstract.

Parmenide și în urma lui, Plato, măsura lumea după norma noțiunilor rațiunii pure, și deoarece află în aceste noțiuni (numite de Plato «idei») existența adevărată și perfectă, degradează lumea la o simplă aparență, care după Parmenide există numai în părerea muritorilor, iar după Plato are ea realitate numai întrucât are parte la idei prin imitarea lor. Ambii cugetători privesc existența de o noțiune calitativă, de un predicat, pentru care lumea fenomenală nu poate forma subiectul corăspun-

zător; ea este supusă neconținut schimbărilor, fenomenele se ivesc și dispar, existența însă este una, eternă, neschimbabilă etc. După Plato materia este în opunere cu ideea, principiul a toată imperfecțiunea și a neexistenței. Ea este, ce e drept, mai mult decât o imaginațiune subiectivă, deoarece este universală, obvine la toți oamenii. Ea este noțiunea fenomenelor materiale ca atari, și se câștigă în acelaș mod ca și ideea, prin abstrațiune, desconsiderând particularitățile singuraticelor fenomene, și împreunând numai însușirile comune. Concluziunea dela aceste însușiri comune la materie, este în formă identică cu concluziunea la idei, dară observă Plato, pe când aceasta din urmă ne duce la cunoașterea a ceva existent și real, formează cea dintâi singurul caz în care concluziunea ne duce la ceva neexistent. Drept aceea numește Plato concluziunea asupra materiei, o concluziune falsă.

După mărturia lui Plato și a lui Aristotel<sup>1</sup> au extins unii dintre sofiști principiul relativității și a subiectivității și asupra lumii externe, folosindu-se de argumentul cel mai popular, la care din acel timp încoace neconținut se provoacă idealști, adevă la vis. «Nu observi», zice Socrate către Theactet, «și această obiecțiune... pe care cred că des o vei fi auzit, dacă se pune adevă întrebarea, ce criteriu s'ar putea induce.... de nu cumva dormim în acest moment, și visăm numai tot ce ne reprezentăm? Intr'adevăr Socrate, exclamă Theactet, e foarte greu de a afla un atare criteriu...: Căci aceea ce am vorbit acum, putem tot atât de bine crede că am vorbit în vis și dacă ni-se pare că vorbim despre ceva în vis, ce asemănare minunată constatăm între vorbirea din vis și cea din starea trează! Vezi deci, observă Socrate, că a trage la îndoială nu e greu, dacă se poate purta ceartă chiar și asupra întrebărilor ce este somnul și ce este starea trează?» (Plato: Theactet p. 158 în traducerea germană a lui Schleiermacher.)

Idealismul filozofilor greci îl supune Aristotel unei critice severe în cartea a para a metafizicii sale (cap. 4—6.).

Combaterea lui Aristotel e atât de temeinică și deplină, încât nimic nu lasă de dorit. Nici chiar în ziua de azi nu putem induce alte argumente în contra idealismului și în favorul realismului decât cele ale lui Aristotel. Aici trec peste aceste argumente, deoarece vom avea ocaziunea a recurge la ele când vom trata despre idealismul mai nou. Observ numai că există o deosebire între idealismul antic și cel modern. Pe când idealismul antic purcede dintr'o direcțiune extrem de raționalistă, care în loc de a conduce imaginațiunea după realitatea concretă, pe care nu o neagă a limine, voește a transforma lumea după ideile subiective ale filozofului, — o încercare analoagă cu cea a lui Hegel, — și fiindcă încercarea nu reușește, degradează lumea la o existență inferioară. Fie

<sup>1</sup> Metaphys. Cartea 4. cap. 5 1010 b. 20.

Traducerea germană de Dr. theol. Eug. Rolfes în Philosophische Bibliothek vol. 2. Leipzig 1904.

lumea și numai părută, ea există cel puțin ca o atare aparență. Aristotel întreabă cum ar putea produce sunete sau cum ar putea umbla ceva absolut neexistent? sau de ce merge idealistul la Megara și nu rămâne liniștit acasă, închipuindu-și numai călătoria? (Metaph. Cart. 4 1008 a. 10. 10086. 10).

Idealismul modern, întrucât e cunoscut, nu face nici acesta concesie față de realism. Negarea lui în ultima consecință se extinde asupra tuturor obiectelor și ființelor afară de eu. Ele n'au nici un fel de existență independent de eu, nici reală nici părută, ci ele sunt numai imaginațiunile subiective ale eului singur existent.

Problema cunoașterii este izvorul atât pentru idealismul antic cât și pentru cel modern. Cel dintâi se provoca însă numai la neconformitatea realității concrete cu ideile abstracte ale rațiunii, la deosebirea dintre experiența externă și activitatea spontană a rațiunii; acest din urmă neagă posibilitatea experienței externe, privită ca o influințare reciprocă între subiect și obiect, punând astfel în sfera activității spontane a subiectului și acele elemente pe cari idealismul antic și în genere conștiința comună a oamenilor le privește de efecte ale unor realități externe. Deosebirea fundamentală stabilită prin Descartes între substanța cugetătoare și cea extinsă a desrădicat orice raport causal între ambele realități. Senzațiunile neputând fi privite de fenomene lipsite de ori ce cauză, s'au declarat de efecte produse de subiect, în sensul idealismului consecuent, sau de creațiuni ale spiritului absolut în sensul teoriilor ocazionaliste.

Incepătorul idealismului modern este Descartes. În scepticismul său metodic a negat orice existență afară de cea a eului, stabilind astfel un egoism noetic și metafizic, sau solipsism. Dară pentru Carteziu formează acest idealism sceptic numai un punct de trecere spre recunoașterea realității lumii externe. În aceeași ordine în care a șters succesiv dintre cele existente, lumea materială, omenimea și divinitatea, le introduce succesiv iarăși în domeniul existenței.

Cu toată seriozitatea și ca un adevăr nedubitabil ni-se prezintă idealismul abia la episcopul Berkeley. El ținând cont de dualismul absolut stabilit de Carteziu și bazându-se pe rezultatele înaintașilor obținute referitor la ființa senzațiunii a negat existența lumii materiale. Referitor la senzațiune și-a exprimat părerea că calitățile sensuale precum colori, tonuri etc. nu ar fi obiective ci pur subiective. Berkeley s'a crezut justificat de a extinde subiectivitatea nu numai asupra calităților ci și asupra obiectelor, astfel că existența lor reală se preface într'o existență ideală, ele sunt numai ideile subiectului.

Invățătura despre subiectivitatea calităților sensuale o aflăm deja în atomismul filosofului grec Demokrit din veacul al 5-lea a. Chr..

Atomii din care se compune întreaga realitate, zice Demokrit, n'au nici culoare, nici ton, gust, miros, nu's nici calzi nici reci, scurt zis nu posed nici o calitate sensuală. Senzațiunea nu ne mijlocește o cunoaștere

adevărată esențială a obiectelor externe; ea din contra alterează ființa obiectelor, după cum ne învață rațiunea, izvorul cel limpede al cunoașterii.

Sensațiunea ne prezintă obiectele în lumină falsă, împodobindu-le cu fei de fel de fel de calități subiective. Rațiunea ne învață că atomii nu pot avea alte calități decât forma (*σχήμα*), ordinea (*τάξις*) și poziția (*θέσις*). Toate celelalte calități nu sunt bazate în firea obiectelor, ci sunt subiectiv condiționate prin întocmirea psihofizică a sensurilor noastre *Νόμῳ γλυκὺ καὶ νόμῳ πικρὸν, νόμῳ θερμὸν, νόμῳ ψυχρὸν, νόμῳ χροσμή ἐτεῆ δὲ ἄτομα καὶ κενόν*.<sup>1</sup>

Această observare alui Demokrit e de însemnătate foarte mare. Adevărul ei în timpul de față e îndecomun recunoscut. Intrebuințarea matematicii în sfera științei fizice a devenit posibilă abia prin aceasta descoperire. Toate calitățile s'au redus la raporturi cantitative, așa că măsura și numărul, elementele ori cărei operațiuni matematice, se pot întrebuința fără piedecă în întreg domeniul fizic. Totodată formează aceasta învățatură învingerea punctului de vedere realist naiv, care credea că prin sensurile noastre cunoaștem lumea în ființa ei adevărată strălucind în po-doaba atâtor culori fascinătoare, tonuri armonice, aroame fermecătoare, gusturi plăcute și câte alte frumuseți despre cari știu să povestească poeții în limba lor măiastră. Toate aceste nu sunt *εἶεν* ci numai *νόμῳ*. Ele n'au realitate în extern, după cum crede realismul naiv presupunând strămutarea nealterată a lumii externe sub forma unor iconițe fidele în internul nostru, ci ele se nasc în urma unor transformări radicale, căreia se supun impresiunile externe din partea sensurilor noastre. Aceasta teorie formează nu pe baza unei necesități interne, ci după cum ne testează faptica desvoltare a lucrurilor, primul pas spre idealismul modern.<sup>1</sup>

Însemnătatea descoperirii lui Demokrit a rămas peste 2000 de ani neluată în seamă. Căci deși se află aluziuni mai mult sau mai puțin clare referitor la subiectivitatea calităților sensuale deja la Aristotel (De anima II. I.) și la unii dintre scholastici precum la Bartholomaeus Arnoldi Usingensis<sup>3</sup> (secl. 15) totuși abia în timpul renașterii culturii antice, când toate direcțiunile filozofice grecești și-au găsit reprezentări învăpăiați în acel period de fierbere când de odată a erupt cu forță elementară tendința cultivării libere a științii, o tendință suprimată în mod brutal secole de rând din partea curiei romane, s'a adus din nou la viață și descoperirea lui Demokrit. Renumitul fizician Galileo Galilei (1564—1641) un stimător mare al lui Demokrit a tratat din nou învățătura despre subiectivitatea calităților sensuale în opul său «Il sagggiatore».<sup>1</sup> Obiectelor li se pot ascrie

<sup>1</sup> Demokrit la Sext Empir. adv. Math. VII. 135. Cf. și Ueberweg-Heinze Grundriss der Gesch. der Phil. vol. I. ed. 8. Berlin 1894 p. 94.

<sup>2</sup> Conf. A. Richl: Der phil. Kritizismus vol. II. part. I. p. 138.

<sup>3</sup> Conf. Euken: Gesch. der phil. Terminol. p. 196 și Ueberweg-Heinze, Grundriss der Gesch. der Phil. III. 10. p. 166.

numai calitățile matematice precum: spațiul, mișcarea, mărimea și numărul, toate celelalte calități sunt produsele subiectului. De acum înainte s'au declarat din ce în ce tot mai mulți cugetători (b. o. Rob. Bayle, Descartes) pentru acceptarea acestei teorii. Îndeosebi filosofii englezi, cari față de raționalismul unilateral al filosofilor continentali, au stabilit empirismul ca izvorul unic sigur al cunoașterii, au trebuit să cerceteze cu deamăruntul ființa senzațiunii. Mai ales J. Locke (1632—1704) propriul întemeiator și sistemizator al filosofiei empirice a sulevat din nou întrebarea relativ la ființa senzațiunii. Rezultatul cercetărilor sale e asemenea negarea obiectivității calităților sensuale.

Cele mai multe din reprezentațiunile formate pe baza senzațiunii sunt tot atât de puțin asemănătoare obiectelor existente afară de noi, precum cuvintele ca simple semne convenționale ideilor exprimate printr'ânsele. Obiectele nu-s nici colorate, nici nu sună etc., ci ele dau numai anză prin influințarea sensurilor, la producerea numitelor calități. Însă soliditatea, extinderea, forma și mișcarea sunt calități cu realitate obiectivă, proprii obiectelor, tot asemenea spațiul și timpul. Calitățile din urmă le numește Locke originale sau primare.<sup>1</sup> Senzațiunea în privința acestora ne mijlocește «copii» adevărate a obiectelor, printr'ânsele cunoaștem obiectele în adevărata lor ființă. Dară obiectele mai posed anumite calități neobservabile, cari influințând asupra simțurilor dau anză la formarea reprezentațiunilor despre colori, tonuri, miros etc., cari sunt pur subiective. Aceste sunt calitățile deduse, sau secundare.

Teoria lui Demokrit a rămas și la Locke esențial neschimbată; un progres s'ar putea înregistra cel mult în privința numirii diferitelor calități. E de observat însă că calitățile secundare nu sunt în acelaș mod calități ale obiectelor ca cele primare, după cum s'ar putea înțelege acea numire nu tocmai corectă. Ele se află numai în subiect provocate fiind de impresiunile externe ale obiectului, cele primare sunt însă proprii obiectelor. Coloarea, gustul etc. se pot numi calități secundare ale obiectelor numai pe lângă observarea strictă a acestei interpretări.<sup>2</sup>

Stadiul proxim nu necesar, ci faptic este imaterialismul sau idealismul episcopului anglican Berkeley (1685—1753). Purcezând dela rezultatele obținute de Locke și observând strict metoda empiric inaugurat de Bacon de Verulam, ajunge la următoarele concluziuni:

«Acea — zice Berkeley — cari afirmă, că figura, mișcarea și celelalte calități primare sau originale există afară de spirit în substanțe ne-

<sup>1</sup> Cf. Ueberweg-Heinze o. c. III<sup>10</sup> p. 57—58 și H. Richert. «Philosophie» in bibl. «Aus Natur u. Geisteswelt» Leipzig 1907 p. 44.

<sup>2</sup> Cf. L. Busse: «Die Weltanschauungen der grosser Philosophen der Neuzeit» ed. 3. Leipzig in bibl. «Aus Nat. u. Geisteswelt» p. 44. și Ueberweg-Heinze o. c. III<sup>10</sup> p. 164 seq.

<sup>3</sup> Conf. Ueberweg o. c. III/10 p. 166 și Berkeley: «Tractat despre princip. cunoașterii omenești», tradus de Ueberweg ed. 4 1906 not. 17 p. 114.

raționale, recunosc totodată că despre colori, tonuri, căldură, răceală și alte calități secundare nu se poate zice așa ceva; ei afirmă că aceste din urmă sunt senzațiuni cari numai în spirit există și că sunt dependente sau se provoacă de mărimea, structura și mișcarea diferită a părților materiale. Aceasta o țin ei de un adevăr nedubitabil, pentru care pot aduce dovezi față de cari nu mai încapе contrazicerea.

Dacă însă e sigur (?) că aceste calități originale sunt îmbinate în mod nedespărțibil cu alte calități, așa că nici chiar în cugetare nu se pot despărți, atunci urmează evident că ele (cal. prim.) numai în spirit există. Îl rog pe fiecare să recugete și să cerce, ori de prin analizarea unei reprezentățiuni, poate cugeta extinderea și mișcarea unui corp fără de orice altă calitate? Ce privește persoana mea observ cu toată claritatea că nu sunt în stare de a forma ideea unui corp extins și supus mișcării fără a-i ascrie totodată culoare sau alte calități sensuale recunoscute ca subiective. Scurt zis extinderea, figura și mișcarea sunt necugetabile dacă abstragem dela toate calitățile. Deci unde se află celelalte calități sensuale trebuie să fie și aceste, adevă în spirit și nu altundeva.<sup>1</sup>

Puterea argumentării lui Berkeley zace în nedespărțibilitatea calităților primare de cele secundare. Argumentul ni-se prezintă după părțile sale esențiale ca un sillogism a cărui premisă primă o formează învățătura lui Locke despre subiectivitatea calităților secundare și obiectivitatea celor primare. Premisa a doua este nedespărțibilitatea ambelor calități. Concluzia: subiectivitatea tuturor calităților.

Condițiunile necesare pentru valabilitatea unui sillogism sunt înainte de toate: o noțiune mijlocitoare între ambele premise, în lipsa căreia nu se poate face nici o concluzie; și: una dintre premise de regulă a doua sau propoziția minoră, trebuie să fie un caz special al regulii cuprinse în propoziția maioră. În cazul de față formează propoziția maioră premisa a doua, cea minoră premisa primă.

Schimbând deci poziția propozițiilor în sensul regulii a doua, sillogismul va suna: Calitățile sunt nedespărțibile; calitățile secundare sunt subiective. Deci: toate calitățile sunt subiective. Cumcă concluziunea aceasta e falsă e prea evident. Între ambele premise lipsește orice legătură, una desridică pe cealaltă. Nedespărțibilitatea calităților e o dogmă a realismului naiv și a idealismului, față de care învățătura lui Locke stă în contrazicerea cea mai mare, afirmând tocmai despărțibilitatea lor. Berkeley, precum în genere filosofii englezi, pun mare pond pe conștiința comună (comon sense) a oamenilor, în care află un adevăr deteriorat firește prin teoria realistă. Acest adevăr este nedespărțibilitatea calităților. În mod unilateral aduce acest «adevăr» în legătură cu o parte din învățătura lui Locke, cu tesa despre subiectivitatea calităților secundare și conchide apoi la subiectivitatea tuturor calităților. Cu acelaș drept trebuie

<sup>1</sup> Berkeley: Tractat etc. sect. 10 p. 25 sq.



făcută și următoarea concluziune: Calitățile sunt nedespărțibile; calitățile primare sunt obiective; deci toate calitățile sunt obiective. Ambele concluziuni sunt în aceeași măsură adevărate, respective false. Sau stă nedespărțibilitatea calităților în care caz deosebirea făcută de Locke e nevalabilă; sau are valoare învățătura lui Locke și atunci decade teza nedespărțibilității; altă posibilitate nu există.

Nedespărțibilitatea despre care vorbește Berkeley în citatul de mai sus nu atinge de loc învățătura lui Locke. Extinderea și mișcarea din închipuire de bună seamă nu pot exista afară de spirit, despărțite de celelalte părți constitutive a icoanei *din* închipuire. Aceasta este evident; dară întrebarea e alta și anume ori de există afară de spirit extindere, figuri și mișcare independent de icoana subiectivă? Cumcă aceasta ar fi imposibil Berkeley n'a dovedit-o.<sup>1</sup>

El se ocupă cu aceasta întrebare în secțiunea 8.<sup>2</sup>

«Voi ziceți: deși ideile nu există afară de spirit, totuș pot exista obiecte ce seamănă cu ele, a căror copii sunt ideile și aceste obiecte există afară de spirit într'o substanță necugetătoare. Eu răspund: o idee poate fi asemenea numai unei idei, o culoare sau figură numai unei culori sau figuri. Dacă numai câtuș de puțin vom fi atenți la cugetările noastre ni-se va părea imposibilă o altă asemănare decât cea între ideile noastre. Afară de aceea întreb ori de presumptivele obiecte externe, a căror copii sau reprezentări ar fi ideile noastre, pot fi percipiate sau ba? Dacă pot fi percipiate atunci sunt idei, și eu mi-am ajuns scopul; dacă însă ziceți că nu pot fi percipiate atunci las în judecata fiecăruia deciderea ori de are înțeles de a afirma că culoarea ar fi asemenea cu ceva nevizibil, soliditatea cu ceva nepipăibil etc.»

S'ar părea că aici de fapt a dus Berkeley ad absurdum acceptarea unei realități independente de eul cugetător. Dilemma pare a fi inevitabilă. Totuș se poate afla o ușe prin care putem scăpa dinaintea coarnelor ei. Berkeley nu face deosebire între percepțiune și apercepțiune. Obiectele sau originalele nu sunt percipiabile ci apercipiabile prin mijlocirea percepțiunilor sau a ideilor după cum le numește Berkeley. E deosebire mare între a percipia «roșu» (empfinden) și a apercipia (wahrnehmen) un obiect roșu b. o. un trandafir. Calitatea roșu sau și alte calități mijlocite prin celelalte sensuri, un miros plăcut spre pildă, sunt fenomene subiective pe baza cărora nicicând nu aș eși din cercul subiectivității. Dară procesul cunoașterii omenești nu rămâne pe acest stadiu. Singuraticele elemente ce se află în trupul respective sensurile mele ca disjuncta membra se împreună într'o unitate printr'un act al cugetării. Kant numește acest act o funcțiune categorială sau mai precis sintesa aprehensiunii în intuițiune (conf. Kritik der reinen Vernunft ediția din 1781 la Kehrbach p. 115

<sup>1</sup> Conf. Berkeley: Tractat etc. not. 21 p. 115

<sup>2</sup> Tractat p. 24—25.

seg.). Ueberweg privește acest act de o funcțiune a unei cugetări primitive ce constă în asociări involuntare. Rezultatul acestei activități este apersepsiunea obiectului cunoașterii noastre. Ea se deosebește în mod esențial de senzațiune sau percepțiune, căci pe când aceasta din urmă înșamnă numai prezența în conștiință a unui conținut simplu, b. o. roșu etc. se împreună în apersepsiune mai multe elemente de aceste într'o unitate, care se aduce în raport cu un anumit obiect extern, interpretată fiind de reprezentantul psihic al obiectului respectiv. Apersepsiunea este deci: percepțiune + raportarea acestora către un obiect extern, sau obiectivarea lor.

*Dr. Pavel Roșca.*

(Va urma).

## ÎNCĂ CÂTEVA CUVINTE LA CHESTIA LISTEI MEMBRILOR SINODULUI PAROHIAL.<sup>1</sup>

În conferența preoților tractului Lupșa dela 21 Maiu se fac 2 întrebări de ordin practic pastoral și se cere răspuns. Tractându-se de chestii ce nu se pot deslega în conferență, răspunsul s'a relegat Consistorului ca legal îndreptățit a interpreta legile și regulamentele bisericești.

Asta nu exclude, de sine înțeles, ca chestii de felul acesta să nu se poată tracta în «Rev. Teol.», organul de specialitate al preoților, ca să aibă orientare în lucruri păturile cât mai largi. Ca unul ce și altă dată m'am ocupat cu afacerea, mă simt îndreptățit a-mi spune în publicitate cuvântul.

De ce este vorba? *De lipsa de uniformitate și nedumeririle în a explica și aplica §. 9 din regul. pentru parohii.*

Preotul G. Lazar, care a pus în desbatere chestia, afirmă că are cunoștință pozitivă, că unii dintre parohi și conducători ai sinoadelor parohiale — nu spre puțina supărare a parohienilor atinși — nu admit la cuvânt în sinoade pe cei neinduși în lista membrilor sinodali, deși au calitățile din §§. 4 și 6 St. org. Sunt apoi sinoade unde și numele parohului figurează în listă și votează alături cu mireni în toate cauzele. Cazurile — zice — le aduce înaintea, spre a statorni uniformitate în procedere, și spre a curma inconvenientele ce pot fi împreunate cu procederile -- în un fel ori altul. Inducerea preoților în listă și exercitarea votului poate trage după sine nimicirea întregului act, cum s'a și întâmplat în unele cazuri — d. p. alegeri — cu argumentația, că parohul nu e membru al sinodului și nu-și poate da votul nici pro nici contra în chestii. Neadmiterea la cuvânt și vot a parohienilor rămași afară din listă — fie intenționat, fie că calitatea de membru și-au câștigat-o după votarea listei

<sup>1</sup> Vezi tractatul din Nr. 12 a «Revistei Teol.» pe luna Decembrie 1907. Țin a lămuri întrebarea din toate punctele de vedere, de aceea dau și aceste informații, cari mare parte lipsise din tractatul precedent.

membrilor sinodali — poate avea consecvențe și mai funeste. Respinșii dela cuvânt și vot nu într'un caz răstoarnă toată ordinea și liniștea din parohie prin gălăgiile ce le fac. Pilde vii: deputațiile cele multe pe la autoritățile bisericești.

Se tratează, cum vedem, de lucruri importante, și ca teorie și ca praxă — de dreptul activ al membrilor sinodali, de aceea statorirea procedurii uniforme și legale se impune prin forța împrejurărilor.

Chestia — de are a se induce numele parohului în lista membrilor sinodali — nu poate da mult de gândit. §. 15 din Stat. org. spune expres și fără a lăsa dubietăți, că parohul — id est președintele sinodului (§. 10 St. org.) — votează numai fiind voturile egale, ca să dirime cu votul său. Afară de acest caz, expres rezervat parohului, parohul nici când nu vine în poziția de a vota; deci nici în lista membrilor sinodali nu are a se induce.

Așa e, replică părerea contrară, însă nu trebuie uitat, că parohul încă supoartă greutățile parohiale, trebuie să aibă și el drepturi ca alți parohieni; să nu se peardă din vedere, că parohul nu totdeauna e președinte (§. 10. St. org. expres zice, că fiind protopopul de față, parohul e numai vicepreședinte), ba într'o parohie pot fi 2—3 preoți. Iată că eliminarea din lista membrilor sinodali nu se poate! Preoții deci trebuie să aibă vot separat de cel prezidențial. Excepție s'ar putea face numai la alegerile de deputați, unde nu e mare trebuință de votul preoților.

Chestia pare a avea importanță mai mult teoretică, decât practică. Un nume mai mult și cu un vot mai mult, în dreapta ori stânga, nu mult impoartă. Vai de acel paroh, care cu numărul votului său vrea să câștige majoritatea în sinod. Unicul vot al parohului, dacă nu autoritatea sa morală și sfătuirile ce le dă trag în cumpănă, mai curând îl compromite, decât ajută cauzei. Sinodul, dacă nu e cu parohul, va merge pe calea sa și fără paroh.

Să cercetăm totuș obiecțiunile contrare pe baza legii pozitive.

§. 9 Stat. org. dă drept parohului a convoca sinodul parohial. §§. 10 și 11 depun toată puterea, să-i zicem executivă, în mâna dânsului. El susține ordinea, ridică ori suspendează ședința, el pune la ordine obiectele de desbaterea și fără *învoirea* dânsului nimic nu se poate pertracta în sinod. Care va să zică parohul influințează toate decisiunile, cum sufletul stăpânește materia. Acest rol al parohului nu încetează nici în cazul §§. 10, 13, când protopopul e de față, pentrucă atribuțiile — ca vicepreședinte — îi rămân și atunci. Și e sigur, că protopopul nu poate avea alte păreri decât ale parohului, fiind ambii factori oficiali. Cazul din §. 15 este caz special. Votul ce-l exercită acolo parohul nu e votul gregarului, a simplului membru votant, e votul conducătorului care dirige.

E regulă general adoptată, ca președintele corporațiunii să figureze ca factor à parte în corporații. De ce să nu susținem regula și față de paroh, ca președinte al sinodului parohial. Ea se observă și la arhieriei noastre — președinții sinoadelor eparhiale!...

Președinții parlamentelor, adevărat, se induc în liste, ba fiind substituiți în prezidiu, și votează. Analogia însă nu se potrivește la parohii. Biserica, să nu uităm, face deosebire între cler și mireni. §§. 38, 87 și 146 separează preoții de mireni în exercitarea drepturilor constituționale. Precum acolo preoții au listă separată, mireniii așisderea, așa trebuie să fie și în sinodul parohial. Făcând astfel cădem ușor în eresul celor ce nu mai fac deosebire între preot și mirean.

Parohul, cum vedem, are destule atribute în sinod, nu are nici un motiv a se plânge și dacă nu va fi susceput în lista membrilor sinodali din parohie.

Se poate naște dubietate totuș că ce e de făcut într'un singur caz. Statutul organic reface votul capelanilor, nu zice nimic nici despre comunele unde sunt 2—3 și mai mulți preoți, din cari numai unul e conducătorul sinodului, și ceilalți ar fi să fie gregari sau simpli membri sinodali. Ce se întâmplă în cazul acesta? Fiindcă legea nu normează nimic și fiindcă dreptul de vot activ nici acestora nu-l putem denega, câtă vreme întrunesc calitățile din § 4 și 6 ai St. org., apoi ceva rol trebuie să aibă și dâșii în sinodul parohial. Socotesc, că votul lor e mai mult vot consultativ în sinod. De câteori ei se prezintă în sinod, ocupă loc la masa prezidială, ca vicepreședinți, și în conglăuire cu parohul sau președintele sinodului, dirig desbaterile.

Trec la a doua întrebare: cum au să-și exercite votul parohienii nepetrecuți în lista membrilor sinodali?

Întrebarea devine actuală prin faptul, că atât regulamentul din 1878, cât și cel din 1906 impun, ca în fiecare parohie trebuie să existe o conscriere oficioasă a membrilor sinodali și că această conscriere se poate face numai pe la începutul anului, ca să se poată vota în sinodul parohial ordinar. Valoarea unei atari conscrieri sună pe un an — dela un sinod ordinar până la celalalt. Și drept de vot au numai cei petrecuți în conscriere, iar cine nu-i petrecut, măcar deși ar fi prezent, deși ar avea drept de membru — nu se admite la vot.

Se poate ori nu rectifica și întregi lista membrilor sinodali în sinoadele extraordinare ce urmează celui ordinar, ori lista votată în Ianuarie (sinodul ord.) are să fie singura listă legală pentru întreg anul?

Întrebarea este principiară, răspunsul ce se dă asemenea. §. 9 din regul. pentru parohii sancționează, se pare, principiul că numai odată se poate statorî lista într'un an, și numai cu aceeaș listă se poate vota — țină-se ori câte sinoade în cursul anului. Dacă nu acesta ar fi principiul, nu era trebuință a se enunța «delictul disciplinar» față de parohul president al sinodului, care nu pregătește și nu păstrează în arhiv lista oficială a membrilor, căci fiecare sinod putea vota nouă și nouă listă.

Poate sta principiul? — Ceice exchid dela vot parohienii nefinscriși în listă, zic că poate. Se provoacă la analogia listelor electorale pentru deputații parlamentului. Numai odată se face conscrierea alegătorilor de

deputați. Să ne ținem și noi de acea procedură, ca să venim la ordine și în biserică. Unde vom ajunge, dacă în fiecare sinod vom începe d'acapo cu desbaterea listelor? Partea mare a timpului se petrece în desbateri sterile...

În teorie e bine așa; și când poporul nostru va ajunge la maturitate, ca să înțeleagă ființa dreptului său și să-l știe apăra, probabil așa se va întâmpla. Așa se întâmplă, poate, și azi unde avem de făcut cu parohieni mai luminați, cari știu cum se fac conscrierile, știu când și cum se află de sunt ori nu induși în listă, spre a îndrepta eventual greșelile în sinodul ce votează lista. Cum majoritatea parohienilor noștri o formează plugari mai simpli, cari numai una știu: «Dacă cer dela mine dări bisericești, trebuie să-mi dea și drept de vot!» — dela regulă trebuie a face și excepții, primind în listă și ulterior membri, ca să nu ne aprindem paie în cap cu teoriile.

Biserica nu poate fi exclusivistă, ales când se tractează de dreptul activ al membrilor de vot, care e cel mai cardinal drept. Duhul bisericii nu poate fi absolutismul încarnat, când ea însaș predică contrarul în dogmele ce le profesează. Biserica caută și trebuie să caute oiaia cea ră-tăcită, deși e numai a suta parte din turma de 100 oi. Deaceea sinoadele parohiale de câte ori cere trebuința trebuie să se ocupe cu chestia listei. Asta va să zică procedere liberală, care asigură liniștea în biserică. Praxa de până acum așa a și fost; fiecare sinod — la trebuință — își vota ori revida lista membrilor sinodali. Dela praxă nu e prea bine să ne abatem nici de aci înainte, ales că are rădăcină în §. 4 din St. org. §-ul acesta dă «drepturi parohiale» îndată ce devine cineva parohian. Drepturile le dă necondiționat, nu le face pendente de *nici o formalitate*. Deci nici noi să nu luăm refugiu la știe Dumnezeu ce subterfugii, cari suspicio-nări ne aduc, nu folos real.

Punctul acesta de vedere se împacă destul de bine cu §. 9 din regul. parohiilor. Când regulamentul acesta prescrie facerea listei în sinodul ordinar din Ianuarie, nu exclude rectificările de mai târziu în listă. Și aici este vorba numai de rectificări. *Sinodul parohial prin concluz formal enunță, că mai primește pe cutare ori cutare în listă, ori șterge pe cutare și cutare — din motivele cutări și cutări.* Concluzul sinodului se induce pe lista membrilor sinodului parohial statorită deja, anume după clauzula existentă, ca clauzulă posterioară. Atâta osteneală tehnică recere toată treaba. Procedere destul de simplă și netedă, de care nu avem a ne spăria ca cine știe de ce ciuhă sau act periculos.

Aceasta am avut de zis. Cine vrea altcum, la rând...

*Vasile Gan,*  
protopop.

## A TREIA ALEGERE DE EPISCOP LA CARANSEBEȘ.

S'ar putea crede, că biserica noastră, cu puținele ei scaune arhieresti, numai rareori ar avea parte de alegeri de arhierie. Așa este, când scaunele apucă a fi ocupate. Dar îndată-ce unul devine vacant, alegerile se repetă de atâteaori, de câteori factorilor competenți nu le convine ai da celui ales aprobarea.

Așa s'a întâmplat și acum mai pe urmă în tinăra eparhie a Caransebeșului. Dela moartea episcopului de fericită pomenire Nicolae Popea, s'au săvârșit în numita eparhie nu mai puțin decât trei alegeri de episcop — și încă tot n'a ajuns să-și aibă definitiv instalat păstorul.

A treia alegere, care s'a făcut în ziua de 21 Noemvrie, a dat rezultatul cunoscut: P. C. Sa părintele protosinghel și asesor consistorial la Sibiiu *Dr. Miron E. Cristea* a întrunit 31 voturi și a fost declarat *ales episcop*, iar P. C. Sa părintele protosinghel și director la seminarul din Caransebeș *Dr. Iosif I. Olariu* a întrunit 24 voturi. Trecând actele alegerii și prin censura P. S. sinod episcopesc, au fost înaintate spre prea înalta întărire.

Ori cât de sceptici ne-am deprins în urma antecedentelor de până acum, să privim noi, biserica ascultătoare, o nouă alegere de episcop, — despre bunul sfârșit al celei ce s'a săvârșit acum, nu ne îndoim. Credem, că este peste putință să se nesocotească și pentru a treia oară votul unei eparhii întregi, dat păstorului pe care vrea să-l aibă. Și aceasta cu atât mai mult, cu cât nou alesul e un bărbat, care întrunește condițiile ce i-se cer pentru locul înalt, la care a fost chemat. Terminând toate studiile ce le-a făcut cu succes strălucit, de când în a. 1895 a ajuns în serviciul bisericii, s'a distins prin o activitate rodnică în multe direcțiuni. Ajungând acum în puterea vieții, la vrâsta de abia 42 ani, să ia conducerea unei eparhii care are mare trebuință de un păstor destoinic, avem cele mai îndreptățite speranțe, că punându-și frumoasele-i aptitudini cu zel și abnegație în slujba bisericei, îi va aduce foloase reale.

La bucuria generală, pe care biserica noastră a manifestat-o cu ocazia alegerii pâr. Dr. M. E. Cristea întru episcop, ne asociem și noi, dorindu-i să ajungă a purta cărja păstorească întru mulți ani!

\* \* \*

Pe lângă o activitate străduitoare în alte direcțiuni, nou alesul s'a distins și pe terenul literar prin următoarele publicații:

1. «Eminescu élete és művei». 1895. Teză de doctorat.
2. «Alexandru Roman». Material pentru biografia și activitatea lui. 1897.

3. O colecție de «proverbe, maxime, asămănături și idiotisme». 1901.

4. «Iconografia și întocmirile din internul bisericii răsăritene». 1905. E cea mai de valoare scriere ce a publicat.

A colaborat la «Monografia Catedralei»; a publicat mai multe cuvântări și articole prin ziare de diferit cuprins.

## ANUL NAȘTERII DOMNULUI CHRISTOS.

Pentru determinarea anului nașterii Domnului Christos ne servește, dintre știrile vechi, îndeosebi o comunicare alui Iosif Flaviu, care s'a născut în Ierusalim la anul 37 după Christos. El ne dă următoarele informațiuni. Irod cel Mare (la sfârșitul stăpânirii căruia s'a născut Chr. — după cum ne relatează ev. Matei și Luca) ajungând la vârsta de aproape 70 de ani, se îmbolnăvi în Ierusalim. Când se răspândi vestea, că el ar zăcea pe patul morții, cărturarii Iuda și Mathia împreună cu învățăceii lor au rățezat ziua la amiazi pajura de aur, care Irod o așezase ca să batjocurească legea pe creasta de zid a templului. Irod porunci să-i lege și să-i ducă la Ierichon, apoi se duseși el însuș, din cauza morbului de care pătimea, să petreacă iarna în clima mai stămpărată din Ierihon. Purtat în o lectică veni el însuș la pertractare și porunci, ca cărturarii și ceice delăturaseră pajura, să fie arși, iar ceilalți decapitați. În noaptea următoare se întâmplă o întunecime de lună (Ios. Anticități. XVII. 6. 4.) Aceasta neașteptată concidență va fi rămas în memorie celor din Ierusalim până pe timpul lui Iosif Flaviu. Din aceasta întunecime de lună și din evenimentele, despre cari vorbește Iosif, se poate afla cu mai multă siguranță timpul morții lui Irod, care a urmat în curând și timpul nașterii lui Isus, care se întâmplase nu de mult. Pentrucă, după astronomii Keppler, Delambre, Hansen, Olufsen și alții, s'au întâmplat în iarna și primăvara anilor din urmă ai stăpânirii lui Irod numai două întunecimi de lună, cari s'au putut vedea în Ierusalim, anume: cea parțială de șase policare în noaptea din 12/13 Martie 750 dela zidirea Romei, pe care Keppler o consideră a fi cea observată în Ierusalim; și cea totală dela 10 oare, 34 de minute seara — până la 3 oare, 58 de minute dimineața, în noaptea din 9/10 Ianuarie a. 753. Dar cea din urmă întunecime trebuie să fi fost aceea, care s'a văzut în Ierusalim, după cum rezultă din continuarea istorisirii lui Iosif.

Tulburându-se Irod în urma celor întâmplate, — continuă a ne spune Iosif, — boala lui i-se agravă. El căpătă o aprindere de intestine împreunată cu dureri nespuse, o nesațioasă poftă de mâncare, deși avea cărcei în stomah, respira foarte cu anevoie și se înădușea adeseori, picioarele i-s'au umflat, partea de jos a corpului și părțile genitale au început a-i putrezi, fiind mâncate de viermi. Se consultă medici; se plănuește și se face o călătorie la băile calde din Kalirrhoe lângă Machaerus. Dar băile n'au efect. O bae de uleu pe care o luă pe urmă, îl aduse în pericol de

moarte. Se hotărăște și se și întâmplă cu posibilă grăbire reîntoarcerea la Ierichon. Ajuns acî Irod împarte daruri între ostași, apoi poruncește să se adune fruntașii țării întregi și lasă să-i încuie în arenă, ca la moartea lui să fie măcelăriți și astfel să fie constrânsă întreaga țară să jelească (o cruzime, cu care se potrivește uciderea pruncilor din Bethlehem). Dela împăratul veni întărirea sentinței de moarte, pe care Irod o pronunțase asupra fiului său Antipater, dar împăratul îi recomandă, ca mai bine să-l exileze. După ce Antipater făcu o încercare de a-se sinucide, dar a fost împiedecat, Irod neluând în seamă blândeța ce i-o recomandase împăratul, a dat ordin să-l omoare.

La cinci zile după aceea muri și Irod. Scriitorul Macrobiu care a trăit pe la anul 440 după Christos, ne spune că Augustus, auzind că Irod a lăsat să fie omoriți toți pruncii de sub doi ani din Syria, între cari se afla însuși fiul său, a zis: «mai bine să fi porcul lui Irod, decât fiul lui.» E greu a crede că Macrobiu ar fi cetit pe Mat. fiindcă el era păgân și fiind-că vorbește de prunci în Syria în loc de Vifleem. Sfârșitul lui Irod se ținu în secret; s'au convocat conducătorii armatei, s'au eliberat fruntașii captivi, s'a publicat testamentul, și s'au făcut toate pregătirile necesare pentru înmormântare în Herodium lângă Vifleem. Archelau sosește cu pompă în templu și dă un ospăț mare, dar poporul arătându-se nemulțămît cu el, Archelau intră în tratări de împăciuire cu poporul. După toate acestea se începe sărbătoarea Paștelor. — E clar, că evenimentele înșirate nu se pot așeză toate în intervalul dela întunecimea de lună din 13 Martie de care vorbește Keppler — până la Paștile din 11 Aprilie, — ci între întunecimea de lună dela 10 Ianuarie și între Paștile dela 7 Aprilie anul 753. Dintre toate știrile ce ni-s'au păstrat în scris, la cari numărăm și monedele vechi, nu este nici una de atâta însemnătate pentru determinarea timpului morții lui Irod cel Mare și al nașterii Domnului Christos, ca aceste relatări exacte și vrednice de credință ale lui Iosif Flaviu. Ele vorbesc în favorul calculului stabilit de Dionisie cel Mic, care în anul 532 după Christos, deci când biserica creștină serba deja nașterea Domnului la 25 Decemvrie, fixă începutul erei creștine cu 1 Ianuarie (adecă cu 7 zile mai târziu de 25 Decemvrie, cum era obiceiul roman al calculărilor) a. 753 dela zidirea Romei.

Cu acestea nu stau în contradicere datele dela Luca cap 2 despre conscrierea poporului întâmplată sub Chirineu (Quirinius). Ce e drept nu Chirineu era pe atunci procurator în Siria, ci Sentius Saturninus dela 7—1 î. d. Chr. și Quintilius Varus dela a. 1 î. d. Chr. până la a. 1 d. Chr.; dar, după analele (III. 48) lui Tacit, împăratul August — încredințând prin anii 751 și 752, a. b. c. cu conducerea oștirilor din Asia în vederea unui amenințător războiu cu Parții pe nepotul său Caius Caesar, care nu era încă de 18 ani, i-a dat acestuia într'ajutor pe consulul umblat în războae Sulpicius Quirinius. Și, fiindcă Quirinius va fi petrecut mai ales în Siria, provința romană mărginașă cu imperiul Parților, el va fi fost orânduît să



supravegheze și conscrierea ce se pusese la cale. După istoricul Orosiu (ist. rom. VI, 22), care scrie pela anul 417 d. Chr., aceasta conscriere s'a întâmplat chiar în a. 752 dela zidirea Romei. O inscripție veche ce s'a găsit ne spune, că și romanul Q. Aemilius Secundus tot din încredințarea lui Quirinius a făcut conscrierea în Apamea (între Damasc și Antiohia). Apologetul Tertulian, provocându-se la arhivele romane ne spune, că în Iudea conscrierea a pus-o la cale procuratorul Sentius Saturninus, de sigur tot din încredințarea lui Quirinius și anume prin Irod, ca să se facă după datina Iudeilor (Luca 2, 3—5). De aceasta conscriere orânduită de cătră împăratul August în vederea unui nou arunc de dare pentru întreaga împărăție împreună cu statele tributare, este a se deosebi introducerea noului impozit în Iudea și Samaria, de care face amintire Iosif Flaviu și care s'a întâmplat numai în a. 760 a. u. c., când aceste țări după depunerea lui Arhelau ajunseră teritor roman sub Coponius ca cel dintăiu guvernator dela a. 7—11 d. Chr. și sub procuraterul Sulpicius Quirinius din Siria pe la a. 6—7 d. Chr. Aceasta s'a întâmplat pe timpul conscrierei, când s'a răsculat Iuda Galileul, de care amintesc Fapt. Ap. 5, 37 și Iosif Flaviu (în ist. răs. jidov. II. 8, 1). Galilea și Perea sub Antipa și Filip n'au fost supusă nici la acea dată noului impozit, deoarece încă nu erau adnexate cu totul la imperiul roman, ci aveau să plătească numai un nou tribut, cum plăteau mai nainte Iudea și Samaria sub Arheleau. Acel tribut avea să se hotărească în conformitate cu rezultatele conscrierii generale. Deci amândouă conscrierile, atât cea generală amintită la Luca cap 2, cât și cea amintită la Fapt. Ap. 5, 37, s'au întâmplat sub Quirinius. Luca are drept, oricum i-s'ar explica cuvintele din cap. 2 v. 1 și 2; asemenea are drept și Dionisie cel mic.

Dar nici relatările ev. Mateiu (c. 2) despre steaua Magilor nu stau în contradicere cu începutul erei creștine stabilit de Dionisie. În timpurile vechi astronomia era totodată și astrologie; astronomii erau în acelaș timp și astrologi, adecă cetitori ai destinelor din stele. Așa era și la Caldei. Soarele, luna și cele cinci planete cunoscute erau considerate drept divinități stăpânitoare. Apariția unor combinații de planete, de comete și stele nouă avea o însemnătate prevestitoare. Să ne gândim numai la Bileam și la Bar-Chochba. Crezându-se pe atunci — pe cum ni-se spune, — că zodia peștelui ar avea o deosebită însemnătate pentru Iudea și fiind de mult așteptată în Apus și Răsărit ivirea unui împărat din Răsărit, care va aduce lumii mântuire (o așteptare care i-a fost de folos lui Vespasian — după cum ne spune Tacit și Suetoniu — în timpul petrecerii sale în Palestina în a. 69) — era aproape de mintea oamenilor de atunci, să considere apariția surprinzătoare a unei stele în zodia peștelui ca o povestire a nașterii acelu împărat.

Astronomii Keppler, Münter, Ideler ș. a. sunt de părerea, că steaua Magilor nu a fost altceva, decât apropierea până la distanța de un grad între Iupiter și Saturn în constelația peștelui, care apropiere s'a întâmplat în 20 Mai,

apoi în 27 Oct. și a treia oară în 12 Noemvrie din a. 747 dela zidirea Romei. În apropiere de Iupiter și Saturn se afla atunci și Marte. Dar aceasta părere nu consună cu expunerile ev. Mateiu, în care este vorba numai de o stea, care a apărut *din nou* deasupra orașului Vifleem, pe când cele două planete au rămas noaptea pe cer. Deci trebuie să se presupună, că atunci s'a ivit un comet sau o așa numită stea nouă (nova stella).

Dar e greu de crezut, că acea stea ar fi fost un comet. Comeții apar numai în apropierea soarelui, se pot vedea ce e drept și cu ochii liberi, dar dispar repede chiar când apar deoparte a soarelui și curând după aceea de cealaltă parte, care de cele mai multeori se află sub orizont. Nu a avut însă acelaș curs repede steaua de care ne vorbește ev. Mateiu în cap 2, căci între apartia ei la răsărit și între reapartia ei deasupra Vifleemului trebuie să fi trecut câteva luni.

Trebuie să fi fost deci una dintre așa numitele stele nouă, cari s'au arătat de mai multeori în timpul vechiu și nou. Astfel s'a arătat în anul 134 î. d. Chr. Chinezilor și probabil și lui Hipparch o stea nouă și foarte strălucitoare în zodia scorpionului; pe la a. 827 d. Chr. iarăș s'a ivit o în aceeaș zodie o stea, a cărei strălucire se aseamnă cu a lunii în pătrările ei; pela a. 380 d. Chr. a apărut în constelația vulturului o stea, a cărei lumină sămăna cu a lui Venus; în a. 1572 s'a ivit în Cassiopeea așa numita stea tihonică, care întrecea cu strălucirea chiar pe Venus, s'a putut vedea și peste zi doi ani dearândul, în decursul cărui timp și-a pierdut succesiv strălucirea. În a. 1604 a apărut în constelația Ophiuchus o stea nouă, care a fost observată de Kepler și care avea o lumină mai intensivă decât Jupiter, dar mai slabă decât Venus, putându-se vedea de asemenea timp de doi ani. În timpul mai nou ne învață analiza spectrală, că pe astfel de stele nouă se petrec mari explozii de hidrogen.

Dacă s'a arătat Magilor dela Răsărit o astfel de stea nouă în constelația peștelui și încă pe partea apusană a cerului, deci — după cum li-se părea — chiar deasupra țării jidovilor, și crezând ei că acea stea vestește sosirea noului împărat, care era așteptat să aducă mântuirea, — atunci se poate ușor explica călătoria lor la Ierusalim și celece s'au întâmplat pe urmă. Dar trebuie să mai ținem seamă de următoarele: În urma rotațiunii pământului în jurul osiei sale, se pare că se mișcă soarele și fiecare stea fixă în timp de 24 oare în jurul întregului cer dela ost spre vest, adecă în  $360^\circ$ , prin urmare în fiecare oră prin  $15^\circ$ . În urma învârtirii anuale a pământului în jurul soarelui, soarele trece la aparență prin toate cele 12 zodii ale eclipticei dela vest spre ost, adecă  $360^\circ$ , deci în fiecare din cele 12 luni prin  $30^\circ$ . Să ne închipuim acum, că soarele a apus vre-o oră și deci a stat  $15^\circ$  sub orizontul apusan, iar în acelaș timp a stat steaua nouă sara pe cer cam  $45^\circ$  deasupra orizontului vestic, când Magii voiau să plece, atunci distanța între soare și steaua cea nouă era de  $15+45=60^\circ$ . Aceste  $60^\circ$  le-a parcurs soarele în două luni și a ajuns steaua, încât aceasta nu s'a mai putut vedea câva timp înainte și după aceea.

În acel timp vor fi sosit Magii la Ierusalim, căci ei par a zice: Noi am văzut steaua lui la Răsărit, deși acum nu o mai vedem. Dar îndată a trecut soarele pe dinaintea stelei, și aceasta stătea acum spre vest dela soare și începu să răsără ceva mai de timpuriu decât soarele, ceea ce se numește răsăritul heliachic al stelei, iar după 14 zile se afla la 15° în partea vestică a soarelui, răsărea cu o oră înaintea soarelui și la răsăritul soarelui stătea la 15° deasupra orizontului ostic. În acest timp vor fi călătorit Magii dela Ierusalim la Vifleem. În Orient călătoreau oamenii de regulă după amiază și seara, ori apoi în ceasurile din urmă ale nopții și dimineața. Dacă Magii au plecat noaptea dela Ierusalim, atunci au apucat calea spre Vifleem înaintând timp mai îndelungat spre meazăzi, apoi pe la mormântul Rahilei unde se află astăzi Bet-Djala au cotit spre stânga și mergând spre răsărit au ajuns la Vifleem. Dar într'aceea au văzut ivindu-se înaintea lor steaua cea nouă de cătră Răsărit, care se ridica tot mai sus până ce a ajuns deasupra Vifleemului, cum se spune la Matei cap. 2 v. 9. «Și iată steaua, care o văzuse la Răsărit, mergea înaintea lor, până când a venit de a stătut deasupra unde era pruncul».

Deci, făcându-se astăzi mai multă lumină în aceasta chestie, nu mai avem trebuință să presupunem, că steaua Magilor ar fi fost o stea minunată, extraordinară, deși putea trimite Dzeu și una ca aceasta. Totuș întreaga coincidență cu steaua a fost o orânduire alui Dumnezeu.

Prin urmare relatările ev. Mateiu despre steaua Magilor nu stau în contradicere cu începutul erei creștine stabilit de Dionisie, cum stau cu părerea lui Kepler și Ideler, cari așază nașterea Domnului cu 6 ani înainte de era creștină.

*După C. Thomsen trad. de V. Iacob.*

## PREDICĂ LA „NAȘTEREA DOMNULUI“.

*Intru ale sale a venit și ai săi pe dânsul nu l-au primit; iară câți l-au primit pe dânsul, le-a dat lor putere, ca să fie fiii lui Dumnezeu.*

Ev. Ioan 1, 11—12.

Iubiți creștini! De mult, foarte de mult s'a prorocit, că va veni un Mesia, un Mântuitor, care va slobozi neamul omenesc din cătușele robiei, va scoate omenimea din noroiul păcatului, în care căzuse prin păcătoarea lui Adam, și va întemeia o lume nouă, o lume în care va stăpâni adevărul și virtutea, *faptele bune și frumoase.*

Și timpul acesta mult așteptat, «plinirea vremii», a sosit. Acel Mesia, Iisus Christos, se naște într'o peșteră ce se afla la marginea orașului Vifleem din preacurata fecioară Maria, dupăcum a vestit-o aceasta arhanghelul Gavriil.

Impăratul August, voind să știe numărul locuitorilor din împărăția sa, a dat poruncă ca tot omul să se înscrie în orașul unde s'a născut. Astfel

pleacă și Maria cu Iosif din orașul Nazaret, unde locuiau, spre Vifleem, orașul lor de naștere. Vă puteți închipui îngrijirea de care erau cuprinși în această călătorie lungă, când o să aflați că timpul de-a naște Maria era aproape. Ajungând în Vifleem, n'au aflat casă în care să se adăpostească, căci toată cetatea era plină cu oaspeți veniți din toate părțile aceluși ținut.

Iată, iubiți creștini, adevărul cuvintelor lui Ioan Ev., care zice: «și ai săi nu-l primiră». Și fiindcă la nimeni n'a aflat sălaș, au fost siliți să-și caute adăpost într'o peșteră, unde Maria naște fiu.

O asemenea primire a întâmpinat Mântuitorul și mai târziu din partea neamului lui Israil, care-l huidue, îl învinuște și-l răstignește, deși prin nenumărate minuni și faceri de bine și-a arătat dumnezeirea și iubirea sa nemărginită față de el.

«Iară câți l-au primit pe dânsul — ne spune sf. evanghelie — le-a dat lor putere ca să fie fii lui Dumnezeu». Ce dulceață, ce fericire negrăită e aceasta: să te simți fiu al lui Dumnezeu al Părintelui nostru celui mai bun și atotsfânt! Această fericire a venit Mântuitorul nostru să o reverse în inimile tuturor aceluia, cari îl primesc.

*Vrem să fim și noi fii ai lui Dumnezeu, și dacă da, cum ne vom câștiga această vrednicie?*

Toți câți suntem aici vom răspunde la această întrebare cu da, căci nimenea nu-și dorește lui rău, ci numai bine și fericire; dar cei mai mulți nu vor ști în ce chip și cu ce mijloace putem câștiga marea vrednicie de-a fi fii lui Dumnezeu, adecă adevărați creștini... creștini cu cuvântul și cu fapta. Acestora le vine în ajutor Ev. Ioan, când zice: «iar câți îl primiră le-a dat lor putere, ca să fie fii lui Dumnezeu».

Iată, iubiți creștini, ce mijloc ușor ne arată Ev. Ioan: să primim pe pruncul, care astăzi se naște spre mântuirea neamului omenesc, adecă să credem în dumnezeirea lui, să-l iubim cu aceeași iubire, cu care ne-a iubit El pe noi, să-i fim recunoscători pentru jertfele ce le-a adus spre mântuirea noastră.

Zic, să credem în dumnezeirea lui, căci în ziua de azi sunt și păcătoși de aceia, cari trag la îndoială dumnezeirea Domnului nostru Iisus Christos și-l țin numai de un om, înzestrat dela fire cu o minte ageră, cu darul de a putea străbate chiar și gândurile omului. Astfel vorbesc aceia, cari caută să facă din Dzeu Fiul, un om însărcinat și el cu păcatul strămoșesc. Despre mulți bărbați învățați ne vorbește istoria, iubiți creștini, cari cu mintea lor ageră au descoperit lucruri, la cari lumea nici nu se cugeta, și cari pentru descoperirile și învățăturile lor erau priviți de cei mai mari și mai cuminți bărbați ai lumii. Dar nu ni-se vorbește nicăiri în istorie despre nașterea acestor bărbați, nu ni-se povestesc amănunte din primele zile ale vieții lor, și nașterea lor n'a fost îndată vestită întregii lumi, cum s'a întâmplat aceasta cu nașterea Domnului nostru Iisus Christos. O stea luminoasă și până atunci ne mai văzută se arată pe cer, după care vin

cei trei magi dela răsărit. Ingerii Domnului se coboară pe pământ și vestesc păstorilor, că s'a născut Domnul: «Astăzi în orașul lui David s'a născut vouă Mântuitor, care este Christos Domnul». (Luca II, 11.) Nu oameni i-au vestit nașterea, ci îngeri din cer și corul îngerilor, al Arhanghelilor și Serafimilor îi cântă cântări de mărire: «Mărire întru cei de sus lui Dzeu, și pre pământ pace, între oameni bunăvoire». (Luca II, 14.)

Intâmplările acestea vorbesc destul de lămurit, că Celce astăzi se naște în peșteră, nu e un om pământean, ci e unul născut *Fiul lui Dumnezeu*, carele a venit să ne mântuiască de păcat. Dar nu numai acestea sunt, iubiți creștini, cari mărturisesc de Christos *Dumnezeul nostru!* Învățăturile și faptele lui, mărta lui înviere din morți și strălucita lui înălțare la ceriu, sunt tot atâtea dovezi, cari mărturisesc pentru dumnezeirea Domnului nostru Iisus Christos. Istoria cunoaște destui bărbați, cari cu învățăturile și înțelepciunea lor au pus lumea în uimire, dar nu ne arată nici unul, care ar fi tămăduit bolnavi, orbi, schiopi, *numai cu cuvântul*; care ar fi înviat morți, și mai pre sus de toate să ierte păcatele oamenilor cari cred în El. Ca toate acestea să le săvârșască cineva, trebuie putere dumnezeiască. Insuș Domnul nostru Christos o mărturisește aceasta. Când au venit la dânsul bărbați trimiși de Ioan Botezătorul, ca să l întrebe: «Tu ești acela, care vine (adecă Mesia cel mult așteptat) sau pe altul să așteptăm?» Mântuitorul după ce a săvârșit mai multe minuni le răspunde: «mergând spuneți lui Ioan, ce văzurăți și auzirăți: orbii văd, schiopii umblă, leproșii se curățesc și surzii aud, morții se scoală și săracilor se binevestește». (Luca VII, 20, 22.) Vedeți! Domnul nostru Iisus Christos n'a voit să le spună cine e, ci i-a îndrumat să povestească numai lui Ioan despre cele văzute și cele auzite, bine știind, că *acesta* îndată va să înțeleagă *cine* este săvârșitorul acestor minuni.

Cred că am adus destule dovezi, iubiți creștini, cari să ne întărească credința noastră în Domnul nostru Iisus Christos, iar acelora, cari acum sau mai târziu se vor clătina în această credință adevărată, să le dea putere pentru a biruî orice ispită. Să-l primim deci pe acest prunc nou născut, căci «câți îl primiră le dete putere, ca să fie fii ai lui Dzeu», și să credem în El, căci El este Fiul lui Dumnezeu și «cine crede în Fiul, are viață de veci, iar celce nu crede Fiului nu va vedea viață, ci mânia lui Dumnezeu rămâne preste el». (Ioan III, 36.)

«Cu credință și cu dragoste» ne chiamă sf. Ioan gură de aur la sf. cuminecătură, care nu e altceva, decât sfântul trup și sânge al Mântuitorului Christos. Cu dragoste, cu iubire să-l primim deci pe Celce s'a pogorît din cer, și a luat trup omenesc, ca astfel mai ușor să ne poată aduce la calea cea adevărată și să ne mântue din slujba satanei și din întunerecul iadului. «Fiți următori lui Dzeu, ca niște fii iubiți — zice Apostolul Pavel — și umblați în dragoste, precum și Christos v'a iubit pe voi». (Efes, V, 1, 2.) Să ne iubim unii pe alții, precum ne-a iubit Christos, și cu iubire fiască să primim învățăturile înalte ale Dzeului și Mântuito-

rului nostru, căci numai astfel va cunoaște lumea, că suntem fii ai lui Dzeu, numai astfel vom dovedi, că învățăturile Domnului nostru Iisus Christos au prins rădăcini adânci în inima și sufletul nostru. «Și cuvântul (adecă Fiul lui Dzeu) trup s'a făcut și s'a sălășluit întru noi». (Ioan I, 14.) Fiul lui Dzeu ia trup omenesc și se coboară între noi, ca să ne împărtășască cu bunătăți cerești, să ne curățească sufletele de neghina neștiinții și a păcatului, și să aprindă în inimile noastre focul cel nestins al iubirii creștine, al iubirii de Dumnezeu și de aproapele. Câtă iubire — iubiți creștini — din partea lui Dzeu pentru noi. «S'a micșorat pre sine chipul robului luând, într'o asemănare omenească făcându-se, și cu închipuirea aflându-se ca omul, smeritu-s'a», zice Apostolul Pavel (Filip. II, 7) despre întruparea Fiului lui Dzeu.

Neamul omenesc, după păcătuirea și izgonirea din raiu a celei dintâi părechi de oameni, a început a-și petrece vieța în neștiință, în necurățenie și păcat. Omul era degradat până la dobitoacie, și deci în adevăr micșorare a fost ca Fiul cel unul născut al lui Dumnezeu să vină între oameni, luând trup omenesc și sălășluindu-se între oamenii întinați cu necunoștința lui Dumnezeu, cu păcate de tot felul și cu nerecunoștință. Și toate acestea pentru ce le-a suferit, iubiți creștini, cu atâta răbdare sufletească?... Din iubire! El, iubirea întrupată, se coboară între oameni, ca să-i scoată din întunecimea urei și a vrășmășiei, și nu află un loc cinstit, ci e silit a se adăposti într'un loc părăsit, într'o peșteră împreună cu dobitoacele.

Vedeți ce putere are o iubire adevărată!.. Ea e în stare să împace pre cei mai înverșunați și neîmpăcați dușmani. Iubirea e coroana virtuților; fără iubire nu e credință, și lipsiți de iubire și credință, nu ne putem îndulci de roadele binecuvântate ale nădejzii. «De aș vorbi în limbile omenești și îngerești, iară dragoste nu am, făcutu-m'am aramă sunătoare și chimval răsunător... Și de-aș avea toată credința, cât să mut și munții, iară dragoste nu am, nimica nu sunt». (I. Corint. XIII, 1, 2.) Cade-să ca cu iubire creștinească să primim pe Celce astăzi se naște, și cu aceiaș iubire să primim învățăturile Celui mai presus de ființă, a *Fiului lui Dzeu*, care și-a dat vieța pentru mântuirea noastră. Numai astfel vom fi creștini și fii ai lui Dzeu, căci numai «celorce îl primiră le dete putere, ca să fie fii ai lui Dzeu, și cine nu iubește petrece în moarte». (I. Ioan, III, 14.)

Am arătat în câteva cuvinte, iubiți creștini, modul cum trebuie să primim pe Domnul nostru Iisus Christos, a cărui naștere astăzi o prăsnuim. *Credința* ne arată însemnătatea sărbătorii de azi: că Celce se naște, e Dzeu adevărat; iar iubirea așță în noi dorul de-a putea prăsnui această mărită zi cu evlavie și într'un mod creștinesc, care să dovedească, că suntem dintr'aceia «cari îl primiră».

Însă toate acestea nu sunt deajuns! Trebuie să fim recunoscători pentru toate, câte ne-a făcut și a îndurat pentru noi.

E un lucru știut de toți — iubiți creștini — că cu cât mai mare e binefacerea, ce ne-a făcut-o cineva, cu cât mai mare e valoarea acelei

binefaceri — cu atât mai mare trebuie să ne fie și recunoștința. Mai mare recunoștință datorăm aceluia, ce ne a scăpat vieața, decât celui ce ne-a scăpat averea de foc sau de altă pacoste; și iarăș mai mare mulțămită se cuvine celui ce săvârșește lucruri, cari sunt spre folosul tuturor, decât celui ce lucră spre binele numai al unora. Moise a scăpat poporul lui Israil din robia Egiptenilor, și deci văzut era el înaintea consăngenilor săi, avea toată încrederea și recunoștința Israilitenilor, și aceasta cu dreptul căci i-a mântuit din mâinile lui Faraon, care voia să-i șteargă de pe fața pământului. Tutozora ne este cunoscut Împăratul Constantin cel Mare. El a fost cel dintâi domnitor, care i-a recunoscut religiei creștine dreptul, ce i se cuvenia, ca unei religii întemeiate de Fiul lui Dzeu. Constantin a fost ocrotitorul legii lui Christos în împărăția sa, și azi întreagă creștinătatea îi sârbează amintirea, și-l cinstește ca pe un împreună luptător cu Apostolii. Și câți alți bărbați n'au fost, cari prin faptele lor ș'au câștigat merite, au câștigat recunoștința concetățenilor lor. Unii prin vitejie, alții prin diplomație au căutat să-și ajute țara și neamul, și să-i câștige nume bun și mărire. Amintirea acestor bărbați se sărbătorește pretutindeni și cu recunoștința recerută. Avem și noi bărbați, cari ș'au câștigat nume mare prin faptele lor mărețe, și prin urmare cărora le datorim recunoștință. Să răsfoim numai istoria mai nouă a neamului și bisericii noastre, și vom găsi timpuri, când moșii și strămoșii noștri nu-și puteau lucra moșia în tihnă, și când mama numai cu greu își putea învăța copilașul rugăciuni în limba sa. Legea românească atârna dela domnitori, ca ea să fie sau să nu mai fie. Toți căutau să ne jăfuiască de ce ne era mai scump: de limbă și lege. În astfel de timpuri vine între noi un bărbat, care dela început și-a dat toată silința, ca să ne apere biserica, câștigându-i vaza, ce trebuia s'o aibă, și să ne mântue limba cea moștenită dela strămoși. Acest bărbat a fost marele Arhiepiscop și Mitropolit Andreiu baron de Șaguna, a cărui nume e adânc săpat în inima fiecărui Român de bine.

Am adus acestea puține exemple, ca să vedeți cum se răsplătește munca cinstită. Nu cu bani, căci aceștia pier, ci prin păstrarea neîntinată a amintirii și prin recunoașterea faptelor. Aceasta e răsplata cea mai mare care o cer adevărații binefăcători, o răsplată aceasta — iubiți creștini — care e nemuritoare, și pe care cu toții o putem da, fără deosebire, săraci și bogați deopotrivă.

Și dacă bărbaților, cari ne-au câștigat bunuri pământești, le datorim recunoștință deplină, cum vom răsplăti binefacerile, ce ni-le-a făcut Domnul și Mântuitorul nostru Iisus Christos, răscumpărându-ne cu scump sângele său? Nimica nu ne cere, ce n'am putea da, Mântuitorul nostru! Nici bani, nici avere, un singur lucru numai, de a-l primi cu credință, de a-i urma lui și învățăturilor lui. Prin aceasta ne vom arăta recunoștința, ce-i datorim pentru jertfele, ce le-a adus pentru mântuirea sufletelor noastre. Vino deci bogatele întru întâmpinarea Celui ce astăzi se naște, lasă-ți grijile lumești și vino să sărbătorim amintirea acestei zile mari cu recu-

noștință; veniți săracilor, că vă veți îmbogăți cu darul mântuirii; veniți tineri și bătrâni pre celce azi vine între noi și pentru a noastră mântuire, să-l primim cu psalmi și cu cântări, și să ne bucurăm în această zi, care este răsăritul soarelui *dreptății*.

\*

Și acum dacă ne vom întreba — iubiți creștini — câți am umblat pe calea arătată prin cuvintele Ev. Ioan: «iar câți îl primiră le dete putere, ca să fie fiii lui D-zeu? va trebui să recunoaștem, că puțini, foarte puțini! Deci putea-vom primi și noi pe Mântuitorul nostru cu inima plină de răutate și sufletul încărcat cu păcate? Nu! Cu toții neaducem aminte de pilda Mântuitorului, în care împăratul face nuntă fiului său, la care vin mulți oaspeți. Uitându-se împăratul prin casă, vede între cei veniți pre unul, carele nu era îmbrăcat cuviincios. Cătră acesta se îndreptă și îi zise: «prietine, cum ai intrat aci, neavând haină de nuntă?», ș'apoi zise servitorilor: «legându-i picioarele și mânilor, aruncați-l în întunerecul cel mai din afară, acolo va fi plângere și scârșnirea dinților». (Mat. XXII. 12. 13). Această pildă ne spune lămurit, că numai cei curați cu inima sunt părtași la darurile sfinte; numai ceice s'au îmbrăcat în curățenia sufletului, sunt vrednici de vecinicile bunătăți. Și vai! ce puțini sunt aceia, cari și-au curățit sufletul și au așteptat ziua cea mare a Nașterii Domnului, cu inimă curată și fără de prihană.

După cântarea praznicului de azi, Nașterea lui Christos «a răsărit lumii lumina cunoștinții» — să ne apropiem mintea de această dumnezească lumină, să încălzim inima la focul ei cel sfânt, și să rugăm pe Tatăl nostru cel ceresc, ca să ne primească și pe noi între fii săi! Azi s'a făcut mântuire neamului omenesc, deci mare praznic e acesta pentru toată lumea creștină, praznic, care cheazășuește mântuirea, fericirea sufletului nostru. Cade-se deci ca cu tot sufletul nostru să aducem închinăciune lui Iisus Christos Mântuitorului nostru, slobozitorului din cătușele păcatului, povățuitorului în calea cea lungă și plină de ispite a vieții, și păstorului celui prea bun, care și sufletul și-l dă pentru turma sa.

Să ne împăcăm deci cu D-zeu și cu deapropapele, și să saltăm de bucurie, pentrucă azi s'a născut Celce ne-a mântuit de păcat, și ne-a agonisit împărăția Tatălui ceresc, carea este vecinică. Amin!

*Pr. Traian Petrișor.*

## PREDICĂ LA ANUL NOU<sup>1</sup>

Iubiți Creștini!

Inceputul unui an nou se urzește cu ziua de astăzi în drumul vieții noastre trecătoare! Acest fapt îl serbăm după povața bisericii străbune cu innuri de laudă și mărire celui Atotputernic, dela care atârnă zilele și anii.

<sup>1</sup> A fost menită pentru parohia din Sibiu-Cetate la 1 Ianuarie 1908. — O publicăm având încă multă actualitate.



Un nou capitolu în cursul vieții noastre, ce Ție-ți închinăm, Doamne, întâi de toate, pentru a împlini legea, carea nu se va clăti, cum tu D-ne, dintru început și pentru veci ai întemeiat!...

O zăbavă dar, un mic popas, e datorința creștinului la acest moment, pentru că nici odată la răscurci drumetul nu trece, fără să facă măcar o scurtă privire peste cele trecute, ori viitoare încă.

O zi de răs-gândire, o zi de meditație! Zi de răs-gândire pentru cercările ori izbânde de acestei vieți pământești, pe ale cărei valuri, mai mult sau mai puțin, plutește corăbioara fiecărui creștin. Zi de meditație pentru cernerea vieții religioase, după a cărei cumpănă se înfiripă și se întrupează, clipă de clipă, pornirile inimii și lucrările noastre. Iar aceasta cumpănă a inimii e însuși miezul demnității omenești pentru că bunătățile pământului stăpânindu-le, fără îndemnul curat al inimii creștine, aramă sunătoare este, rod înghețat rămâne, ce nu încălzește, nu dă viață și nu apropie.

Și dacă ne-am obicinuit a cunoaște din realitatea firei, că nu e vara vară fără floarea câmpului, întocmai ne-am obicinuit cu obștescul sentiment, că nu e vieață vieața fără podoaba inimii creștine. Regi și împărați fiind, fără măcar un rămurel din această podoabă, nu găsec răsunset în sufletul popoarelor, nu crează și nu înscriu pagini strălucite în istoria omenimii.

Să păzim dar acest adevăr al moralei creștine, ce e izvorit din cel mai sfânt principiu evanghelic, din iubirea deapropelui, și sub scutu-i de oțel să schițăm în scurte linii zilele anului apus, zilele și evenimentele, ce menite au fost să lase urme în sufletul nostru, poate, urme de răni adânci, ori, poate, de învățături adânci pentru viitorul nostru apropiat.

\*

E încă în proaspătă memorie, Iubiților Creștini, cum la începutul anului apus, a cărui zori abia le întâmpinasem în cele mai nevinovate nădejdi și aspirații, cum se lățise, zic, ca o veste necrezută, că biserica noastră strămoșască e amenințată a-și pierde dreptul de mamă ocrotitoare, de mamă îngrijitoare pentru fca sa cea devotată, pentru școala noastră poporală. Și e încă în proaspătă memorie, cum atunci s'a sbuciumat ca un vișor de mare sufletul poporului nostru credincios, și din munți și din câmpii, valuri peste valuri, a alergat la păstorii și conducătorii săi firești, ca să-și descopere păsurile inimii, vrerea sa, frica și desnădejdea pentru tulburarea tradiției părintești și a bunului său gând de a-și ști școala sub aripa bisericii sale, în lumina și duhul moralei creștine.

Și martor am fost cum credinciosul păstor al turmei, după nopți de priveghiere și frământări de istovire, cearcă sfatul fiilor, ajutorul seminilor, și răzimat în toiagul și iscusința bătrânețelor cercate, bate la ușile che-mate, nu pentru zăgazul progresului, nu pentru sămânța zavistiei, ci pentru îmblânzirea inimilor, pentru apropierea sufletelor între limbile pământului, sămânate de mâna Domnului, ca astfel pace să fie, spor și belșug să-i urmeze. Dar ușile încuiate fiind, nu știe îngâmfarea ce e bunătatea, nu

știe minciuna ce e dreptatea, și schinjuire se face, sfâșiere se aduce și'n țipetul chinurii biserica strigă: Fă, Doamne, să treacă și acest păhar!...

De atunci cu inimă strâmtorată știricim, zi de zi, să aflăm, dacă ici-colea s'a mai putut mântui câte-o floare din ogorul culturei noastre părintești. Și e nespusă bucuria de câteori prindem o veste, că poporul se luminează, că poporul înțelege și c'o îndărătnică svârcolire pune cel din urmă al său obol, ca să-și mențină dreptul sfânt pentru cultul limbii străbune în lumina științei și moralei creștine.

Doamne! Deschide ochii noștri, ca să putem vedea unde e nevoie de ajutor, ca să cunoaștem greșelile deaproapelui, numai pentru ale îndrepta cu blândeță și duioșie. Intinde-ne Tu însuși mijloacele... și ușurează sarcina pe care a pus-o nesocotința lumii pe umerii noștri și ne dăruiește răbdare și bunătate, ca să ne asemănăm celui care s'a rugat: Părinte, iartă le lor, că nu știu ce fac! — («Cuvinte sufletești», de Carmen Sylva).

\*

Pe lângă acest sbucium din vieața noastră publică, ce ne-a îmbiat peste măsură anul expirat, noi avem și un cerc mai restrâns, o comunitate mai intimă și, mulțămită cerului, mai senină și mai liniștită. Aceasta e comunitatea noastră parohială, în sinul căreia valorile vieții publice n'au putut pătrunde, neștiința poporului n'a putut fi vânată, pentrucă lumina conducerii acestei comunități a știut întâmpina și desarma viforul ispititor.

Dar un moment duios din răvașul anului expirat, se impune și în sinul acestei comunități. Rândurile se răresc, și se răresc fără a-se premeni îndeobște și în proporția progresului dorit.

Și urmăm obiceiului străbun, dacă la acest prilej facem cuviincioasă amintire de acei frați sau părinți ai noștri, cari în anul expirat au încheiat firul vieții pământești și au părăsit rândurile noastre, lăsându-ne prețioasa lor amintire. Acest șir duios s'a început cu neașteptata pierdere a harnicului și fruntașului nostru măestru: Z. Moga, răpit în puterea bărbăției din brațele fragedei sale familii, lăsându-o obidită și îngândurată. A urmat apoi blândul suflet al fericitului în Domnul jude de tablă în pensiune: Petru Pipoș, o inimă gingașă, un suflet nobil, mult cercat în plaiul acestei vieți, și el totuș pururea absorbit numai de idealul frumosului, al bunătății și umanității. De aci 'ncolo el nu mai împodobește șirurile noastre cu virtuțile-i alese, Dumnezeu l-a chemat!...

A treia jertfă ce a trebuit să aducă mica noastră parohie, a fost însuș păstorul cel bun a comunității noastre religioase, devotatul și neuitatul nostru paroh și protopresbiter: Ioan Papiu, un credincios vlăstar din generația mai veche, care întreagă vieața a închinat-o cinstei și numai cinstei și muncii desinteresate pentru binele bisericii și așezămintelor ei culturale. Ochiul său blând, poate, și astăzi caută din cer binecuvântând turma sa cuvântătoare, pe care a iubit-o mai mult decât pe sine.

\*

Acestea sunt pierderile noastre din 1907, acestea grijile și frământările, cu a căror hrană și oboseală în sufletul nostru, întâmpinăm zorile noului an, dela care mai bună soarte și mai bună izbândă nădăjduim, pentru că «nădejdea e glasul Domnului», iar suferințele focul curățitor pentru zilele mai senine.

Dreptaceea nu vom slăbi cu inima, nu vom scădea cu bărbăția, pentru că nu vaetul oțelește puterea, ci încrederea în sine, munca și stăruința cinstită.

Acest viu exemplu de jertfă și abnegațiune, de stăruință și de bărbăție, ni-l arată astăzi și biserica străbună în vieța marelui și neîntrecutului Arhiereu din Cesarea Capadochiei: *Vasile cel Mare*, ajutorul celor lipsiți și mângăitorul celor îndurerăți, care toate izvoarele sale, toate venetele sale, le jertfește pe altarul milosteniei și școalei. Prin aceasta numele său sfânt a rămas din neam în neam, ca o făclie aprinsă și pururea strălucitoare binelui omenesc. Prigonită a fost biserica lui Christos și pe timpul acestui mare Arhiereu. Păgânismul, eresiile și întunerecul neștiinței se conjurasese împotriva ei. Dar vieța cea sfântă a unui arhiereu ca Vasile cel Mare, Ioan Gură de aur ș. a. risipit-au bezna întunerecului și deșeptând lumina minții au ridicat steagul lui Isus biruitor peste ruinele păgânismului.

Cu asemenea credință în sufletul nostru, călăuziți de geniul străbun :

«Să stăpânim durerea care pe om supune,  
Să așteptăm în pace al sorții ajutor;  
Căci cine știe oare, și cine ne va spune  
Ce o s'aducă ziua și anul viitor?  
.....

Măne, poimăne, poate, soarele fericirii  
Se va arăta vesel pe orizon senin:  
Binele ades vine pe urmele mahnirii  
Și o zimbire dulce după-un amar suspin.»

*Gr. Alexandrescu.*

Și acum din pragul anului nou, cu umilință strigăm către tine, Doamne, luminează și îndreaptă pașii noștri, ca să umblăm în căile tale, să găsim îndurarea ta pentru truda noastră și sfințirea ta pentru munca noastră. Iar din mila ta bogată revarsă, trimite an nou fericit credinciosului tău popor. Amin!

*Un preot.*

---

*Dorim tuturor cetitorilor și colaboratorilor noștri:*

***Sărbători fericite!***

## MIȘCAREA LITERARĂ.

### I. CĂRȚI.

*C. Cernăianu: Biserica și Româanismul*, «studiu istoric» apărut la București. O carte a unui licențiat în teologie, de o uimitoare îndrăzneală și nechibzuință, pe lângă motivul condamabil al publicării ei, de a nu fi obținut premiul pus de facultatea teologică pentru o lucrare despre: «Rolul bisericii în trecutul neamului românesc din punct de vedere cultural și național» premiu, care s'a dat altuia. Broșura dlui Cernăianu nu are nimic nou nici original în istoriografia bis. și națională, afară doar răutatea și intenția ascunsă a *agentului catolicismului* în România, de a discredita biserica ortodoxă slujind propaganda catolică. Până acum de curând credeam o faimă, în bună parte neîndreptățită, denunțarea coadelor de topor, ce s'au ivit în sânul bisericii ortodoxe, redactând chiar reviste cu pretins caracter bisericesc («Vestitorul», «Biserica română»). Produsul dlui Cernăianu însă, propriu nu e altceva decât o aglomerație de citate, anume căutate și rupte din legătura lor firească în cărțile istoricilor noștri bisericești, pentru a sprijini un gând necinstit, dar în aceiaș vreme e dovada vorbitoare despre tabăra, — poate bine plătită — ce s'a alcătuit pentru subminarea bisericii ortodoxe din regat. Alfel nu ne putem explica afirmarea: «Mai mulți profesori și pretini m'au îndemnat însă să public lucrarea mea, ca una ce reprezintă concretizarea adevărului istoric» câtă vreme ajunge la concluzii ca: «biserica departe de a ne pregăti o epocă de cultură și de ridicare, contribuia din contră pentru ținerea noastră în întunec. Ea nu numai nu căuta să promoveze cultura, dar se opunea chiar mijloacelor prin care guvernul, în care pătrunsesse ideia de nevoia culturii, voia să îndrepte lucrurile dintr'o stare de plâns»... ori alta trasă ca concluzie generală: «Așa s'a dezvoltat și a trăit creștinismul în principatele române. El nu a putut avea nici o influință culturală pentru că slavizarea bisericii în sec. IX, a făcut ca biserica să fie un element suprapus și străin, care nu are nimic a face cu spiritul și conștiința românească. Și atât de puternic fu asupra bisericii acest spirit străin încât chiar când după 10 veacuri, biserica scapă de influința slavonă care o înstrăinase și de influența grecească care o schilodise, ea rămăne, cum văzurăm, absolut fără nici o influență, după ce veacuri avusese o influență distrugătoare».

Și totuș se găsesc reviste și ziare pentru o favorabilă apreciere și încurajare nechibzuită! Dacă ar fi să răspundem unui slujbaș al propagandei papiste, cu înlesnire i-am putea pune în față un bogat și înspăimântător arsenal de date privitoare la influența bisericii, pe care dl Cernăianu crede a o servi bărfindu-ne trecutul nostru bisericesc. N'am dori o mai departe provocare în acest sens.

Pr. P. M.

*Cuvântări de înmormântare și pomenire* (din veacul al XVI-lea, până la 1850), retipărite și întovărășite de note de *N. Iorga*. Vălenii de

Munte. Tip. «Neamul Românesc», 1909. Prețul 80 de bani. Recomandăm tuturor cetitorilor noștri această interesantă și edificatoare publicație.

*Memorialul*, pe care P. S. Sa părintele episcop *Gerasimu al Romanului* l-a citit în ședința dela 12 Octomvrie a. c. a sf. Sinod al bisericii autocefale ortodoxe române, și prin care a declarat că rupe comuniunea canonică cu frații P. S. Sale, cari au contribuit la aducerea legii sinodale, — conține un temeinic studiu de drept bisericesc, bazat pe sf. Scriptură și pe sf. canoane. P. S. Sa justificând pe baza acestor norme ale bisericii împotrivirea ce a făcut reformei legii sinodale, scoate concluzia: «*Rup deci, orice legătură și comuniune canonică cu ei, nu-i mai socotesc împreună liturghisitori cu mine, îi afurisesc, îi dau anatemei ca pe niște «mădulare putrede și străine» trupului Bisericei, ca pe niște «păgâni și vameși» (Mat. 18, 17) vrednici de dumnezeescul glas: «Nu vă știu pe voi» (Mat. 25, 12); «depărtați-vă dela mine toți lucrătorii nedreptății» (Luca 13, 27)... Plec de aici cerând reșezarea Bisericei Regatului României pe bazele dogmatice și canonice icumenice ale Bisericei creștine ortodoxe de Răsărit (pag. 36)».*

În zilele acestea am primit și un *răspuns* (pe 28 pag.), pe care P. S. Sa îl dă la adresa prin care I. P. S. Sa părintele mitropolit primat Atanasie a invitat pe membrii consistorului superior bisericesc la desbaterile acestui consistor. În acest răspuns P. S. Sa păr. episcop Gerasim respinge cu energie insultele ce i-s'au adus; arată inconsecvența arhierilor cari au contribuit la aducerea legii sinodale și cari într'o ședință a sf. Sinod au primit propunerea ce se făcuse de a modifica părțile vătămătoare ale acelei legi, deci ei înșiși au recunoscut prin aceasta că legea nu e bună; la sfârșit declară, că menține în totul cele cuprinse în memorialul dela 12 Oct. 1909. Dacă membrii sf. Sinod vor rămânea pe lângă hotărîrea de a cere modificarea părților vătămătoare ale legii, liniștea și pacea de care are atât de mare lipsă biserica României, se va restabili din nou. Aceasta se va realiza cu atât mai ușor, cu cât și ministrul cultelor dl S. Haret, care într'o ședință a sf. Sinod a recunoscut consist. superior numai de un *organ consultativ*, ar lua măsuri pentru a se modifica legea în acest înțeles.

Cetind cu atențiune și critică amândouă aceste acte ale P. S. Sale păr. episcop Gerasim rămâi cu impresia, că din ele vorbește un suflet convins de cele ce le susține. Celor ce se interesează mai de aproape de întâmplările cari agită biserica României și voesc să-și câștige informații exacte asupra lor, le recomandăm să-și câștige broșurile P. S. Sale păr. episcop Gherasim.

## II. REVISTE.

„*Biserica ortodoxă română*”, revistă periodică eclesiastică a sfântului sinod al sfintei biserici autocefale ortodoxe române, anul al 32-lea“ Nrii 2, 3 și 5. Publică actele oficiale edate de Patriarhul ecumenic din Constantinopol împreună cu sinodul său, ca și cele edate de sinodul de

Sf. Sinod al Bisericii regatului Greciei, privitoare la dependența canonică și administrația bisericilor comunităților ellenice din toată lumea, în afară de regatul grecesc. Chestiunea invoalvă în sine interesul întregii biserici ortodoxe, deci în marginile spațiului îngăduit ținem să scoatem la iveală momentele principale. Grecii emigrați în decursul vremii în Europa, America și alte părți, stabilindu-se în oarecare număr într'un loc își întemeiau comunități bisericești, cu biserici și preoți, ca și aceia, cari din vechile vremuri se găseau în străinătate, afară de regatul grecesc, (*ἐν τῇ διασπορᾷ*). Cum aceste comunități își căpătau preoții din regatul grecesc, dela ierarhia de aici, ori dela Patriarhatul Constantinopolitan așa se simțeau dependenți în cele spirituale și canonice, parte de ierarhia grecească, parte de Patriarhat. Însă când episcopii cutărei biserici erau nemulțămiiți cu clericii aduși din Grecia apelau la Constantinopol ca să-i delătore ori disciplineze, totasemenea împotriva celor aduși dela Patriarhie se apela la Atena și întotdeauna li-se satisfăcea fără amânare. Acest amestec ca și alte motive au dat naștere la multe neînțelegeri cu privire la dependența acestor biserici și a stârnit dese corespondențe între Patriarhie și ierarhia grecească, pânăce afacerea s'a regulat prin «Tomul patriarhal și sinodic al bisericii ecumenice» din 18 Martie 1908. Biserica patriarhală își susținea dreptul vechiu în puterea căruia toate bisericile ce-și primesc clericii din periferia patriarhatului să depindă canoniceste de aici, iar Biserica regatului grec. ca biserică proprie a neamului grecesc liber și independent sub auspiciile statului care oricând le poate lua apărarea, își cerea dreptul și puterea de a îngriji și protege însaș aceste comunități grecești de ori unde, deci își revendica sieși dreptul dependenței canonice a acestor biserici. Mai adaugându-se pe lângă alte și faptul că statele creștine ortodoxe, unde se aflau astfel de biserici, au regulat poziția astorfel de biserici direct cu statul elenic, fără privire că acelea depindeau canoniceste de Patriarhie — cum a fost în România, — rezolvirea definitivă și norocoasă a chestiunii se impunea. Așa biserica ecumenică a hotărît sinodicește și a edat *Tomul* mai sus pomenit, pe care secretarul sinodului Patriarhiei ce: P. C. Sa Arh. Atanasie l-a prezentat Sf. Sinod al bis. grecești corvocat în Lunia din săptămâna patimilor Domnului (7 Aprilie 1908) împreună cu 2 epistole, una a Sanctității Sale Patriarhului Ec. Ioachim al III. cătră Î. P. S. Metropolitul Atenei Teoclit, și alta a Sf. Sinod patriarhal cătră Sinodul bis. regatului grecesc. Tomul sinodic e următorul:

*«Tomul patriarhal și Sinodic al bisericii ecumenice.*

Nr. reg. 2388.

*Ioachim cu mila lui Dumnezeu arhiepiscop al Constantinopolului noua Romă și patriarh ecumenic.*

Purtătorii de Dumnezeu părinți ai bisericii și dascălii cei grăitori de cele dumnezeeești, luminați cu toți din unul și acelaș Duh Sfânt, prin credința și învățatura lor, ca niște luceaferi cu multe lumini au ilustrat

firmamentul cel intelectual al bisericii; iar prin așezămintele și canoanele lor, au arătat foarte înțelepțește ordinea ce trebuie a se urma întru cele bisericești, orânduind toate așa după cum se cuvine și este de nevoie, pe temelii puse de Apostoli, având piatră unghiulară pre Iisus Christos, Domnul nostru. Pentru aceasta deci toate câte fericii părinți au orânduit și au legiferat cu privire la ordinea și administrațiunea bisericească, și pe acestea deopotrivă le primim și le respectăm și voim ca să rămână în veac neclintite și nemișcate urmând pretutindeni legile strămoșești întrebuițându-le și povățuindu-ne de ele ca de o cumpănă și dreptar sigur. Între acestea sunt și cele privitoare la protecțiunea spirituală a comunităților din diferite locuri. Și deci acestea urmându-le, nu fără scop, nici întâmplător, ci după orânduiala și armonia indicată de părinți și cătră ea conciliind și acomodând cele ce urmează, lungind și măbind astfel lanțul armoniei și al unității în mod oportun și potrivit cu ceea ce este de neceitate ori și unde, sau acomodându-l după neceități, nu-l rupem nici nu-l stricăm. Căci nu distrugem prin adăogiri noi, care ar contraveni, scumpele așezăminte ce ni s'au predat, ci potrivim și îndreptăm prin orândueli conforme și armonice cătră ordinea canonică, nevoile ce survin, întărind și măbind astfel tot mai mult așezământul armoniei și al unității. Deci aceasta facem și acum prin prezentul nostru tom patriarhicesc și sinodic, cu privire la bisericile grecești ortodoxe cari se află împrăștiate în afară de limitele cunoscute ale diferitelor biserici autocefale și sunt în Europa și în America și în alte țări, biserici cari până acum, în ce privea ordinea unei autorități canonice și spirituale era nesigură și nehotărâtă. Și fiecă amintitele biserici s'au îngrijit chiar dela început a orându și a regula bine toate celelalte ale lor și au conservat și au păstrat intacte atât credința cât și cele privitoare la cult, la disciplină, la unitatea duhovnicească, cu mult zel în streinătate, dar ele prin modul cum s'au făcut și s'au constituit neavându-și ființa lor dela vre-o autoritate bisericească sau politică, așa zicând, nici după un sistem oarecare, nici în unul și acelaș timp deodată, ci în mod spontan eu ca să zicem astfel și din inițiativă cu desăvârșire particulară rezultând și formându-se, dela coloniști și emigranți de diferite proveniențe, din aceste cauze s'au ivit în cele din urmă mari nereguli și nestatornicie cu privire la unitatea dependenței lor canonice. Căci fiind toate independente și de sine conduse în administrarea lor internă, unele din ele recunoșteau ca autoritate bisericească a lor sfântul nostru scaun Apostolic, patriarhal și ecumenic, avându-și dela început legătură cu el, pomenind numele patriarhului în sfintele slujbe și luând dela el sfântul mir și preoții liturghisitori. Altele după înființarea bisericii păzitului de Dumnezeu Regat al Greciei, având legături mai strânse cu el și contact din cauza provenienței d'acolo a celor mai mulți din membrii acestor biserici și a celorlalte raporturi cu el au început din această cauză și întru cele bisericești să recunoască ca autoritate a lor spirituală sfântul Sinod al păzitului de Dumnezeu Regat, și a sta în ra-

port și legături cu el. Iar altele nu aveau nici decum hotărît punctul dependenței lor spirituale, ci se purtau în mod diferit, raportându-se, când către scaunul nostru patriarhicesc, când către sfântul Sinod al Greciei, ori câteodată către alte scaune patriarhicesci. Și fiindcă dependența spirituală a amintitelor biserici era astfel neregulată și nehotărîtă, prin aceasta se violă în mod vădit ordinea canonică, căci este invederat că nici prea sfânta biserică a Greciei, care a fost ridicată de către scaunul nostru patriarhicesc la autocefalie cu limite determinate, nici vre-o altă biserică sau scaun (patriarhal) ar fi putut canoniceste să-și extindă puterea sa în afară de hotarele periferiei sale proprii, afară numai de prea sfântul nostru scaun Apostolic patriarhicesc și ecumenic, având el singur dreptul de-a exercita cea mai înaltă autoritate spirituală asupra amintitelor biserici din străinătate, pentru dreptul său de întâietate și pentru privilegiile ce avea d'a hirotoni episcopi în ținuturile barbare și dincolo de confiniile periferiilor sale bisericesti. Și fiindcă precum am zis, din cauza acestei nereguli se viola pe de-o parte ordinea canonică, iar acum în cele din urmă, mai ales, din cauza acestei nesiguranțe, au început a se ivi și alte greutăți servind nehotărârea sau mai bine zicând libertatea aceasta în multe comunități pentru atingerea multor și diferite scopuri nu tocmai demne de invidiat în dauna armoniei și unității interesului comun, a fost nevoie pentru aceasta ca cât mai neîntârziat să aducem îndreptarea cuvenită a lucrurilor, spre a se restabili buna orânduială canonică și a se preîntîmpina ori și ce fel de atingere și conflict, pentru binele acestor comunități, pentru a cărora siguranță în toate, grija maternă bisericescă nu este lucru mic sau indiferent. De aci dar în cele din urmă s'au schimbat între prea sfântul nostru Scaun patriarhal și Sfântul Sinod al Bisericii Greciei corespondențe în destule și din amândouă părțile s'au exprimat ardentă dorință pentru regularea cât mai neîntârziată a lucrurilor, în mod cuviincios și după nevoile de azi, cu iubire frățească. Pentru aceasta smerenia noastră împreună cu Prea sfinții Mitropoliți și cu prea onorații frați iubiți și conliturghisitori ai noștri în Duhul Sfânt, consfătuindu-ne sinodicesc și discutând modul ca să se păstreze neclintită, atât ordinea canonică despre dependența spirituală a sus ziselor biserici, cât și ele să aibă totdeauna o protecțiune și îngrijire bisericescă eficace și salutară. Am opinat și am hotărît cu harul și bunăvoința prea sfântului și desăvârșitorului Duh sfânt următoarele:

«Așa precum mai 'nainte marea noastră biserică a lui Christos, având în vedere necesitatea timpului și starea viețuirii a păzitului de Dumnezeu Regat al Greciei, a dăruit cu nemărginită dorință și iubire cordială autocefalia canonică prea sfintei biserici a acestui regat, a așezat-o sub a sa proprie autoritate bisericescă, Sfântul Sinod al Bisericii Greciei, astfel și acum pentru cvintele mai sus arătate îngrijind pentru buna administrație, cedează acestei biserici ca unei fiice prea iubite și care poate să înmulțească în mod plăcut lui Dumnezeu talantul incre-



dințat ei spre binele poporului creștin, și dreptul canonic chiriarchicesc al supravegherei și protecțiunii spirituale asupra tuturor bisericilor grece ortodoxe din diaspora — presărate atât în Europa și America cât și în alte țări, afară numai de singura biserică greacă ortodoxă din Veneția, care pentru legăturile ei proprii bisericești, rămâne ca și mai înainte sub dependența canonică a preă sfântului patriarhicescului și ecumenicului nostru scaun și le cedează sub următoarele condiții bisericești: I. Pentru supravegherea și administrațiunea acestor biserici se va numi de către Sfântul Sinod al bisericei Greciei un Arhiereu având datoria de a vizita regulat din când în când pe fiecare din aceste biserici. II. Arhiereul ce se va numi de Sfântul Sinod al bisericei Greciei pentru a avea supravegherea spirituală și vizitarea amintitelor biserici, carele poate fi și se poate lua și dintre Arhiereii preă sfântului, patriarhicescului și ecumenicului nostru Scaun, slobozindu-se de cătră el, trebuie să vină totdeauna la Constantinopol spre a lua binecuvântarea patriarhului ecumenic precum și Sfântul Mir trebuitor acestor biserici. III. În toate aceste sfinte biserici la dumnezeiasca liturghie trebuie a se pomeni cu glas numele patriarhului ecumenic la diptice, după ordinea următoare: Dacă liturghisește arhiereu, acesta pomenește la: »întâi pomenește« pe Sfântul Sinod al Greciei, iar preoții conliturghisitori pomeneșc pe Arhiereul ce liturghisește și diaconul pronunță afară numele patriarhului ecumenic strigând cu glas tare: «Prea Sfințitul patriarh ecumenic (cutare) mulți ani trăiască». Iar dacă nu slujește arhiereu, preotul care slujește pomenește pe Sfântul Sinod al Greciei, iar polihroniul patriarhicesc îl pronunță afară diaconul. Iar dacă nu este nici diacon, atunci atât pomenirea sinodului cum și polihroniul patriarhal le pronunță preotul liturghisitor din sfântul Altar, după ordinea de mai sus. IV. Fiecare comunitate fiind liberă a alege, și a lua, ca și mai înainte, de ori unde pe preoții ei, sau de a îl cere dela prea venerabilul Mitropolit al Atenei, numirea canonică a tuturor acestor preoți, trebuie să se facă de Sfântul Sinod al bisericei Greciei. Pentru aceea preoții ce vor fi chemați de comunități, de oriunde și din ori-ce periferie bisericească, sunt datori să ia carte canonică dela autoritatea bisericească respectivă, și să fie investiți de către Sfântul Sinod al Regatului prin cartea specială despre numirea lor. V. Toate bisericile aflate în împărăștiere (*διασπορά*) în semn de legătură, unire și de iubire fiască către marea noastră biserică a lui Christos, trebuie să trimită anual o sumă oarecare pentră trebuințele sale după cum se va fixa de fiecare din ele după a lor proprie voință.

Enunțând și hotărând astfel aceste sinodicește întru Sf. Duh, despre numitele biserici ortodoxe grecești aflate în împărăștiere, pentru asigurarea lor perpetuă și păstrarea fără șovăire, le întărim prin prezentul nostru tom sinodic patriarhicesc, a cărei copie s'a trecut și în condica sfântă a marei noastre biserici a lui Christos. Iar Dumnezeuul a tot harul carele ne-a chemat pe noi la mărirea sa cea eternă întru Iisus Christos, să pă-

zească totdeauna în sfânta sa biserică legătura iubirii și a unirii neatinsă și nedespărțită, și el să desăvârșească, să sprijine, să întărească și să întemeze în credința și în sfintele precepte amintitele biserici ortodoxe aflate în împrăștiere. Lui se cuvine mărirea și puterea în vecii vecilor, Amin.

In anul mântuirii 1908 Martie 18.

Ioachim din mila lui Dumnezeu arhiepiscop al Constantinopolului, noua Romă și Patriarh Ecumenic.

† *Atanasie al Chizicului.*

† *Filotei al Nicomidiei.*

† *Ioachim al Pelagoniei.*

† *Atanasie al Iconiei.*

† *Constantin al Chiului.*

† *Nicolae al Maroniei.*

† *Grigorie al Stromnitzei.*

† *Agathangel al Geebenei.*

† *Luva al Driinozotei.*

† *Constantie al Serviei și Cozanei.*

† *Gherman al Serului și Calimnului.*

Scrisoarea Patriarhului către Metropolitul Atenei, ce însoțește Tomul patr. și sinod. continuă:

«Simțind mare bucurie sufletească despre cele ce s'au săvârșit cu harul și buna-voința lui Dumnezeu și neîndoindu-ne cătuș de puțin, că cu aceiaș bucurie sufletească se va lua cunoștință și acolo despre această orânduială binevoitoare și de folos a bisericei mume, prin care pe de-o parte se menține ordinea canonică și în acelaș timp nevoile și interesele comunităților connaționalilor noștri din străinătate se servesc în mod cuviincios și după cerințele timpului, simțim în acelaș timp mare bucurie duhovnicească, că prin acest aranjament s'a pus în acelaș timp baza celei mai apropiate și mai strânse legături de raport în viitor între biserică sursoră a păzitului de Dumnezeu Regat al Greciei, către biserică mamă din Constantinopol, pentru ale căror raporturi nimic nu este mai de folos și de dorit».

Iar din scrisoarea adresată Sinodului bisericei regatului grec scoatem următoarele:

«Având în vedere și nevoile timpurilor și o mai bună supraveghere bisericească și conducere a acestor comunități, am socotit, conciliind lucrurile, cu scrupulele canonice, să cedăm cu a noastră voe, pentru aceste rezoane canonicescul drept al înaltei protecțiuni și supravegheri al sfântului patriarhicescului și ecumenic tron al nostru, asupra lor, prea sfintei biserici a Greciei, ca surorii cele prea iubite, precum și pentru celalalt rezon al apropierei și al strânsei legături a acestor comunități, cum și ocrotirea lor de către Stat, putând astfel a înmulți în mod plăcut lui Dumnezeu, talantul încredințat lor».

Din cuprinsul acestor acte se pot scoate următoarele fapte vrednice de luare aminte:» Supunându-se acele biserici autorității bis. regatului aceasta devine ocrotitoarea intereselor bisericești a elenismului de pretutindeni, pe cari le poate servi întocmai cum sunt servite și interesele lor politice. Întrucât aceste biserici împrăștiute sunt comunități elenice

singură biserica regatului e în drept a le supraveghia și administra, deci Tomul sinodic patriarhal a consfințit bisericește, celace era drept și se cuvenia bisericii regatului elenic — argumentează cu drept recunoscut în Tom ca și în epistole, în revista ateniană *ieros syndesmos* dl Diovuniote, afirmând că aceste acte atât de importante vor ocupa în istoria bisericii Greciei un loc însemnat.

Iar dl Dragomir Dimitrescu, care se ocupă de aceste acte în «Bis. ort.» susține «că rezolvirea chestiunii cuprinse în Tom. este o nouă orientare în raporturile canonice dintre bisericile creștine ortodoxe autocefale». Nu discută, din respect și venerațiune către biserica ecumenică, dacă noua «orientare» este sau nu în deplin acord cu regula canonică stabilită după exemplul și puterea dată bisericii de Sf. Apostoli, pe acelaș temei, unde piatra unghiulară e Christos, precum afirmă Domnul, însă ține să scoată la iveală, pentru cunoștința lumii întregi, grija ce o poartă biserica mamă nu numai pentru elenism «ci, credem, pentru toți», — «ca toți să se bucure cu bucurie mare, că este cu puțință ca, odată stabilită *nevoia timpului, aceleași nevoi ale timpului avându-se în vedere, lungind și măbind lanțul, tot prin așezări și legiuiri conforme cu cele respectate de veacuri*, să poată să se bucure și alte neamuri de o asemenea hotărîre, ca astfel și ele să poată înmulți, în mod plăcut lui Dumnezeu, talantul încredințat lor, sub privegherea spirituală și canonică și sub ocrotirea celor în drept, a aceloră adică cu cari au cea mai strînsă legătură, și să fie și aceste unite cu centrul liber și independent al neamului, care le poate lua apărarea în tot momentul». Iși încheie apoi reflexiunile din Nr. 3 al Rev. «Celce are urechi de auzit să audă» și adresându-se «celor, cari știu să aprecieze cele cuprinse în Tomul sinodic și cunosc foloasele ce le-am putea trage și noi Românii din Regat din această nouă orientare» le amintește: *erare hamanum est, perseverare diabolicum*, — gândindu-te la atât de năpăstuiții credincioși ai bis. ortodoxe române, cari nu au ierarhia proprie și nu sunt nici în dependență canonică de ierarhia regatului român, care să le poarte grija, «să le poată lua apărarea în tot momentul» cum spunea dl Diovuniote, iubilând succesul ce l-a avut biserica regatului grecesc față de Patriarhie.

Sf. Sinod al bisericii reg. grec. nu a întârziat a lua dispoziții prin circulare adresate preoților acelor biserici, ca și către epitropiile lor, cari acte deasemenea își au importanța lor privitoare la disciplina și administrațiunea în bis. creșt. ortod. de răsărit, când e vorba de salvarea și ocrotirea intereselor naționale ale credincioșilor, ori se află în sinul bisericii autocefale a neamului, ori în afară de statul și biserica neamului lor. Cele trei circulare adresate preoților fac cunoscut că: 1) deacum trebuie să recunoască de autoritate bis. canonică sf. Sinod al bis. grecești, 2) schimbându-se administrația și urmând a se face registru anume pentru aceste biserici să trimită datele statistice referitoare la persoana lor, care să vădească cine sunt și modul cum au ajuns la acele biserici (13 puncte). 3) dacă voesc să rămână și pe mai departe preoți în locurile ocupate;

cei cari au cărți canonice (de numiri) dela altă autoritate să le înainteze sf. Sinod al bis. Greciei pentru a fi recunoscuți, 4) iar episcopiiilor exprimând încrederea, că vor contribui a ajuta sf. Sinod întru îndeplinirea îndatoririi ce și-a luat de a proteja și supraveghia comunitățile elenice din străinătate, și comunicându-le Tomul însuș ii îndeamnă, le poruncește ca pe viitor în orice afacere să se adreseze direct sinodului.

În aceste circulare nu se face nici o pomenire despre rolul arhierului prevăzut în Tomul Patriarhal pentru supravegherea și administrarea acestor biserici; nu se ia nici o dispoziție care să determine poziția sf. Sinod față de aceste biserici, aflătoare în sânul bisericilor ortodoxe de altă naționalitate; nu se spune nimic asupra poziției clericilor acestor comunități față de chiriarhul ortodox al locului, fără de a cărui știre, învoire și binecuvântare nici un cleric străin, fie chiar de acelaș neam, nu poate îndeplini nici o funcțiune, pe teritoriul eparhiei sale. Chestiune care în trecut a stârnit multe neînțelegeri și a dat naștere la aprige discuții și chiar la schisme.

*Preotul P. M.*

## VIAȚA BISERICESCĂ.

*Asociarea clerului.* Stăruiam într'un articol din Nr. 8, al acestei reviste asupra necesității de a se organiza preoțimea. Dându-mi seama de ce suntem și ce putem și mai ales de un obicei al nostru, de a lăsa pe fiecare cu ale sale, nu mă jăluiesc pentru desăvârșita tăcere sub care s'a trecut și ideea bună ori rea, la vreme, ori nepotrivită, scoasă de nou pe plan de mine, dar totuș nu-mi pot stămpăra nedumerirea, că numai «Neamul Românesc» buna gazetă din altă țară a găsit cu cale a se ocupa de chestiune, dând chiar un răspuns. Subscriu însumi multe din cele cuprinse acolo, și fără să stăruim acum a lămurii și îndrepta anumite păreri ori afirmațiuni, — mă restrâng la una singură: «E bună și frumoasă ideea, o primesc și o primim cu toții. Cred că punerea ei în practică nu numai că e grea, dar, am putea zice, aproape peste putință», căci pentru aceasta se cere «înainte de toate inimă mare, iubire de popor, însuflețire nemărginită, muncă serioasă și sistematică. conștiința fiecărui moment despre unitatea neamului românesc și o desăvârșită abnegațiune, jertfă, lucruri pe cari preoțimea noastră nu le are nici în cel mai mic grad».

Noi nu putem îngădui, că toate acestea condiții sau cerințe, preoțimea nu le-ar avea «nici în cel mai mic grad». S'ar putea zice cel mult: ne lipsesc în mare măsură, dar în aceiaș vreme hotărît nu ne lipsește putința de a ni-le însuși în mod deplin. În urmare în loc de a ne văera și muștra, unul fiecarele avem datoria a chibzuî mijloace potrivite pentru a ne smulge din aceasta stare, — și eu am crezut de un atare mijloc, cel mai nimerit poate, nizuința spre organizare, care dusă la bun sfârșit, ne-ar fi cel mai desăvârșit dascăl. Această organizare ar avea apoi,

chiar ca scop mai apropiat, tocmai trezirea conștiinței și râvna de a ne însuși aceste calități, date acum ca condiții pentru punerea în practică a ideii de organizare. De altă parte împrejurările multe și diferite între cari trăim și ne dezvoltăm de un deceniu încoace, ne îndreptătesc a presupune că e sosit timpul, când se și *poate*, fără să mai așteptăm până-ce «în seminariile noastre va intra lumina caldă și dătătoare de viață, când se vor crește tineri mai idealști, oameni de jertfă, caractere de bronz, «eroi», ca în oara minunilor, care se apropie să poată face minuni», fără de cari sunt imposibile deocamdată și fără rezultat bun asocierile preoțești» cum spune mai departe autorul articolului pomenit.

Cei cari am eșit nu de mult din seminar și cari urmărim cu luare aminte dezvoltarea și progresul mereu crescând în spiritul ce stăpânește viața seminarelor noastre, putem mărturisi cu deplină liniște a cunoștinții și pot mărturisi chiar satele noastre convingerea, că străduințele conducătorilor se concentrează mai ales în *formarea de caractere*, fie chiar în butul așteptărilor din anumite părți, pe cari nu le putem tăgădui «de a avea preoți, cari să știe cânta grozav de bine pe opt glasuri». Poporul însuș desminte categoric că «fi trebuie numai cântare, căci altceva nu pricepe». A trecut și el peste stadiul când își dorea popă, pe cel mai bun cântăreț de strană, și dă vie dovadă cu prilejul alegerilor de preoți, — dacă nu e «influențat», — că vrea: *conducător și părinte sufletesc*, care e și mai simpatic dacă are și darul cântării. Despre această se vor convinge cu vremea, credem, și acei, cari mai trăesc în atari inchipuiri înguste și credințe învechite.

Cât pentru creșterea din seminare, cei cari au azistat la manifestațiile publice ale elevilor seminariali (avem în privire Sibiiul pe care îl cunoaștem mai bine) nici pe lângă cea mai severă critică nu vor putea spune fără sfială, că aici ar lipsi altarul de închinare adevăratului duh creștinesc și național, și că nu am avea preoți (profesori) cari și aduc jertfă la acest altar ce au mai bun din caracterul, știința și energia lor. Festivalul seminarului dela serbările centenare în memoria Marelui Andreiu, și chiar «ședința festivă» ținută în cerc restrâns la 30 Noemvrie v. sunt suficiente dovezi despre însuflețirea la care se știu ridica acești tineri, («discursul ocazional» rostit de clericul N. Cristea) ca și despre știința temeinică, pe care și-o însușesc (Disertația despre «Teleologia în natură și credința'n D-zeu» citită de clericul Gh. Ciupe).

Avem deci, dacă nu deplin, în parte totuș, condițiile de lipsă pentru pornirea unui curent care să agite spiritele pentru ideia organizării, a asocierii clerului, al cărei foloase reale nimenea nu le-ar putea tăgădui. Trezirea interesului în aceasta direcție, și reluarea preocupării pentru ideia organizării, naufragiate în jurul Lugojului — din care acțiune am luat multe argumente în sprijinul celor desfășurate în articolul «Pentru noi» — a fost scopul acestui articol, și acelaș e rostul șirelor de față, nutriend

nădejdea că totuș se va stârni un oarecare interes în cercurile preoțești de unde să pornească o discuție lămuritoare și în cale publică.<sup>1</sup>

Voiu încerca în viitor să arăt alte roade binefăcătoare, decât cele atinse în «Pentru noi», cari în mod natural ar porni din o asociere a clerului, pentru ca să pot îndemna la cultivarea pomului pentru rodirile sale.

*Preotul P. Morușca.*

**Presa bisericească în România.** Păr. arhimandrit V. Puiu face, în Convorbiri literate Nr. 8, o prea aspră critică revistelor bisericești din țară: «Biserica ortodoxă Română», «Amvonul», «Școala și Biserica», «Păstorul ortodox», «Cuvântul adevărului», «Calea Vieții» și «Viitorul», dar în fond cu multă îndreptățire arată care ar trebui să fie rostul lor și cum ar trebui să se îndrume pentruca să răspundă adevăratelor trebuințe. Unele păreri potrivitându-se și pentru viața noastră bisericească lăsăm să urmeze: «Nevoia unei prese bisericești e imperios reclamată 1. De nevoia împlinirii culturii clerului, prea mărginită numai în limitele date de școli. 2. De cultura religioasă și morală atât de necesară poporului nostru în care scop Biserica în chip oficial nu face aproape nimic prin tipar. 3. De cerința veacului de acum care impune și clerului nostru organe de publicitate în care să se reflecteze fidel starea bisericii noastre ca o deplină instituție, cu bunurile, cu scăderile și cu nizuințele ei și ale clerului; apoi cu o serioasă și dreaptă auto-critică a tuturor actelor ce se săvârșesc în ea, cum și a fazelor prin care trece, dacă se pot ori nu determina». Neputința presei bis. din România de a răspunde acestor trebuințe păr. arh. Puiu o găsește în lipsa alor două condiții fundamentale: a) Lipsite de programe bine determinate alcătuite din principii superioare și de actualitate și b) slab redactate. La noi piedeca neînvinșă până acum, de care se izbește mereu această revistă — singura reprezentantă a presei bis. — în desvoltarea și progresul ei, e alta decât cele spuse de păr. Puiu; e lipsa de interes a preoțimei de rând, ca și a superiorilor; din aceasta rezultă lupta inoportună cu situaia materială, care zăgăzuește orice avânt.

**Propagandele religioase în România** (după «Amvonul» Nr. 3). Pe lângă relele dinlăuntru ce bântue mare parte viața bisericească din regat, poate tocmai bazați pe această destrămare, a prins curaj de o vreme îndrăzneala străinilor așezați în țară de mult, și mai ales a celor incurși în vremile mai nouă, de a usurpa prestigiul bisericii ortodoxe, care e biserica statului român prin propagandă, ce tind la convertirea ortodocșilor la alte confesiuni ori chiar la alte religii. În județul Tulcea lucrători turci cu ajutorul hogilor converteau la mohamedanism românce, pe cari le luau în căsătorie. Cerută intervenirea guvernului, vinovații au fost pedepsiți cu expulzare și s'a interzis orice încercare de convertire pe mai departe,

<sup>1</sup> Cestiunea organizării clerului a fost supusă desbaterii și în conferința preoțească a tractului Arad, alegându-se o comisie de 6 pentru studiere, ale cărei rezultate nu le cunoaștem încă.

fără însă să se fi luat măsuri cu trebuitoare energie ca să se curme răul. Propaganda catolică e însă mult mai întinsă și mai îndrăzneată între românii ortodocși în acele părți unde sunt așezați românii de origine bulgară, ori cetățeni de origine maghiară (ceangăii din Moldova). Paralel cu propaganda confesională misionarii catolici susțin o încordată propagandă națională (sau antinațională împotriva statului) căutând a infiltra în sufletele bulgarilor și ciangăilor, azi cetățeni români, conștiința apartinerii la alt neam decât al românilor, încrederea și alipirea cătră acela. Și propaganda cuprinde teren. Oricât de liberal statul român, care garantează libertatea cultelor, ar trebui să petreacă cu ochi mai veghetori mișcările jignitoare caracterului național al statului.

Propaganda catolică e atât de puternică, încât a câștigat oameni chiar în sânul clericilor, deși aceștia se sfiesc încă a-și da pe față intențiile, servesc însă cu o râvnă — vrednică de o cauză mai bună — catolicismul. (A se vedea «Biserica și Românismul».) Mijloacele de cari se folosesc catolicii găsesc puternic sprijin în românii uniți, așezați în țară, cari momesc oameni, cari odată manifestau o adâncă evlavie pentru biserica română de stat, să devină greco-catolici. Cea mai lămurită dovadă pentru izbânda acestei propagandă e zidirea unei biserici greco-catolice în București. «Cu ajutorul acestora (a ortodocșilor deveniți catolici) și cu al românilor uniți, veniți de peste munți, Excelența Sa Monseniorul Netzhhammer, episcopul catolic în București, a hotărît să zidească o biserică greco-catolică în Capitală, în strada G. C. Cantacuzino». — Se poate să nu fie cunoscute dincolo nesfârșitele mizerii ce dăinuiesc la noi pe urma desbinării bisericești, și dacă sunt cunoscute, de ce atâta neglijență și nepăsare din partea bisericii dominante, care are putere de a înfrâna și înăbuși pornirile de usurpare, prin ființa sa de biserică a statului?

Se fac însă încercări de convertire a ortodocșilor și la anabaptism și adventism. Misionari sosesc mereu în România de vre-o 2—3 ani, căutând prozeliți în București și jur și în Dobrogea îndemnând populația ortodoxă să nu-și boteze copiii, pânăce ajungând majori înșiși să-și aleagă religia, ce o vor crede de bună. Propaganda, care n'a găsit încă convenita înfierare din partea bisericii ortodoxe și a statului ale cărui interese le jicnește, e asemenea o manifestare a propagandei catolice, întrucât în aciaș vreme alături de învățăturile lor nu uită să spună că religia creștină de rit catolic e cea mai bună, cea mai plăcută lui D-zeu.

*Preotul P. M.*

*In conferența preoțescă a tract. Mediaș s'au discutat câteva lucruri cari sunt de un interes general privitor la biserica noastră. Pornind dela în veci neisprăvibila discuție în jurul serviciului divin și mai ales dela unele «inovații» față cu obiceiurile apucate și nici decum «erezii» — cari nu pot fi decât dogmatice — după cum s'au socotit: «cu înțelepciune dreptil» și neîngenunchierea la cetirea Evangheliei, introduse de unul dintre preoții mai tineri, acesta a făcut propunerea, cu care s'a iden-*

tificat conferența: Să fie rugat P. V. Consistor în cercul său, a publica un fel de premiu pentru cea mai bună explicare și amănunțite indigitări asupra ritualului nostru bisericesc în partea sa privitoare la preot și apoi broșura tipărită de P. V. Consistor să se trimeată tuturor parohiilor, ca oricare alte broșuri (pastorale) având să slujească de orientare preotului, obligat a ținea seama de acele tâlcuiri. Propunerea, pare a fi nu de multă însemnătate, privită însă mai deaproape ea prezintă destul interes dacă va fi îmbrățișată de superioritatea noastră bisericească. Mai întâi ar pune capăt discuțiilor zadarnice și nu arareori rătăcite și diferite, după diferitele tracte, ce se dau în jurul îndeplinirii serviciului divin. Iară prin aceasta conferențele preoțești ar realiza un însemnat câștig în timp, știut fiind că la toate întrunirile se începe cu aceasta și nici odată nu se sfârșește până nu se cassează de președinte ori se cere încheierea discuției de altul, cuprinzând partea cea mai mare a timpului de o zi respective de  $\frac{1}{2}$  zi destinat unei conferențe anuale. De altcum astfel de discuții sunt totuș fără rost câtă vreme adevărim fiecare, că oricum s'ar fi stabilit un lucru în conferență, preotul, care slujește de 15—20 ani, întors în parohia sa nu-și va lua îndemnul să schimbe practica de până aci, pe care a văzut-o și el undeva, fără să o fi învățat, și așa dăinuește obiceiul apucat, ca să nu se desavueze așa deodată din senin, pentru că la noi se privește cu ochi răi încercarea de a lămurii și pe credincioși asupra serviciului divin. Având la îndemână o atare broșură explicativă și îndrumătoare — fără să se intenționeze șablonizarea slujirei — preotul va putea să spună credincioșilor: «Așa ne-a venit poruncă să slujim», și în aceeas vreme s'ar putea face răspunzător pentru incorectitate.

A doua chestiune de importanță a fost împărțirea întregului tract în 6 cercuri după situația topografică a comunelor pentru introducerea *conferențelor religioase*, așa cum se contemplant într'un articol din această revistă Nr. 11—1908. Pilda ar putea fi urmată cu însemnat folos pentru biserică și credincioșii ei în toate tractele noastre.

Pentru înfiriparea unor mai strânse legături colegiale în vederea apărării intereselor preoțești și pentru o mai bună îndrumare a activității acestora, conferența a primit a face obiect de studiu părerile emise de preotul P. Morușca în articolul «Pentru noi» («Rev. teol.» Nr. 8 a. c.) supunând idea opinării tuturor conferențelor preoțești tractuale. S'a vorbit cu acest prilej și de o conferență generală — a tuturor tractelor — în fiecare an după cum ar fi firesc, pentru armonizarea activității tuturor conferențelor, statornicindu-se astfel o muncă chibzuită și unitară. În această conferență generală ar lua parte protopopii toți, însoțiți de 2—3 preoți din tract.

Asupra conferențelor preoțești peste tot vom reveni, după ce se vor fi publicat rapoartele oficioase, pe urma cărora se va putea judeca în oarecare măsură rodul muncii preoțești într'un an ori chiar în mai mulți.

*Preot. P. M.*



În Nr. 209 al «Tribunei», «Un protopresbiter» face o îndreptăţită propunere, care însă n'a fost luată în seamă de cei către cari se adresa, — membrii congresului nostru —: vorbind despre procesele ce se tractează la forurile noastre bisericeşti, ca foruri judecătoreşti (scaun protop., consistor diecezan, consistor mitropolitan) spune: «să se introducă, ca partea care se simte jignită în dreptul său, să aibă dreptul *ca pe cheltueala sa* să se publice toate actele aparţinătoare cauzei ambelor părţi într'un ziar, care şi-l va alege partea litigantă, ca astfel să vină înaintea publicităţii care apoi va cerne cauza cu neparţialitate şi această procedură va fi garanţa cea mai sigură, că un proces nu se poate suci şi încălci de nici un judecător, începând dela cel dintâi din scaune până la cel din urmă din consistorul mitropolitan».

Chestiunea ar fi fost o inovaţie discutabilă de bună seamă, dar în definitiv dacă îndrăzneala de a te supune controlului public ar fi mărit prestigiul forurilor noastre bisericeşti şi ar fi pus capăt agitaţiilor în cercuri restrânse după fiecare proces pierdut împotriva acestor foruri şi a oame-nilor cari le compun, agitaţie de care în multe cazuri nu e străină nici preoţimea, producând o mare primejdie ce se poate răsbuna: slăbirea respectului şi preţuirii, ce datorăm forurilor superioare, — aceasta e chestie dubie.

Propunerea însă venită dela un singuratic n'a fost ascultată, cum nu va fi luată în seamă nici o părere individuală faţă de care *forurile* nu se simt obligate.

P. M.

*Aflându-ne cu mai multe săptămâni în urma sărbărilor centenarului naşterii Marelui Andrei, n'am mai publicat raport despre ele, cu atât mai mult, cu cât nici spaţiul nu ne-a permis. Credem însă, că vom putea da un raport mai amănunţit despre acele sărbări într'o broşură separată.*

## Tipicul cultului religios.

*Cazuri liturgice, date şi indigitări tipiconale pe luna Decemvrie 1909.*

**6 Decemvrie:** Dumineca a 29-a după Rusalii, glas 4, voscr. a 7-a şi sfântul Nicolae arhiepiscopul din Mira.

La Vecernie: Cântările glasului din Octoih şi ale sfântului Nicolae, din Mineiu, «*Mărire*», la «*Doamne striga'am*», a sfântului Nicolae, «*Şi acum*»: Dogmatica glasului; Prochimenul zilei Parimiile din Mineiu, Ect. «*Să zicem toţi*», «*Învredniceşte-ne Doamne*», Ect. celor şese cereri şi Litia sărbătoarei; Stihovavna Octoihului cu «*Mărire şi acum*» din Mineiu ş. c. l.

La Liturgie: Apostolul Duminecii şi al sărbătoarei, Evanghelia Duminecii a sărbătoarei cu cântările obicinuite.

**13 Decemvrie:** Dumineca a 30-a după Rosalii, glas 5, voscr. a 8-a. La Vecernie şi la Utrenie: Cântările glasului şi ale zilei mineale după tipicul Duminecilor Octoihului.

La Liturgie: Apostolul şi Evanghelia Duminecii cu cântările obicinuite.

**20 Decemvrie:** Dumineca înaintea Naşterii Domnului, glas 6, voscr. a 9.

La Vecernie şi la Utrenie: ca în Dumineca precedentă; cântările Octoihului, glas 6 şi ale zilei mineiale.

La Liturgie: Apostolul şi Evanghelia Duminecii înaintea Naşterii lui Christos şi cântările obicinuite.

**24 Decemvrie:** Ajunul Naşterii Domnului.

Utrenia, Ceasurile Domneşti, Vecernia cu Liturgia marelui Vasilie: Toate la timpul prescris, cum se găsec la Mineiu.

**25 Decemvrie:** Naşterea Domnului.

Utrenia praznicului cu toate cântările ei, cum se prescrie şi se găsec la Mineiu. Liturgia sfântului Ioan cu Antifoanele, «*Câţi în Christos v'aţi botezat*», Apostolul Evanghelia, Irmosul şi Priceasna, toate cum se prescrie la Mineiu.

**27 Decemvrie:** Duminecă după Naşterea Domnului, glas 7 voscr. a 10-a.

La Vecernie şi la Utrenie: Cântările Octoihului şi ale Mineiului.

La Liturgie: Apostolul şi Evanghelia acestei Dumineci şi Irmosul Naşterii Domnului.

Cantor.

## Membrii comitetului de redacțiune:

**Dr. Il. Pușcariu**, arhim. vicar  
arhiepiscopesc.

**G. Pletosu**, protopresbiter.

**Dr. G. Popovici**, protopresbiter.

**G. Sîrb**, protopresbiter.

**Dr. T. Putici**, protopresbiter.

**Dr. I. Stroia**, protopresbiter.

**I. Teculescu**, protopresbiter.

**V. Gan**, protopresbiter.

**Al. Muntean**, protopresbiter.

**Dimitrie Cunțanu**, profesor se-  
minarial.

**Dr. G. Proca**, secretar consist.

**Dr. G. Ciuhandu**, ref. școl.

**Dr. V. Stan**, prof. sem.

**Dr. A. Crăciunescu**, prof. sem.

**Dr. N. Bălan**, prof. sem.

**Dr. Dim. Barbu**, paroh.

**Romul Nestor**, paroh.

**G. Hango**, presbiter.

**Dr. V. Cioban**, preot militar.

**G. Tulbure**, asesor cons.

**Dr. I. Dobre**, protopresb.

**Dr. D. Borcea**, paroh.

---

*Manuscrisele și toată corespondența, împreună cu costul abonamen-  
tului, sunt a se trimite la adresa: Dr. Nicolae Bălan, profesor seminarial,  
Sibiiu (Nagyszeben) strada Reissenfels Nr. 11.*

De pe anul I. (1907) se poate căpăta colecția întreagă, afară de Nr.  
1. De pe anul II (1908) se poate căpăta colecția numai dela Nr. 7 încoace.



## *Redacțional.*

*Onorații abonați cari sunt în restanță cu plata abonamentului vor afla în corpul revistei o provocare, căreia îi rugăm să-i dea cuvenita atențiune.*

---

*Numărul 1 pe a. 1910 al «Revistei Teologice» e sub tipar și se va trimite tuturor preoților în zilele cele mai apropiate.*

---